

EL DIARIO

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XL - N° 11.899 - LA PAZ, BOLIVIA, VIERNES 18 DE OCTUBRE DE 1991 - 28 PAGINAS - Bs 1.50

EN ESTA EDICION

Jueces corruptos serán suspendidos

La comisión mixta de Constitución y Leyes contra el Narcotráfico de la Cámara de Diputados recomendó suspender de sus funciones a tres jueces de Sustancias Controladas acusados de corrupción en el caso "Meco" (página 5).

Gasoducto a Puerto Suárez



La visita que realiza el Presidente Paz Zamora, Japón confirmó el financiamiento para el gasoducto Santa Cruz-Puerto Suárez, con un costo de 180 millones de dólares, anunció que desembolsará 50 millones para la carretera Patatamayo-Quemado (página 7).

Cumbre antidroga

Los gobiernos de Estados Unidos, Colombia y Bolivia, consideran la posibilidad de realizar una nueva "cumbre" anti-drogas el próximo año (página 7).

Reformas a la Constitución

El presidente de la Cámara de Diputados, Carlos Encinas, anunció la decisión del Comité Patriótico de iniciar, de inmediato, el proceso de reformas a la Constitución Política del Estado (página 5).

Naciff admitió que financió a narcos

Antonio Naciff Issa, que desde el 6 de mayo de 1990 se acogió al "Decreto de Indulto", admitió que involuntariamente financió las operaciones del narcotráfico (página 7).

Baker en Israel y la conferencia de paz



El secretario de Estado norteamericano James Baker, trató de refutar las acusaciones de Israel a los planes de una conferencia de paz, sin precedentes, entre árabes y judíos, con el auspicio de EE.UU. y la ONU (página 11).

Huanchaca: en búsqueda de nuevas pruebas

La comisión parlamentaria viajara en el avión de la próxima semana a la Argentina y Chile, en busca de nuevas pistas y elementos para esclarecer el caso Huanchaca (página 11).

Vocal de Corte Nacional Electoral:

Nuevos registros no incluirán "fantasmas, muertitos, ni pueblos deshabitados"

Un millón cuatrocientas mil personas, aproximadamente, se inscribieron en el Registro Cívico Electoral para las elecciones municipales de diciembre próximo, de acuerdo con la información preliminar obtenida por PRESENA en las cortes electorales.

En criterio de autoridades de la Corte Nacional Electoral (CNE), el resultado de la inscripción, "echó por tierra y logró rebatir el pesimismo que dio margen a una polémica negociación política que, durante la semana, buscó ampliar el plazo que concluyó el miércoles a las 24 horas.

Las cifras preliminares enviadas por las nueve Cortes Departamentales Electorales establecieron, hasta las 20:30 horas de ayer, una cifra de 1.181.544 personas inscritas. El registro electoral espera incorporar los resultados de otros 300 libros de inscripción y, además, la información de varias provincias de zonas con serias dificultades de comunicación. Se estima que con esta información, la cifra llegará a más de un millón cuatrocientos mil inscritos.

"La reacción del pueblo de Bolivia fue asombrosa", dijo ayer con satisfacción la presidenta de la CNE, Alicia Espinoza, en una conferencia de prensa.

La Corte Departamental de La Paz-Provincia Murillo concluyó, después del medio día de ayer, "la jornada del cierre de los libros de inscripción", luego de 18 días de trabajo. Los resultados, no permitieron faltar al pueblo pacífico por el esparcimiento real y objetivo que da a la democracia y su decisión de defender al sistema", dijo el vocal Raúl Alcázar.

El vocal de la Corte Electoral de La Paz-Provincia, Juan Penaranda Ipiña,

Inscripción ciudadana superó las previsiones. Denuncias de fraude serán investigadas por Corte Nacional Electoral. De comprobarse, se aplicarán drásticas sanciones

por su parte, consideró que en el área rural "no se produjo el fenómeno del ausentismo" y añadió que "no hubo presión política y la inscripción se desarrolló dentro un carácter estrictamente independiente y cívico".

FRAUDE

Las denuncias de "fraude electoral" motivaron una enérgica reacción en los vocales Iván Guzmán de Rojas y Jorge Lazarte, quienes anunciaron que la Corte será "inflexible, precisa y persistente en el esclarecimiento de esos intentos".

"El registro que comenzamos a procesar, para el futuro, no incluirá a fantasmas, muertitos ni pueblos deshabitados. Será un registro real", opinó el vocal Iván Guzmán de Rojas, al poner en duda las estadísticas que dejaron las cortes electorales de 1989.

ELECCIONES MUNICIPALES 1991

(Cuadro preliminar del número de ciudadanos inscritos en el país)

Distritos	1989	1991	No computado
Chuquisaca	48.877	50.200	(60 Libros)
La Paz-Murillo	415.265	485.000	
Provincias		142.000	(Datos parciales)
Cochabamba	140.804	126.311	(70 Libros)
Oruro	71.990	66.263	(Provincias)
Potosí	78.277	57.377	(120 Libros)
Tarija	44.603	42.421	(Provincias)
Santa Cruz	163.397	206.716	(60 Libros)
Berl	35.743	20.813	(Provincias)
Pando	4.764	4.283	(Provincias)
Totales	1.003.520	1.181.544	

Cuadro de inscriptos en el Registro Electoral

A los datos preliminares que se registran en el cuadro, aún hay que añadir los provenientes de otros 300 libros de inscripción y, además, la información de varias provincias de zonas con serias dificultades de comunicación.

1977 y 1985.

Adelantaron que la Ley prevé una serie de mecanismos precisos sobre el tema de investigación y, de la misma manera, sanciones a los que se desvirtuaron acciones, lo que se comprobó, la Corte actuará con la máxima severidad" añadió Guzmán de Rojas.

(Más información, página cinco)

Nuevas revelaciones

Secretaría implica a militares en caso Arévalo

La secretaria del asesinado Nelson Arévalo afirmó, ayer, que militares, que componían el "Grupo X", están involucrados en el asesinato del dueño de FINSA. La afirmación la hizo en su declaración indagatoria ante el Jefe de Instrucción en la Penitenciaría.

Liliana Fátima Benigna Adrián López declaró que Arévalo recibía amenazas de "regalitos y serenos" de parte de los pensionados militares - la mayoría de grado de capitán para abajo - representados por una persona conocida como "Dario" y el "coronel Orellana".

Según la declaración, el "Grupo X" tenía un armamento sofisticado y conocía todos los movimientos de Arévalo, porque contaba con gente infiltrada que "informaba todo".

La declaración de la secretaria de Arévalo provocó que fuentes castrenses anunciaran que el Departamento II de Inteligencia del Ejército tomará el asunto en sus manos para la investigación del caso. Una de las primeras acciones será establecer si existían militares que depositaron dinero en FINSA.

La secretaria de FINSA, confidente de Arévalo porque mantenía relaciones sentimentales con éste, fue detenida y acusada de estar complotada con el asesinato del presidente de esa empresa, el pasado 30 de septiembre.

En su declaración indagatoria, también afirmó que hace un tiempo atrás, en estado de ebriedad, confesó que quería matarse porque "estaba arruinado y en un callejón sin salida". Sin embargo, también sostuvo que estaba interesado en reactivar la inmobiliaria, motivo por el que viajaba constantemente a La Paz a recoger dinero.

Rostero, como lo hicieron otros acusados, que mantenía un contacto permanente con "Juan Carlos" quien llamaba desde la ciudad de La Paz, pero desconoce el motivo de las llamadas y las actividades que realizaban en forma conjunta.

Indicó que después de los problemas de febrero pasado, cuando agentes de la DEA encontraron en dos viviendas de propiedad de FINSA residuos de cocaína, cambió su guardia personal y contrató servicios de la empresa "Securitas", bajo la responsabilidad del Cdr. Willy Roca y del Mgr. Edgar Fuentesola.

Con la declaración de la secretaria de Arévalo, concluyó la primera fase de declaraciones indagatorias de los principales implicados en el caso de la muerte de Nelson Arévalo.

En La Paz, el Fiscal General de la República, Angel Baldivieso, declaró que viajará a Cochabamba para investigar la situación de FINSA, acatando la instrucción que recibió del Poder Ejecutivo. No descartó que se ordene la intervención de la inmobiliaria.

Nancy Litvack, hermana de Jorge Litvack, acusado de la muerte del presidente de FINSA, declaró que en víctima de amenazas por parte de desconocidos que la llamaban insistidamente que abandonara el país, "porque se garían la muerte de Nelson Arévalo".

(Más información, página siete y PRESENA del País, página 11).

E Papa reivindica los valores de la familia

En su sexto día en el Brasil

El Papa Juan Pablo II reivindicó vigorosamente los valores de la estabilidad de la familia en su sexta jornada de catequesis multitudinaria en el Brasil.

Ante unas 250.000 personas que se congregaron en el antiguo aeropuerto de Campo Grande, en el estado de Mato Grosso, advirtió acerca de las graves desviaciones que amenazan a la familia, como el divorcio y el aborto.

Pese a que el 88% de los 155 millones de brasileños se declaran católicos y a que el aborto está penado por ley, anualmente se realizan en el Brasil unos cuatro millones de abortos, según estadísticas oficiales. Esas mismas estadísticas consignaron que algo más del 10% de los matrimonios acaban en divorcio, pero sólo la mitad de las uniones se formalizan en matrimonio. De ahí la vehemente defensa de los valores familiares hecha por el Pontífice.

Diversas comunidades de inmigrantes libaneses, armenios, italianos, bolivianos y paraguayos, desde hace muchos años por las fértiles tierras de esa región, pusieron un colorido especial a los actos presididos ayer por el Papa polaco.

La homilía papal convocó a los católicos a hacer frente a los antivalores familiares que están difusos en mil formas en la práctica diaria de la sociedad, y abogó por el cultivo de la generosidad como virtud básica de la vida social, que debe comenzar en la célula fundamental que es la familia.

El Papa también exhortó a los católicos a practicar esa misma generosidad a la hora de aportar a sus hijos para el ministerio sacerdotal, ya que uno de los "graves problemas" que afronta la Iglesia brasileña es el de la escasez de sacerdotes.

(Más información, página nueve)



Se rompe monopolio estatal de YPFB

Empresa argentina exportará petróleo boliviano a su país

Por Amanda Devila

Bolivia ha dado el primer paso para romper con el monopolio de la estatal Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) en el comercio del petróleo. La empresa privada argentina Pluasset, que opera en Bermejo, Tarija, desde 1990, comenzará a exportar petroleo mediante 300 barriles de petróleo boliviano por día con destino a su país.

Será el primer caso de exportación petrolera autorizada a una empresa extranjera, pero no la primera en el intento de las contratistas de vender el petróleo y el gas que extraen del territorio boliviano.

Allá por 1928, la Standard Oil se lanzó por su cuenta, a la venta de petróleo de Bermejo, aunque en forma clandestina.

El ministro de Energía, Herbert Müller,

que ese hecho no afectará la demanda interna por su "mínimo volumen".

La Pluasset entregaba 1.000 barriles diarios de petróleo a YPFB de los cuales un 45% iban como pago a la empresa estatal y un 55% como utilidad para la firma, según dirigentes del autotransporte tarijeño. Pero, decidió suspender las entregas porque no ha recibido ningún pago desde 1990.

YPFB compra, a precios del mercado internacional, el petróleo y el gas que producen las contratistas, para luego comercializarlos internamente y externamente.

Por ello, mantiene una deuda en mora con las contratistas por un valor de entre 35 y 40 millones de dólares, de acuerdo con los datos oficiales.

La decisión de Pluasset -asociada a la empresa boliviana Petrotéc que aporta con el 10% del capital en el consorcio- perjudica al autotransporte que lleva el petróleo desde los campos de Pluasset, en Bermejo, hasta Yacubá, afirman los transportistas.

Müller decidió comenzar el hecho de que Pluasset tenga ya listo un poliducto propio para exportar el petróleo, pero aclaró que la empresa argentina exportará su producción en forma directa en virtud a un acuerdo firmado en 1990.

En agosto del año pasado, la Pluasset-Petrotéc suscribió un contrato con YPFB para la exploración petrolera y la recuperación mejorada en los antiguos campos estatales de Bermejo, Tarija, Barro Colorado y San Telmo, en un área de 28.000 hectáreas.

Pluasset posee una planta de tratamiento de gas y recuperación de líquidos en Salta, norte argentino, que produce 250 millones de pies cúbicos de gas.

Cifras suben "sin muertitos ni fantasmas"

Corte Electoral anunció la derrota del pesimismo político

La Corte Nacional Electoral anunció oficialmente que el próximo proceso electoral será de carácter administrativo. 1 millón 400 mil electores municipales de diversas provincias, a tiempo de celebrar el pesimismo que dio origen a una polémica negociación política que buscaba ampliar el plazo de inscripción en los comicios que concluyó el pasado viernes 16 de octubre, a las 24 horas.

Las cifras preliminares enviadas por las nueve Cortes Departamentales Electorales, dieron cuenta ayer a las 20:30 horas, una cifra de 1.181.544 personas que se inscribieron al registro nacional 310 libros de inscripción, además de la falta de información de algunas provincias.

La inscripción del pueblo de Bolivia fue asombrosamente alta, dijo ayer con satisfacción la presidente en funciones de la Corte Nacional Electoral, Alicia Guzmán de Rojas.

"El registro que comenzamos a procesar para el próximo proceso electoral no incluirá a fantasmas, muertitos y pueblitos deshabitados. Será un registro real", opinó el vocal, Juan Guzmán de Rojas, al poner en duda las cifras que dejaron las cortes electorales de las provincias.

CERCE DE INSCRIPCIÓN

El vocal de la Corte Departamental de la Paz, Patricia Murillo, Raúl Alcázar, dijo que "la jornada de inscripción de los libros de inscripción demandó a los jueces e inspectores un trabajo continuado de 18 horas a partir de las 24:00 del miércoles".

"El trabajo de los notarios ha culminado satisfactoriamente y se puede predecir que hubo un incremento en la inscripción con relación a los registros de 1989 y 1987, en el distrito de La Paz, adelantando al sostener que las variables permitieron al pueblo pacense por el espaldarazo real que dio a la democracia".

"Somos gratamente sorprendidos", afirmó por su parte el vocal, Iván Guzmán de Rojas. Coincidiendo Alcázar, al sostener que "en términos generales se superó las cifras a las dos anteriores elecciones".

Cálculos preliminares estiman que 1.400.000 personas participarán en elecciones municipales de diciembre

Aclaró que los resultados que enviaron las cortes distritales son parciales y que, en todos los departamentos faltan los datos numéricos de las provincias. Esa información no llegó a las capitales por las dificultades que ofrece el país en materia de comunicaciones.

Aseguró que, si bien la cifra de 1991 no será la óptima alcanzada en 1977 (11.800.000 personas), "estamos seguros que el país superará los niveles de participación en el sufragio de diciembre de 1989, cuyo número de votantes fue de un millón".

SANCIONES AL FRAUDE

Tanto Guzmán de Rojas como el vocal Jorge Lazarte, anunciaron que la Corte Nacional Electoral será "inflexible, precisa y persistente" en el esclarecimiento de las denuncias sobre intentos de fraude electoral que se pretende desarrollar a lo largo del proceso y en los propios comicios municipales.

Adelantaron que la Ley prevé una serie de mecanismos precisos sobre el tema de investigación y, de la misma manera, sanciones duras contra quienes desarrollen acciones en ese sentido. "Si se comprueba la denuncia, la Corte actuará con la máxima severidad", añadió Guzmán de Rojas.

La Corte anunció, finalmente, el análisis exhaustivo de los fenómenos que se produjeron en anteriores elecciones para comenzar a derribar algunos mitos del abstencionismo y la apatía electoral. "Se trata de precisar si los falantes son gente que se abstiene o están impedidos para elegir a sus autoridades", como es el caso de las mujeres campesinas que, por lo general, carecen de documentación personal", afirmó.

El vocal distrital de La Paz-Provincias, Juan Peñaranda Ipiña, por su parte, consideró que en el área rural "no se produjo el fenómeno del abstencionismo. Lo que pasa es que no se produjeron las tradicionales movilizaciones políticas que trasladaban campesinos de unos a otros pueblos".

Peñaranda añadió que "en la presente organización no hubo presión política y la inscripción se desarrolló dentro un carácter, totalmente independiente y cívico".

Presidente de diputados anuncia comisión de reformar la Carta Magna

El presidente de la Cámara de Diputados, Gastón Escobar, anunció ayer la decisión del Acuerdo Político de iniciar, de inmediato, el trabajo de la Comisión de Constitución Política del Estado. La Cámara de Diputados, dijo, tomó la firme decisión de que las reformas de la Constitución del Estado no sean una bandera de coyuntura electoral, sino que se las encare en el marco de la realidad que merece el tema.

El primer paso para iniciar el proceso de reforma es convocar a un seminario que se realizará en Santa Cruz, a fin de efectuar un análisis sobre las reformas que proponen distintos sectores nacionales, añadió.

Señaló que en el seminario participarán estudiantes del tema constitucional, pero también los parlamentarios, quienes deben fijar sus puntos de vista sobre el tema.

Además a los partidos políticos para hacer conocer sus contribuciones. La metodología para la reforma será definida por el Parlamento.

metodología elegida por quienes tenemos responsabilidades legislativas", afirmó el presidente de la Cámara de Diputados.

Dijo que la reforma debe respetar los conceptos avanzados que contiene la actual Carta Magna, como por ejemplo los referidos a las garantías y derechos individuales y ciudadanos que, necesariamente, serán preservados, porque se inspiran en los nobles ideales de libertad y participación en la definición de los poderes del Estado.

"La Presidencia de la Cámara de Diputados, en esta oportunidad, convoca públicamente a los partidos políticos con representación parlamentaria, pero también a las otras fuerzas que no están representadas en este poder del estado, para que hagan conocer públicamente sus contribuciones y pensamientos sobre esta materia".

Añadió que todos los puntos de vista y las contribuciones serán tomadas en cuenta, así como coincidan con nuestros puntos de vista políticos, para ingresar en un gran debate democrático y alcanzar niveles de consenso y concertación".

Encinas manifestó que el pueblo boliviano dio importantes pasos en el cambio de la legislación para los sectores productivos. Es así que se aprobaron nuevas leyes para el sector minero, de hidrocarburos y de inversiones.

Ahora mismo, el Congreso está abocado a estudiar reformas en la estructura del sistema judicial en su conjunto. "Sin embargo, hemos visto que esas tareas tienen una notable limitación, frente a lo que dispone la Constitución Política del Estado en actual vigencia", concluyó.

Pierre Cornillon en el Congreso Nacional

Unión Interparlamentaria puede "adelantar" soluciones a demanda marítima boliviana

La Unión Interparlamentaria Mundial (UIP) es una organización que se constituye en un foro destinado a lograr entendimientos sobre problemas entre las naciones. En ese marco, según su Secretario General, Pierre Cornillon, la UIP puede "adelantar" soluciones a la demanda marítima boliviana.

El anuncio fue realizado en la víspera en ocasión de la sesión de honor que realizó el Congreso Nacional en homenaje al parlamentario europeo.

"Mi presencia aquí, afirmó Cornillon, simboliza el respaldo y solidaridad de la comunidad internacional a la democracia boliviana". En ese marco, el visitante demandó a los congresales que ayuden a la UIP para de esa forma ser ayudados por la organización.

La Unión Interparlamentaria es una instancia que aglutina actualmente a 116 parlamentos del mundo. Fue creada en 1879 con el objeto de "desarrollar un nuevo concepto de cooperación internacional, que supere las diferencias y busque un trabajo común".

Según explicó Pierre Cornillon, la UIP defiende activamente los derechos humanos a través de un "Comité para la defensa de los parlamentarios".

La organización desarrolla también labores de capacitación y asistencia técnica, promocionando actividades de los parlamentos del mundo que están incorporados en su seno.

El parlamentario visitante hizo referencia en la víspera a los cambios suscitados en el mundo. La confrontación este-calle ha terminado. Frente a ello, dijo, la UIP debe sacar beneficios que conduzcan al diálogo norte-sur.

Según Cornillon, la Unión Interparlamentaria está interesada en el impulso a la integración latinoamericana y expresa una "gran solidaridad" por los problemas del tercer mundo sobre la base de la búsqueda de un desarrollo sostenido cuyo elemento central sea el humano.

PRESIDENTE DE DIPUTADOS
Por su parte, el presidente de la Cámara de Diputados, Gastón Escobar, emitió un discurso de homenaje al Secretario General de la UIP en el que exaltó las virtudes de la democracia y lamentó los obstáculos en contra de ese sistema de gobierno.

"El más grande escollo para la democracia, en esta parte del mundo, está directamente relacionado con la situación de miseria, hambre y altos índices de destrucción", sostuvo a tiempo de condenar la "brecha abierta entre las naciones superdesarrolladas y los países de desarrollo relativo".

En ese marco, Encinas advirtió sobre el peligro constante al que está expuesta la democracia sino se logra resolver los "graves problemas" de desarrollo económico y el hambre de millones de seres humanos que habitan América Latina.

"Problemas como el narcotráfico o el terrorismo no son más que el reflejo de las graves condiciones económicas y sociales que se están planteando en nuestras regiones", sostuvo la autoridad legislativa dirigiéndose al



mundo sobre la base de la búsqueda de un desarrollo sostenido cuyo elemento central sea el humano.

PRESIDENTE DE DIPUTADOS
Por su parte, el presidente de la Cámara de Diputados, Gastón Escobar, emitió un discurso de homenaje al Secretario General de la UIP en el que exaltó las virtudes de la democracia y lamentó los obstáculos en contra de ese sistema de gobierno.

"El más grande escollo para la democracia, en esta parte del mundo, está directamente relacionado con la situación de miseria, hambre y altos índices de destrucción", sostuvo a tiempo de condenar la "brecha abierta entre las naciones superdesarrolladas y los países de desarrollo relativo".

En ese marco, Encinas advirtió sobre el peligro constante al que está expuesta la democracia sino se logra resolver los "graves problemas" de desarrollo económico y el hambre de millones de seres humanos que habitan América Latina.

"Problemas como el narcotráfico o el terrorismo no son más que el reflejo de las graves condiciones económicas y sociales que se están planteando en nuestras regiones", sostuvo la autoridad legislativa dirigiéndose al

visitante. Finalmente, invocó a Cornillon que, a través de la UIP, busque que las naciones industrializadas "comprendan nuestras angustias y nuestros deseos por preservar la democracia".

HUESPED ILUSTRE
Pierre Cornillon fue declarado Huesped Ilustre por el Concejo Municipal de La Paz. En un acto que se celebró a medio día de ayer en la alcaldía municipal, el visitante recibió la copia autografiada de dicho distinción.

En la ocasión, el alcalde Jorge Burgos destacó la presencia del parlamentario europeo como una "orientación a nuestra joven democracia".

A su vez, Cornillon agradeció el homenaje afirmando que "ese gesto honra a la UIP".

REUNION CON BANCADAS POLITICAS
El Secretario General de la UIP se reunió en la víspera con representantes de las bancadas políticas que tienen presencia parlamentaria. Tuvo entrevistas con dirigentes del gobernante Acuerdo Patriótico, con el MNL, y luego con diputados del MBL, CONDEPA e IU.

Caso "Meco" Domínguez

Jueces acusados de corrupción serán suspendidos

La comisión mixta de Constitución y Lucha contra el Narcotráfico de la Cámara de Diputados recomendó la suspensión en sus funciones de los tres jueces del Juzgado Segundo de Sustancias Controladas acusados de corrupción en el caso "Meco" Domínguez.

El informe menciona sobre la denuncia de prevaricato y cohecho pasivo contra Nelly Paredes de Quintanilla, Eloy López y Augusto Mercado se hará conocer hoy.

La demanda de suspender a los jueces emitió ordenada a seguir el curso de las investigaciones sobre el hecho. En ese

marco, las comisiones parlamentarias derivarán el caso a la Fiscalía Especial de Lucha contra el Narcotráfico (FELCN).

El objeto de esa determinación, según explicó un asesor de las comisiones, es conocer y establecer el grado de vinculación y contactos existentes entre dichas autoridades judiciales y los acusados de narcotráfico.

El caso "Meco" Domínguez se generó a raíz de la denuncia de que los tres jueces habrían sido sobornados con cuarenta mil dólares con el objeto de disminuir la sentencia en contra de aquel narcotraficante.



CONCIENCIA DE PATRIA

OTRO TRIUNFO DE LA REVOLUCION MORAL

Los cambios producidos en ENFE reflejan la justeza de las denuncias y la lucha tenaz presentada por Julio Mantilla, Jorge Medina y toda la bancada de Diputados de CONDEPA, en defensa de la Empresa Nacional de Ferrocarriles.

Empero el cambio de personas no significa que cesaremos nuestro proceso de fiscalización hasta su culminación.

VIVA LA PATRIA

Lic. Carlos Palenque Avilés
JEFE NACIONAL CONDEPA



La Casa de España y la
Cámara Oficial Española de Comercio e Industria en Bolivia

tienen el agrado de reiterar la invitación a todos sus asociados para la cena - baile que se ofrecerá en conmemoración de la Fiesta Nacional de España, el día sábado 19 de octubre a horas 20:30, en los salones de la Casa de España, Av. Camacho 1484.

Favor efectuar reservas al Telf. 351767.

Para evitar la desnacionalización de minas

Mineros asumirán control de unidades productivas de la COMIBOL

Con el propósito de evitar la desnacionalización de las minas, los trabajadores del sector determinaron asumir el control de las unidades productivas de la Corporación Minera de Bolivia.

La decisión fue adoptada durante la última reunión del comité ejecutivo de la Federación Sindical de Trabajadores Mineros (FSTMB) y en cumplimiento a lo determinado por el último congreso minero, realizado en la ciudad de Tupiza.

El secretario general de la FSTMB, Edgar Ramírez, señaló que se procederá a la toma de las minas para continuar con su administración y producción.

Explicó que por determinación

de los trabajadores mineros, se procederá también a la expulsión de los representantes del Banco Mundial que intenten ingresar a los distritos mineros de la COMIBOL.

Una comisión de alto nivel de ese organismo tiene prevista una visita al país a partir del 21 de octubre, la entidad presiona actualmente al gobierno para aplicar una política de privatizaciones.

La reunión aprobó también participar en las "jornadas de protesta" organizadas por la COB, para rechazar la presencia de esa misión del Banco Mundial. "No se permitirá el ingreso de los miembros del BM a los distritos mineros", dijo Ramírez al pedir que los demás

sectores laborales deben sumarse a la lucha contra la nueva "relocalización".

Recordó que la administración de la COMIBOL suspendió, sistemáticamente, la provisión de herramientas y equipos para bajar la producción, y justificar de esa manera el ingreso de empresas transnacionales.

Aclaró que la toma de las minas se ejecutará inmediatamente después que las autoridades gubernamentales procedan a la entrega de los recursos naturales a empresas extranjeras o nacionales. "Las acciones están orientadas a la defensa de nuestros recursos de trabajo y los recursos no renovables del país", concluyó.

Cuatro nuevos casos de cólera en Río Abajo

Cuatro nuevos casos de cólera fueron detectados ayer en el valle de Río Abajo con lo que el número de enfermos oficialmente registrados asciende a 71.

Dos de los enfermos son pobladores de Huacacaca y los otros de la localidad de Tirata. El director nacional de Epidemiología, Roberto Vargas, manifestó que los pacientes recibieron el tratamiento médico en sus casas. "Todos están fuera de peligro", agregó.

Explicó que el contagio se produjo en personas que oscilan entre los 20, 26, 60 y 75 años de edad.

Reiteró que la infección nuevamente se produjo por la ingestión de verduras crudas contaminadas con la bacteria del cólera.

Respecto a la situación sanitaria en el interior del país, indicó que no se tiene ningún caso y que las brigadas médicas continúan en estado de alerta, particularmente por el aumento de la tasa de ataque de la enfermedad, estimada en 1.3 casos por día.

Municipalidad y Prefectura imposibilitadas de satisfacer demanda de agua en esa zona.

FALTA AGUA POTABLE en el valle de Río Abajo es uno de los aspectos que causa mayor preocupación a las autoridades sanitarias.

El doctor Vargas estimó que cada semana por lo menos se debería proveer de 100 mil litros del líquido elemento, pero que esa situación no puede ser satisfecha ni por la Alcaldía Municipal de La Paz ni por la Prefectura.

La dotación de agua a los pobladores de esa zona es una labor que incombete a esas reparticiones y no al Ministerio de Salud", indicó.

Finalmente, se refirió a que la Prefectura del Departamento de La Paz aprobó una ordenanza que prohíbe el expendio de verduras crudas en restaurantes y puestos de venta de comida.

Italia dona \$US 2,4 millones en equipos

Bolivia logra importantes avances en hidrometeorología



Una donación de 2.4 millones de dólares, en equipos, por parte del gobierno de Italia, permitió al Servicio Nacional de Meteorología e Hidrología (SENAMHI) ingresar a la vanguardia informativa en la prestación de servicios climatológicos. Toda la información será procesada en computadoras.

El embajador de Italia, Giovanni Mingazzini, a nombre de la consultora A.I.C. Progetti fue el encargado de hacer la entrega oficial a las autoridades de esa institución.

El director de ella, Carlos Díaz, al agradecer la ayuda italiana manifestó que la donación permitirá equipar 30 estaciones meteorológicas y 40 de hidrometeorología. Informó que la ayuda de ese gobierno también comprende equipos para otras 90 estaciones, encargadas de procesar los datos del satélite. Esa información será elaborada en un moderno sistema de computación.

La nueva infraestructura hidrometeorológica, dijo, tiene gran importancia nacional.

Agregó que la ayuda italiana también comprende la donación de un laboratorio para análisis de aguas, muebles para oficinas y equipos de computación. Al concluir la instalación de los equipos, el servicio hidrometeorológico nacional tendrá 705 estaciones, que realizarán un adecuado control de los fenómenos climatológicos.

En homenaje a la ciudad

Fuerzas Armadas participarán en limpieza anticólera en La Paz

Efectivos de las Fuerzas Armadas realizarán este fin de semana una campaña de limpieza en La Paz, con el fin de evitar una mayor propagación de la enfermedad. En esa tarea participará un equipo de 20 médicos y enfermeras, que será apoyado por un contingente de efectivos de la Armada Boliviana.

Las actividades que realizarán los médicos de las Fuerzas Armadas comprenden detección de casos de diarrea, charlas preventivas, orientación sobre normas de higiene personal, de alimentación y de vivienda.

El comandante general de la Armada Boliviana, vicealmirante Ricardo Herrera, indicó que esa labor se realizará en coordinación con el Comando en Jefe de las FF. AA, que dispuso la movilización de efectivos militares y unidades motorizadas, los cuales realizarán trabajos en zonas periurbanas de la ciudad.

Recordó que esa unidad militar apoya al programa de emergencia sanitaria decretada por el Ministerio de Salud. El trabajo de prevención se realiza en las poblaciones ribereñas del lago Titicaca y en los ríos de la Amazonia boliviana.

Indicó también que la Armada Boliviana "cumplió una destacada labor, en las campañas de vacunación infantil y materna realizadas este año.

La campaña contra el cólera, denominada "La Paz en acción", se debe a la iniciativa de los medios de comunicación de la ciudad y contará con el apoyo de todas las organizaciones cívicas y públicas del Estado.

"Es un regalo a La Paz en su aniversario", manifestó el director de Radio Nueva América, Martín Salas, portavoz oficial de los medios de comunicación social.

Ministerio de Educación admite irregularidades en su imprenta

-Confirma a uno de los principales responsables y se espera que haga lo propio con los restantes.

El Ministerio de Educación, a través de las investigaciones preliminares sobre irregularidades administrativas en la Editorial Educativa, identificó como principal responsable a Juan Gamarra, director administrativo de esa entidad descentralizada.

El informe establece que de las 86 bobinas de papel periódicas recibidas de la Administración Autónoma de Almacenes Aduaneros (AADA), se logró sólo la recuperación de 82 unidades, declaró ayer el ministro interino de Educación, Abigail Pérez.

Al responsable del desvío de esas bobinas -dijo- se le aplicará el artículo 31 de la ley N° 1178 sobre control fiscal, que exige cancelar el costo de las cuatro bobinas. Además, añadió, el Ministerio de Educación dispuso la baja de dicho funcionario.

Aclaró que el mencionado exfuncionario y los implicados Miguel Ángel Hernán Cienfuegos, Juan Gamarra Vaca y Luis González Huancá actualmente se encuentran prófugos, y las sanciones serán establecidas posteriormente por el Ministerio.

En la firma del convenio,

participaron también la Confederación de Estudiantes Normalistas Urbanos de Bolivia y la Federación de Estudiantes Normalistas de La Paz; se acordó que dicha apertura se refiere a carreras ya existentes y no implica la creación de ninguna otra, declaró ayer el ministro de Educación, A. I. Abigail Pérez.

Explicó que las normales de Santa Cruz, La Paz y Sucre reabrirán todas las carreras destinadas a la formación de maestros para el ciclo medio. En el distrito de Cochabamba se dará prioridad a la formación docente para educación particular.

Asimismo, señaló que para reabrir una carrera se exigirá, como mínimo, veinticinco postulantes aprobados, tal como estipula el Código de Educación Boliviana.

Indicó que a los primeros



Residuos

Estos son algunos de los residuos de las bobinas de papel de propiedad de la Editorial Educativa, que fueron negociadas por responsables de dirigir a esa repartición estatal, cuyos autores, en su mayor parte, aún no han sido identificados por parte del Ministerio de Educación.

El ministro interino de Educación, Abigail Pérez, dijo que Juan Gamarra, en sus declaraciones en la Criminalística, reconoció ser el autor de dicha irregularidad y que "empeño" las cuatro bobinas para cancelar 1,248 bolivianos a la señora Lidya Cordeiro, por concepto de alquiler de un depósito particular ubicado en Villa Adela (El Alto).

Precisó que las bobinas fueron almacenadas en ese depósito, porque no había capacidad en las instalaciones de la editorial educativa.

Con relación al director eje-

cutivo de la editorial, Bernardo Baptista, dijo que no está complicado en las irregularidades y solamente autorizó el retiro de las bobinas de AADA.

Asimismo, indicó que el exsecretario de Educación, Renato Rodríguez, tampoco se encuentra implicado en esos malos manejos.

Finalmente, informó que los trabajadores de esa entidad descentralizada recibirán sus salarios hasta el próximo martes, ya que sobre ellos no pesa ningún tipo de sanción porque no están involucrados.

Funcionarán primeros cursos de las escuelas normales

-El gobierno accedió a su reapertura, mediante convenio con máxima entidad del docentado nacional.

El Ministerio de Educación, a través de un convenio suscrito ayer con la Confederación de Trabajadores de Educación Urbana de Bolivia, dispuso la reapertura de los primeros cursos para las carreras de formación docente del nivel medio en todas las normales en el país.

En la firma del convenio, participaron también la Confederación de Estudiantes Normalistas Urbanos de Bolivia y la Federación de Estudiantes Normalistas de La Paz; se acordó que dicha apertura se refiere a carreras ya existentes y no implica la creación de ninguna otra, declaró ayer el ministro de Educación, A. I. Abigail Pérez.

Explicó que las normales de Santa Cruz, La Paz y Sucre reabrirán todas las carreras destinadas a la formación de maestros para el ciclo medio. En el distrito de Cochabamba se dará prioridad a la formación docente para educación particular.

Asimismo, señaló que para reabrir una carrera se exigirá, como mínimo, veinticinco postulantes aprobados, tal como estipula el Código de Educación Boliviana.

Indicó que a los primeros

cursos tienen derecho a inscribirse solamente los estudiantes que hayan vencido el curso vestibular.

Las inscripciones para ese curso, en todas las carreras de cada una de las normales, comenzarán la próxima semana, dijo al afirmar que las actividades regulares se iniciarán en la próxima gestión.

El ministro interino señaló que se procederá a la selección adecuada del cuerpo de catedráticos para dicho curso, lo que se realizará mediante ternas elaboradas entre el Consejo General de Catedráticos, federaciones locales de trabajadores de educación urbana y otras instituciones afines.

Los catedráticos, como docentes de otros cursos, no se les otorgará el curso de capacitación, sino que se les otorgará el curso de actualización, lo que se realizará mediante ternas elaboradas entre el Consejo General de Catedráticos, federaciones locales de trabajadores de educación urbana y otras instituciones afines.



Reclamo

Los jubilados de YPFB mantienen su demanda de atención a su reclamo de pago oportuno de sus rentas, además de una suficiente garantía para que se cumplan sus legítimas demandas, reabrirán sus medidas.

Intempestivo cambio de gerente en ENFE

Un intempestivo cambio de gerente en la Empresa Nacional de Energía Eléctrica (ENFE) provocó ayer a Rafael Paredes, secretario personal del presidente de la república, Carlos Mesa, una fuerte reacción. Paredes, quien es también gerente de la ENFE, manifestó que el cambio de gerente en esa entidad, realizado por el gobierno, es un acto de intemperismo y que el gobierno no tiene derecho a intervenir en la gestión de la ENFE, que es una empresa autónoma.

Por su parte, el gerente de la ENFE, Juan Carlos Mesa, manifestó que el cambio de gerente en esa entidad, realizado por el gobierno, es un acto de intemperismo y que el gobierno no tiene derecho a intervenir en la gestión de la ENFE, que es una empresa autónoma.

Comunidad juvenil en constante integración educativa

Padres de familia, docentes, autoridades educativas, en constante integración educativa, en la comunidad juvenil, en la ciudad de La Paz, se reunió ayer en una reunión convocada por el Ministerio de Educación, para discutir la integración educativa en la comunidad juvenil.

En la reunión, se discutió la integración educativa en la comunidad juvenil, en la ciudad de La Paz, se reunió ayer en una reunión convocada por el Ministerio de Educación, para discutir la integración educativa en la comunidad juvenil.

Confirmado: Japón financiará gasoducto



Presidente Paz en Japón
El presidente Jaime Paz Zamora con el Primer Ministro Toshiki Kaifu (derecha).

De acuerdo a un despacho de la agencia EFE, en Tokio se confirmó una Bolivia, al confirmarse el financiamiento japonés del gasoducto Santa Cruz-Puerto Suárez con \$US 180 millones. Japón extensas las gestiones realizadas por el Presidente Paz en su visita oficial a aquel país. Asimismo, logró avances significativos para posibilitar el ingreso de Bolivia al grupo de Países de la Cuenca del Pacífico.

También se comprometió el desembolso de \$US 30 millones para la construcción de la carretera Patatamayo-Quemado, hasta la frontera de Chile, lo que facilitará la salida al mar y su integración a la comunidad del Pacífico, a lo que Japón ofrecerá su apoyo, informó la agencia EFE.

La noticia fue recibida con optimismo y satisfacción en los círculos políticos y económicos del país. El presidente en ejercicio, Luis Quiroga, leyó una comunicación oficial en la que se declara que la misión de descongelar los créditos japoneses "ha sido coronada con éxito".

DETALLES

La agencia EFE, citando a un portavoz de la delegación, dijo que el crédito para el gasoducto de unos 570 kilómetros será firmado inmediatamente, ya que deben ultimarse los detalles del proyecto con el Banco Mundial y el Banco Interamericano de Desarrollo, que participarán a partes iguales en el costo de ese proyecto, que se eleva a unos 580 millones de dólares.

El mandatario boliviano agradeció al primer ministro Toshiki Kaifu la ayuda de Japón, tras señalar que espera que las acciones pronto puedan suscribirse por préstamos, que el Japón, por su parte, sin recurrir al Club de París para la financiación de su deuda.

Kaifu felicitó al presidente por las reformas económicas en sus dos años de mandato y expresó su deseo de entablar los intercambios políticos y económicos bilaterales. El mes, tercera jornada en Tokio, el primer mandatario, el primer ministro y los ministros de Finanzas y Planificación viajaron al Parlamento. El presidente Paz recibió en el Palacio Imperial.

SATISFACCIÓN PRESIDENCIAL

Según EFE, el presidente boliviano Jaime Paz expresó su satisfacción por la promesa recibida de Japón, de financiar un gasoducto de Bolivia a Brasil.

Sobre el problema de la droga, que cada día afecta más a los países de la zona, Paz dijo que obtuvo una respuesta un tanto tibia de Japón para apoyar el programa alternativo de cultivo en Bolivia, que apuntó que Japón ya colabora en varios proyectos similares para combatir el narcotráfico.

Además, el gobierno japonés ha prometido estudiar otro gasoducto de 27 millones de dólares para la ampliación y modernización del aeropuerto de El Alto, así como el incremento de un millón de 20 millones de dólares para proyectos de saneamiento urbano, como potabilización de agua y construcción de alcantarillado.

Los medios diplomáticos japoneses han sorprendido que Paz visite ese país a solo dos semanas de la disolución del primer gobierno y cuando Tokio ha soslayado varias peticiones de visita de otros mandatarios de países del subcontinente americano.

INTERES EMPRESARIAL

Importantes empresarios japoneses se interesaron por conocer las condiciones de inversión en Bolivia, durante una visita especial realizada en el Keindanren.

En su discurso ante un auditorio representado por empresarios cuyas operaciones suman más de \$US 100.000 millones, Paz explicó las características de la privatización y de las reformas para atraer la inversión. También intervinieron representantes de la industria y el comercio.

El ministro interino de Finanzas

Presupuesto 1992 atenderá área social porque no hay inflación

Se prevé una subida en el precio de carburantes para compensar ingresos por gas

La prioridad de atención a los sectores social, productivo y de infraestructura en el Presupuesto General de la Nación (PGN) se centrará en el área social, de acuerdo con el ministro interino de Finanzas, Helga Salinas, desde el inicio de la inflación pasó a ser un tema histórico, la cobertura de los gastos comprometidos es factible en 1992.

Según el gobierno está en la búsqueda del equilibrio económico y sostenido crecimiento en la producción industrial y del Producto Interno Bruto (PIB) permitirá atraer inversión para la generación de empleos.

Según el sector social, el presupuesto para compensar la caída de precios del gas que se da a precios del gas que se exporta a Argentina y más bien se insufla en la restricción de gastos y eficiencia en las recaudaciones.

Salinas afirmó, también, que el Presupuesto 1992 no prevé un aumento de precios de los carburantes para compensar la caída de precios del gas que se exporta a Argentina y más bien se insufla en la restricción de gastos y eficiencia en las recaudaciones.

El presupuesto para compensar la caída de precios del gas que se exporta a Argentina y más bien se insufla en la restricción de gastos y eficiencia en las recaudaciones.

El presupuesto para compensar la caída de precios del gas que se exporta a Argentina y más bien se insufla en la restricción de gastos y eficiencia en las recaudaciones.

Ecuatorianos explicarán problemas con Perú

El problema limítrofe entre Ecuador y Perú será explicado por una misión de alto nivel ecuatoriana, que en los próximos días llegará al país para dialogar con las autoridades peruanas, informó la Embajada de ese país.

La visita se efectuará a los países que expresaron su preocupación por el diferendo limítrofe de más de 70 kilómetros en la zona de Cusumasa. La gira abarcará Chile, Argentina, Colombia, Brasil, Estados Unidos y Venezuela.

Los delegados explicarán la propuesta de paz planteada por el presidente Rodrigo de las Naciones Unidas, "la cual ha recibido un caudaloso respaldo de la opinión pública ecuatoriana y de dirigentes políticos de los diversos partidos".

La legación diplomática afirma que se busca reafirmar la vocación integracionista del Ecuador y su disposición a fortalecer el proceso de entendimiento, superando las diferencias dentro del espíritu de solidaridad que anima a la región, de manera que se eliminen en forma satisfactoria y justa los motivos de desentendimiento.

Próximo año se realizará nueva "cumbre" anti-droga

Por Edwin Pérez Oberhuaga

Los gobiernos de Estados Unidos, Colombia, Perú y Bolivia, considerarán la posibilidad de realizar una nueva "cumbre" anti-droga el próximo año, con la finalidad de analizar el avance de los proyectos conjuntos en materia de interdicción, prevención y desarrollo alternativo.

Horas antes de su viaje a Tokio, el canciller Carlos Irujo declaró a PRESENCIA que sería pertinente realizar esta reunión para revisar los acuerdos alcanzados en la histórica reunión de Cartagena, Colombia, en febrero del pasado año.

En la embajada de Estados Unidos, se dijo a conocer que es evidente que en Washington se menciona con insistencia esta posibilidad, aunque no se conoce la fecha ni el lugar en que podría desarrollarse la reunión.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

Naciff admite que financió operaciones de narcotráfico

"No me considero extraditable". Juez dispuso que sea recluso en San Pedro

Antonio Naciff Issa, que desde el 6 de agosto de 1990 se acogió al denominado "Decreto del Arrepentimiento", admitió que financió las operaciones del narcotráfico, en forma involuntaria.

En su confesión prestada ayer ante los jueces del Juzgado 2º de Sustancias Controladas, Naciff afirmó que prestó a Edwin Guzmán dinero en cuatro oportunidades, con un rédito de 10 mil dólares por cada préstamo.

Sin embargo, el presunto narcotraficante aclaró que desconocía que los dineros iban a ser utilizados en el narcotráfico. "Yo simplemente suponía", sostuvo al reiterar que nunca tuvo la certeza ni vio a Guzmán en actividades ilícitas.

Sin embargo, el fiscal adscrito a Defensa Social, Rogelio Durán recordó a Naciff, que en las diligencias de policía judicial levantadas en su contra admitió que "le hizo saber que el dinero iba a ser destinado a actividades del narcotráfico". Entonces, dijo: "Yo sabiendo esa situación le di cuatro veces dinero".

El sindicado de "narcotráfico" Antonio Naciff, no quiso hacer comentario alguno sobre su declaración voluntaria prestada en las Diligencias de Policía Judicial, limitándose a señalar que se ratificaba en las mismas.

NO SOY CAPO DEL "NARCO"

Al afirmar que no era ningún "capo" del narcotráfico, Antonio Naciff Issa declaró que no se consideraba extraditable.

"Me he presentado amparado en el Decreto del Arrepentimiento para que se pruebe mi inocencia o mi culpabilidad", manifestó el culpado por la justicia de tráfico y comercialización de cocaína, al aclarar que su entrega obedeció únicamente a afirmaciones de prensa que lo hacían ver como uno de los hombres vinculados con la venta y comercialización de estupefacientes.

Admitió la existencia de los fiscales adscritos a la Subsecretaría de Defensa Social, Justino Ugarte Sánchez y Rogelio Durán y los jueces Eloy López y Nelly Vargas. Antonio Naciff negó haber tenido conexiones con hombres del tráfico de drogas en Colombia.

Admitió conocer a Edwin Guzmán, Winston Rodríguez, Hugo Rivera Villaseca, Roberto Suárez, pero negó estar involucrado en haber tenido relaciones con los señores Betancur, Rogelio Vaca Guzmán y los hijos, Ordoñez.

BENEFICIO

Al ser interrogado sobre sus bienes, informó que en 1979 fue propietario de Belmaria Agraria, terreno de 2.000 hectáreas de tierra en Santa Ana del Yacuma, donde cultivaba las hortalizas "Las Fajitas" y "San Matías".

Asimismo, dijo en propietario de 450 cabanos de

Con posible intervención directa

Fiscalía buscará asegurar solución del caso FINSA

El fiscal general de la República, Antonio G. E. Baldovino, no descartó la posibilidad de una intervención directa de la Fiscalía en el diferendo limítrofe de más de 70 kilómetros en la zona de Cusumasa. La gira abarcará Chile, Argentina, Colombia, Brasil, Estados Unidos y Venezuela.

Los delegados explicarán la propuesta de paz planteada por el presidente Rodrigo de las Naciones Unidas, "la cual ha recibido un caudaloso respaldo de la opinión pública ecuatoriana y de dirigentes políticos de los diversos partidos".

La legación diplomática afirma que se busca reafirmar la vocación integracionista del Ecuador y su disposición a fortalecer el proceso de entendimiento, superando las diferencias dentro del espíritu de solidaridad que anima a la región, de manera que se eliminen en forma satisfactoria y justa los motivos de desentendimiento.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

El fiscal general de la República, Antonio G. E. Baldovino, no descartó la posibilidad de una intervención directa de la Fiscalía en el diferendo limítrofe de más de 70 kilómetros en la zona de Cusumasa. La gira abarcará Chile, Argentina, Colombia, Brasil, Estados Unidos y Venezuela.

Los delegados explicarán la propuesta de paz planteada por el presidente Rodrigo de las Naciones Unidas, "la cual ha recibido un caudaloso respaldo de la opinión pública ecuatoriana y de dirigentes políticos de los diversos partidos".

La legación diplomática afirma que se busca reafirmar la vocación integracionista del Ecuador y su disposición a fortalecer el proceso de entendimiento, superando las diferencias dentro del espíritu de solidaridad que anima a la región, de manera que se eliminen en forma satisfactoria y justa los motivos de desentendimiento.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

La "cumbre" de Cartagena significó para Bolivia la plena aprobación de la tesis de "coca por desarrollo", consistente en que no se eliminarán los cultivos de coca si no se dan otras opciones de desarrollo a los campesinos productores.

Asimismo, se acordó el uso de la fuerza policial y militar de cada país, en función de una determinación soberana de cada país. Sin embargo, poco después Paz Zamora firmó en Washington un controversial Anexo III que consolida la intervención del Ejército en estas labores.

Hasta el 23 de octubre

Aplazada audiencia de dos policías sindicados de asesinato

La primera audiencia confesoria de dos policías, presuntos autores del asesinato del ciudadano peruano Evaristo Salazar Castro o Alejandro Escobar Gutiérrez, fue suspendida ayer debido a la ausencia del juez 7º de Partido en el Penal y el fiscal asignado al caso.

A las 10:30 horas debía prestar su confesión el Juez Oscar Álvarez Mérida ante el juez de la causa Raúl Soría Díez Canseco. Empero, la audiencia fue suspendida porque el magistrado tenía recargadas labores en las funciones que paralelamente desempeña como vocal de la Corte Departamental Electoral.

Similar situación se presentó a las 15:30, cuando el fiscal Mauro Luis Espinoza Antezuna se presentó ante el Jefe de la causa para declarar ante el Jefe de la causa. Pero la audiencia fue suspendida por ausencia del fiscal de Partido en el Penal, Lucio Catacora Aguilar.

Ambos oficiales están acusados de ser los autores de la muerte del soldado peruano, activo miembro del Ejército Tupaj Amaru (EMTA) y la Comisión Néstor Paz Zamora (CNPP).

El juez Soría Díez Canseco, al ser requerido por la prensa, atribuyó la suspensión a circunstancias "especiales" y las reprogramó para el miércoles 23 de octubre.

ANTECEDENTES
Alejandro Escobar Gutiérrez fue asesinado la madrugada del 4 de diciembre de 1990, en circunstancias misteriosas y hasta la fecha no esclarecidas. Su cadáver fue encontrado el 6 de diciembre en la avenida del Puma, y posteriormente, en forma misteriosa, fue depositado en la Morgue del Hospital de Clínicas.

Después que la Policía tomó la casa de seguridad de los terroristas de la CNPP, en la que murió el industrial Jorge Lemada y los miembros del CNPP, Miguel Northhuster, Luis Callesero Trélan y Oswaldo Espinoza, se conoció que el soldado peruano fue detenido por agentes del Centro Especial de Investigación Policial (CEIP), la madrugada del 4 de diciembre, y muerto un día después que revelara el paradero de sus compañeros.

Posteriormente, se estableció que su deceso fue causado por torturas y dos impactos de bala.

PROCESO
El 15 de enero de 1991, la esposa de Escobar Gutiérrez y la Asesoría Permanente de Derechos Humanos de Bolivia se constituyeron en parte civil en el proceso que se instauró contra los policías Oscar Álvarez Mérida y Mauro Luis Espinoza, presuntos asesinos.

Espinoza y Álvarez en el levantamiento de las diligencias de policía judicial admitieron haber disparado contra Escobar Gutiérrez como emergencia de su supervivencia, pero que los disparos se hicieron en cumplimiento de su deber y en resguardo a su integridad física.

Posteriormente, el alto grado de peligrosidad del sujeto fue declarado por el juez.

Por su parte, el comandante de Criminalística, Crd. Jaime Benito López Arce, declaró, en el informe de diligencias de policía judicial, que Escobar fue detenido el 4 de diciembre de 1990, a las 20:30. Posteriormente, fue interrogado y a las 01:00 lo condujeron a un castiello, ubicado en la zona de la Chiriquita, donde fue asesinado.

Por lo que fue trasladado a la Clínica Virgen de Copacabana.

A pesar de las declaraciones contradictorias y las contradicciones policiales, el juez 2º de Partido en el Penal, Osvaldo Cordero Palacios, que juzga su primera instancia este caso, cambió el auto inicial de prisión preventiva por definitivo en primer grado a favor de los acusados, y dispuso la libertad de los policías involucrados.

Candidato del Acuerdo Patriótico:

"Estamos perdiendo la democracia"

El candidato del Acuerdo Patriótico (AP) a la primera concejalía de la Municipalidad de La Paz, Ronald Mac Lean, se comprometió a respetar el voto ciudadano en las elecciones municipales del 1º de diciembre próximo y elegir como alcalde al candidato del partido que obtenga el mayor número de concejales.

Mac Lean se mostró preocupado porque la "clase política" está "matando la democracia". Explicó que la creciente desconfianza de la población, respecto al sistema democrático, es porque las negociaciones partidarias impiden que el pueblo elija.

Comparó esa situación con la que se presentaba en los primeros años de la década pasada. "Estamos perdiendo la democracia, como el 80 estábamos perdiendo al país".

Bajo esa percepción es que, según el candidato, el Acuerdo Patriótico propuso la suscripción de un convenio entre las distintas fuerzas para que se respete la primera mayoría y lamentó que haya sido desechada por los partidos de la oposición, lo que significa que, por una parte, "saben" que no ganarán y, por otra, que se preparan para impedir precisamente que el AP acceda a las alcaldías.

Cuando se le recordó que en las dos últimas elecciones su candidato ocupó el segundo lugar y, pese a ello, fue elegido alcalde y que en las elecciones de 1989, el Gral. Banzer se comprometió a respetar la primera mayoría, "así sea por un solo voto", sin cumplir su promesa, Mac Lean señaló que, evidentemente, "todos hemos cometido errores" y justificó su acción en el hecho de que su partido obtuvo el mismo número de concejales que el del contrincante.



lo que le permitió "pelar" la alcaldía. Pero ahora, dijo, se cumplirá el compromiso de respetar la primera mayoría, porque parte de su oferta electoral es revitalizar el sistema democrático. Además, aclaró, esa decisión no implica necesariamente que las otras fuerzas la adopten.

LA PROPUESTA A LA PAZ
Mac Lean desarrolló ampliamente su propuesta programática. Explicó que esta constaba de tres fases correlativas: fortalecimiento del municipio, de la ciudad y del ciudadano. Indicó que las dos primeras recibieron una principal atención en sus anteriores gestiones, lo que le permite ahora acometer la tercera, que está relacionada directamente con el mejoramiento de los niveles de vida de la población en la ciudad y generar canales más amplios de participación.

Enunció con detalle las obras que desarrolló durante su gestión, poniendo énfasis en el reordenamiento institucional del municipio y la generación de recursos, los que llegan a 56 millones de dólares en la presente gestión, incluyendo el financiamiento externo.

FRAUDE
Consultado sobre la denuncia hecha por CONDEPA, en sentido de que el AP estaría realizando un masivo fraude a través de la entrega de alimentos a cambio de la cédula electoral, Mac Lean dijo que ella carece de fundamento y que se trata de un "empellón" de CONDEPA contra el sistema democrático. Más aún, añadió, cuando ese partido "sabe que no ganará en La Paz". Aseguró que apoyará cualquier investigación que se realice.

FRN afirma que la democracia está en peligro

El Frente de la Revolución Nacional (FRN), partido político que jefatuzta Hamito Paz, que ya se proclamó candidato a la presidencia boliviana, afirma que la democracia boliviana está en peligro.

En un documento entregado a los periodistas, ese dirigente dice que el marcado ausentismo ciudadano, para participar de los comicios del 1º de diciembre, es un mensaje claro a los partidos tradicionales y una muestra de rechazo a un Congreso Nacional que funciona como un club social y donde se transan valores financieros y políticos.

Afirma que en la historia política, nunca como hasta ahora se evidenció la existencia continuada de una resistencia civil, frente a la arrogancia de la estructura elitista de los partidos políticos.

Según el candidato, que es hijo del ex-presidente Víctor Paz, la existencia de esa resistencia civil es la garantía de la participación de la ciudadanía en las elecciones.

Asimismo, añadió, las denuncias sobre fraude y una campaña realizada por la Corte Nacional Electoral intimida al pueblo, millones de habitantes, de los cuales 3 millones están habilitados para votar. La Corte Electoral informó que el número de inscritos para los comicios supera el millón de ciudadanos.

Cuestiona al Congreso que aprobó la reforma de la Ley Electoral, en cuyo artículo tercero se afirma que "el voto es universal, libre, obligatorio y secreto". Agrega que la mediocridad del derecho, libre, obligatorio y secreto, que aprobó un artículo con una redacción básica, ya que el voto no puede ser un derecho obligatorio. "O es un derecho que se lo ejerce libre y voluntariamente, o es una obligación".

PLANTEAMIENTOS
Ante esa situación, el FRN plantea que los partidos políticos y otras instancias dejen de intimidar al pueblo boliviano, obligándolo a votar por medio de sistemas coercitivos, y que la participación ciudadana sea realmente libre y optativa.

Que las elecciones municipales se realicen cada cuatro años, que se prohíba la reelección de alcaldes y concejales, para dejar márgenes de participación pluralista y evitar el monopolio político.

Que los partidos políticos que participan de las elecciones justifiquen, con documentación adecuada, los gastos millonarios que les representa la propaganda por medios masivos.

Que ningún miembro de la Corte Nacional Electoral tenga relación de parentesco en primer grado, con dirigentes políticos de jerarquía y/o autoridades de gobierno.

"Por una Bolivia libre"



"El Movimiento Bolivia Libre está creando ideología en Bolivia", afirmó el primer vicepresidente de esa fuerza política, Miguel Urioste, en ocasión de la presentación del libro que contiene la totalidad de documentos y resoluciones de su primer congreso nacional realizado el pasado mes de junio en La Paz.

En el acto, que tuvo lugar en horas de la mañana de ayer en el salón de la Asociación de Periodistas, cuatro panelistas se refirieron al contenido y significación de la publicación.

A su turno, Georgette de Camacho, Lorgio Vaca, Carlos Mesa y Miguel Urioste comentaron los documentos aprobados en el encuentro del MBL.

Se hizo referencia al documento ideológico (Bolivia será libre), al plan político de acción (Biomoración, Justicia y Democracia), al estatuto orgánico y a las resoluciones concretas sobre temas de coyuntura que marcan la línea de acción política "embebida" como opción de izquierda en pos del poder político.

En la oportunidad, tanto los militantes Urioste, Camacho, Del Granado) como los invitados independientes (Vaca, Mesa) que opinaron sobre el libro, elogiaron y destacaron el esfuerzo de democratización interna que supone esa reflexión.

El hecho fue definido por Carlos Mesa como el "camino hacia la madurez" del MBL, catalogado en la ocasión como el "referente creíble" de la izquierda en el país y un "interlocutor válido" interesado en la defensa y profundización del proceso democrático.

Lorgio Vaca hizo referencia al carácter "desahocador de mitos" de la obra presentada formalmente ayer. "Es un intento de llevar a la práctica un estilo de reflexión y generación de ideas que no abunda en nuestros medios", sostuvo el muralista.

Por su parte, Urioste reiteró y argumentó dos planteamientos centrales que ha venido exponiendo el MBL: la convocatoria a una Asamblea Constituyente para la reforma de la Carta Magna y la necesidad de un "Pacto Nacional" contra la pobreza sobre la base de principio mínimos comunes.

Diputados en busca de nuevas pruebas en caso Huanchaca

Una comisión parlamentaria viajará en el curso de la próxima semana a la Argentina y al Brasil, en busca de nuevas pistas y elementos de juicio que permitan esclarecer el caso Huanchaca.

El objeto es tomar declaraciones a las personas implicadas en el hecho y que actualmente se encuentran detenidas en dichos países. De esa manera se amplía la investigación para determinar las responsabilidades correspondientes.

La comisión parlamentaria está conformada por tres diputados: Gonzalo Mercado, Fernando Iriarte y Gregorio Lanza. Estos irán acompañados de un abogado asesor, Fernando Villamor.

De acuerdo con el programa establecido y comunicado en la víspera a la Presidencia de la Cámara y a la Cancillería de la República, los congresales tomarán declaraciones en Buenos Aires a Humberto Gil Suárez y José Bismark Arredondo, detenidos por cargos de narcotráfico en ese país. Las entrevistas se desarrollarán entre el 22 y 25 de este mes.

Posteriormente, la comisión se dirigirá al Brasil donde, entre los días 28 de octu-

• La próxima semana, una comisión se dirigirá a Argentina y Brasil con el objetivo de entrevistar a los detenidos implicados en el caso.

(MNR-ADN) impidió la prosecución de esa labor.

En el último tiempo se ha procedido a la "reapertura" del caso, con el objeto de buscar nuevas pruebas. La detención en Argentina de dos narcotraficantes involucrados en el hecho, demandó el inicio de una nueva investigación.

Es en ese marco que la Comisión Mixta de Constitución y de Lucha contra el Narcotráfico, de la Cámara de Diputados, viene desarrollando una serie de indagatorias sobre el hecho. Hasta el presente ha tomado las declaraciones de dos ministros del Interior del anterior gobierno, Fernando Barthelemy y Juan Carlos Durán.

El objeto es aclarar el caso, afirmó el presidente de la Comisión de Lucha contra el Narcotráfico, Gonzalo Mercado, a tiempo de explicar que el Parlamento "tiene una deuda pendiente con Noel Kempf, Edmundo Salazar y con el pueblo de Santa Cruz".

Por otra parte, se informó que en el curso de los próximos días, la comisión mixta recibirá la declaración del My. Ciro Jijena, que también tuvo relación con el caso Huanchaca.

La familia de la que en vida fue ejemplar madre, abuela y bisabuela

Sra. GERTRUDIS VALDEZ de GIL

Ruega a sus parientes, amistades, personas piadosas, residentes cronistas, se dignen asistir a la misa que recordando los seso meses de su sentido fallecimiento, se mandará a oficiar en la Iglesia SAN MIGUEL de Calacoto el día de mañana sábado a Hrs. 19.00.

Favor que agradecerá la familia doliente.

El duelo se despide en la puerta del templo.

La Paz, octubre de 1991

La familia del que en vida fue ejemplar esposo, padre y abuelo:

Señor Edmundo Beltrán Calvo

Benemérito de la Patria

Q.E.P.D.

Ruega a sus parientes, amistades y personas piadosas, a la Empresa COMBOL, asistir a la misa que recordando los ocho días de su sentido fallecimiento, que se efectuará hoy, viernes 18 del presente, a horas 10.15 a.m. en la Iglesia San Juan de Dios (calle Loayza).

Favor que agradecerá la familia doliente.

El duelo se despide en la puerta del templo.

La Paz, octubre de 1991

APOYE A LA INDUSTRIA NACIONAL

CONSUMA NUESTROS PRODUCTOS

En la paz del Señor, ha dejado de existir el que en vida fue atrevido padre y cariñoso abuelo:

Sr. FEDERICO CHAVEZ TAPA

(Q. E. P. D.)

Hebert, Wilson, José Guido Chávez, hijos; Leonor Paredes de Chávez, hija política; Limber, Ovidio, nietos; Nancy Chávez, sobrina y demás familia, invitan a sus amistades, Camaradas Suboficiales de la Policía Nacional, Residentes y vecinos de Calamarca, asistir a la misa de cuerpo presente, el día de hoy viernes 18 de los corrientes a Hrs. 14.30 y a la traslación de los restos mortales al Cementerio General a Hrs. 10.30.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Manuripi Nº 246 Villa Victoria.

Favor que agradecerá la familia doliente.

Fortunata Aruni v. de Loza, esposa; Edgar Loza Aruni, hijo; Domingo Loza, padre; Priscilla Aruni, madre política; Marcelino, Anacleto, Carmelo Loza, hermanos y demás familia de la que en vida fue:

Sr. Sof. 2do. SILVERIO LOZA POCOMA

(Q. E. P. D.)

Invitan a sus amistades, en especial a los FF.AA., Estado Mayor, Esc. Militar de Bolivia, División, vecinos de la calle Sucre y Leñavías, asistir a la misa de cuerpo presente, el día de hoy viernes 18 de los corrientes a Hrs. 15.00 y a la traslación de los restos mortales al Cementerio de Viñuela a Hrs. 10.30.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Independencia Esq. Murillo (Viñuela).

Favor que agradecerá la familia doliente.

Oficialismo por acusaciones de fraude

El jefe del Movimiento Bolivia Libre, Hamito Paz, afirmó que la democracia boliviana está en peligro. En un documento entregado a los periodistas, ese dirigente dice que el marcado ausentismo ciudadano, para participar de los comicios del 1º de diciembre, es un mensaje claro a los partidos tradicionales y una muestra de rechazo a un Congreso Nacional que funciona como un club social y donde se transan valores financieros y políticos.

Afirma que en la historia política, nunca como hasta ahora se evidenció la existencia continuada de una resistencia civil, frente a la arrogancia de la estructura elitista de los partidos políticos.

Según el candidato, que es hijo del ex-presidente Víctor Paz, la existencia de esa resistencia civil es la garantía de la participación de la ciudadanía en las elecciones.

Asimismo, añadió, las denuncias sobre fraude y una campaña realizada por la Corte Nacional Electoral intimida al pueblo, millones de habitantes, de los cuales 3 millones están habilitados para votar. La Corte Electoral informó que el número de inscritos para los comicios supera el millón de ciudadanos.

Cuestiona al Congreso que aprobó la reforma de la Ley Electoral, en cuyo artículo tercero se afirma que "el voto es universal, libre, obligatorio y secreto". Agrega que la mediocridad del derecho, libre, obligatorio y secreto, que aprobó un artículo con una redacción básica, ya que el voto no puede ser un derecho obligatorio. "O es un derecho que se lo ejerce libre y voluntariamente, o es una obligación".

PLANTEAMIENTOS
Ante esa situación, el FRN plantea que los partidos políticos y otras instancias dejen de intimidar al pueblo boliviano, obligándolo a votar por medio de sistemas coercitivos, y que la participación ciudadana sea realmente libre y optativa.

Que las elecciones municipales se realicen cada cuatro años, que se prohíba la reelección de alcaldes y concejales, para dejar márgenes de participación pluralista y evitar el monopolio político.

Que los partidos políticos que participan de las elecciones justifiquen, con documentación adecuada, los gastos millonarios que les representa la propaganda por medios masivos.

Que ningún miembro de la Corte Nacional Electoral tenga relación de parentesco en primer grado, con dirigentes políticos de jerarquía y/o autoridades de gobierno.

En una entrevista inusual, el ministro de Interior, Carlos Mesa, negó que el gobierno esté creando ideología en Bolivia.

Ministro de Interior, Carlos Mesa, negó que el gobierno esté creando ideología en Bolivia. En una entrevista inusual, el ministro de Interior, Carlos Mesa, negó que el gobierno esté creando ideología en Bolivia.

"Nunca veré uniforme de Gestapo" dijo el ministro de Interior, Carlos Mesa.

su sexta jornada pastoral en Brasil

El Papa condena aborto y divorcio

CAMPO GRANDE, Brasil, 17 (Reuter). El Papa Juan Pablo II, en su sexta jornada pastoral en Brasil, condenó hoy los métodos anticonceptivos y el divorcio, y dijo que los matrimonios pueden ayudar a resolver la escasez de alimentos en el país teniendo más hijos.

El papa polaco inició hoy la sexta jornada de su itinerario de 10 días a Brasil visitando un hospital de 100.000 habitantes en la fértil zona agrícola del Pantanal, donde el papa en las estribaciones del Pantanal, extendido por 155 millones de habitantes, 88 por ciento de ellos negros, donde existe la mayor concentración de enfermos de sida en América.

En la capilla del hospital abrazó y palmó a los enfermos de sida, algunos de los cuales habían perdido parte de un brazo o piernas, y a los enfermos de lepra y otras enfermedades.

En una misa al aire libre ante unas 250.000 personas, el papa, que hasta el momento había dedicado su visita a las campañas en favor del divorcio, condenó el aborto y el divorcio, y dijo que los matrimonios pueden ayudar a resolver la escasez de alimentos en el país teniendo más hijos.

Según la Organización Mundial de la Salud, en Brasil existen unos 10 millones de personas con niveles más altos del mundo a pesar de la ley legal en el país.

El papa dijo que el aborto se ha convertido de hecho en el más común método anticonceptivo en Brasil, dijo Agustín

Vet, presidente del grupo privado Movimiento Nacional por los Derechos Humanos.

Los abortos practicados con torpeza causan la muerte o esterilidad de unas 400.000 mujeres al año, dijo Vet.

En su homilía, el Papa dijo que los niños forman parte de los planes de Dios y que no deben ser rechazados aun cuando su nacimiento no haya sido previsto.

El Papa habló asimismo sobre el "grave problema" de la escasez de sacerdotes para la creciente población de Brasil.

"Si los padres fueran más generosos al recibir al nuevo niño que Dios les envía, les sería más fácil ser generosos cuando los niños decidían dedicar sus vidas a Dios en el servicio apostólico", dijo el Papa.

Cuando se lo consultó sobre los comentarios del Papa, el vocero del Vaticano Joaquín Navarro Valls dijo que el Papa no hablaba "en términos puramente matemáticos".

También habla en términos de la atmósfera de ciudad y preocupación por los demás que los niños despiertan en una familia", dijo Navarro Valls.

El Papa, quien ocasionalmente se mostró cansado tras presidir hasta tres actos diarios bajo un sol calientísimo, dijo que la familia en Brasil se está desmoronando.

Agregó que el divorcio va contra la ley divina y que la Iglesia solo aprueba métodos naturales de control de natalidad, como la abstinencia sexual durante el período de fertilidad femenina.

Vet dijo que recientes cifras muestran que 10 por ciento de los matrimonios en Brasil finalizan en divorcios pero que el dato puede llamar a confusión considerando el alto número de parejas no casadas.

Todo esto está ocurriendo en la estructura del amor humano", dijo el Papa, agregando que quizá es una de las causas por las que la Iglesia está perdiendo en Brasil cientos de miles de fieles a manos de las sectas evangélicas.



Por fin hay ministros

El flamante primer ministro haitiano Jean Jacques Honorat presenta a su gabinete en una ceremonia en el Palacio Nacional. Honorat fue ratificado por voto parlamentario. (Punto Príncipe, Haití, 17, Reuter)

Cedras: Haití debe negociar con OEA

BUENOS AIRES, 17 (EFE). El general Raoul Cedras, líder del golpe militar que derrocó en Haití al presidente Jean Bertrand Aristide, opina que el nuevo Gobierno de su país "debe negociar con la OEA y con la comunidad internacional una solución a la crisis" de esa nación caribeña.

En una entrevista con el diario argentino "Página 12" publicada hoy, Cedras dijo también que "poca gente está dispuesta a tolerar una intervención militar en Haití" y advirtió que de producirse ésta "va a haber una resistencia a nivel popular y a nivel militar".

Sin embargo, admitió que Haití

"tiene recursos limitados, es un país pequeño, y... está claro que nosotros jamás podríamos resistir a los norteamericanos o a una fuerza multinacional".

Cedras encabezó el golpe militar del pasado 30 de septiembre, que fue condenado por la Organización de Estados Americanos (OEA) y la comunidad internacional.

"Yo comprendo perfectamente la posición de la OEA. Especialmente a partir de las resoluciones adoptadas en la reunión de cancilleres de Santiago de Chile, donde se decidió condenar los golpes de estado. Es una posición de principio", dijo Cedras.

Añadió que el nuevo Gobierno "debe negociar con la OEA y con la comunidad internacional una solución a la crisis que sufrimos en el país. Esta es la primera vez en la historia que un Ejército da un golpe de estado y no se queda en el poder, y yo, personalmente, estoy en contra del poder militar".

"La posición de la OEA es que regrese Aristide. La posición de importantes sectores del país es que Aristide no retorne. Si nadie cede en sus posiciones no hay negociación posible, sino simplemente una parte que impone sus condiciones a la otra", añadió.

Gobierno califica de "fracaso" paro de empleados estatales

BOGOTÁ, 17 (EFE). El Gobierno de Colombia calificó hoy de "fracaso" la huelga de 24 horas de los trabajadores estatales y dijo que los empleados oficiales cumplieron "con normalidad" su trabajo.

El ministro del Trabajo, Francisco Posada de la Peña, admitió, sin embargo, que hubo "casos excepcionales" en el sector de la educación, donde no se cumplieron en algunos colegios del país.

En los demás sectores, "el cese de actividades no se adelantó", dijo.

La Federación Nacional de Trabajadores del Estado (FENATRASE), que aglutina a unos 100.000 empleados, convocó para hoy un paro de 24 horas para protestar por que autoriza a eliminar personal de empresas oficiales no rentables.

El ministro de Trabajo señaló que el Gobierno del presidente César Gaviria quiere ser leal a una obligación a través de las leyes que existían con el sector de la obediencia de los empleados oficiales de cumplir con su labor.

Gobierno colombiano amenazó desde el martes pasado con drásticas acciones económicas y disciplinarias, con despidos y hasta con arrestos a quienes no acataran o promovieran la huelga.

El secretario de FENATRASE, por su parte, consideró que el movimiento de actividades se cumplió "dentro de los planes establecidos y no se consideró un fracaso".

El secretario de FENATRASE, dijo que los trabajadores estatales seguirán muy bien ante el Gobierno, porque asistieron a sus lugares de trabajo para trabajar".

Cambio en sistema militar centra diálogo salvadoreño

MEXICO, 17 (AP). Tras cuatro días de intensas negociaciones, el gobierno y la guerrilla salvadoreña continuaron hoy la discusión sobre los cambios que se registrarán en la estructura de los servicios de inteligencia militar, como parte de un nuevo esquema que contribuirá a la desmilitarización de la sociedad de ese pequeño país centroamericano.

Las comisiones negociadoras del gobierno del presidente Alfredo Cristiani y del guerrillero Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional (FMLN) iniciaron el sábado una nueva ronda de negociaciones, con la mediación de Abner de Soto y un equipo técnico de las Naciones Unidas.

Roberto Cañas, portavoz del FMLN, dijo que la comisión negociadora de los acuerdos políticos, que inició ayer el punto de los cambios en las Fuerzas Armadas, finaliza hoy la discusión de la reestructuración de la Dirección Nacional de Inteligencia Militar y continuará con las modificaciones que se deberán realizar en las defensas civiles.

Cañas señaló que hay con-

sensio en que debe cambiar la concepción de inteligencia militar, pero que aún no hay acuerdos sobre cómo deberá quedar estructurada la nueva organización, que hasta ahora ha estado al servicio de la estrategia de contra insurgencia gubernamental.

El Frente propone que ésta sea estatal, bajo la responsabilidad del Presidente de la República, dirigida por un civil y completamente separada de las Fuerzas Armadas.

Según el portavoz rebelde, en el tema de las Fuerzas Armadas se ha avanzado en lo concerniente a depuración y doctrina castrense.

El tema de la impunidad militar salió de la discusión de la mesa política de trabajo y fue trasladado a la comisión de la verdad, también producto de la negociación, que se encargará de investigar las violaciones a los derechos humanos desde que se inició la guerra, hace 12 años.

Fuentes cercanas al proceso, al ser consultadas, dijeron que el tema había sido trasladado para evitar un estancamiento en la negociación de la agenda comprimida.

Senado peruano se pronuncia hoy sobre acusación a García

LIMA, 17 (Reuter). El Senado peruano comenzó a debatir hoy una acusación contra el ex presidente Alan García por presunto enriquecimiento ilícito, que abre paso a la posibilidad de que se lo despoje de su inmunidad parlamentaria en una histórica votación que se realizará el viernes.

El traslado de la causa contra García, de 42 años, al Poder Judicial se perfila como altamente probable ya que el bloque parlamentario del oficialista Cambio 90 votaría por la acusación, dijeron fuentes del Senado.

Se estima que por lo menos la mitad de los 13 senadores de Cambio apoyará la apertura de proceso judicial contra García, lo cual contribuiría a superar los 31 votos requeridos para condenarlo, agregaron las fuentes.

"Se perfila una tendencia condenatoria ya que hemos recibido promesas de que votarán contra García 28 senadores", dijeron las fuentes a Reuter. "Si contamos con sólo tres votos de Cambio 90, nos aseguramos el número necesario", agregaron.

Se estima que el bloque aprista de 17 senadores, incluido García, votará contra el dictamen acusador y al menos contarán con un voto de un ex parlamentario de Cambio 90.

Por lo tanto, la causa de votos por parte del Apra se encontraría en captar los indecisos de Cambio 90 en el Senado, de 60 miembros, para evitar que García pase al fuero judicial.

"Si es voluntad de Dios, que me acuse el Senado. Pero ante el pueblo de Perú, que quede claro que son presunciones, no hay ninguna prueba ni indicios", dijo García, quien acusó a sus detractores de montar un complot para cerrarle el paso a una eventual futura candidatura presidencial y destruir al partido aprista.

Como ex presidente, García es senador vitalicio e inmune a ser procesado por la justicia ordinaria.

La votación del Senado será el epílogo de una batalla parlamentaria de 14 meses por llevar a García a la justicia ordinaria, acusado de haberse enriquecido ilegalmente en medio millón de dólares, durante 17 años de funcionario público.

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

COMUNICADO

MIC INFORMA SOBRE EL DESTINO DE LAS 86 BOBINAS DE PAPEL PERIODICO DE LA EDITORIAL EDUCACIONAL

Atestación de importación de material de imprenta. Mediante el N.º 22742, de fecha 6 de marzo de 1991, se autorizó al Ministerio de Educación y Cultura la importación de material de imprenta por valor de \$US 324.000 (Trescientos veinticuatro mil 000/100 Dólares) destinados a la edición de la segunda fase del proyecto "Caja de texto".

La importación del material de imprenta queda liberada del pago del Impuesto al Valor Agregado (IVA) y otros gravámenes arancelarios cumpliendo, además, la importación por intermedio de una empresa contratista del Estado CJO.

El material importado en un total de 381 toneladas de papel periódico en bobinas de 48,8 gr y 87 cms de ancho, representando un total de 171 bobinas de papel.

Empresas realizadas según informe JOL N.º 051/91 de 09/10/91 de A.A.D.A.A. según el siguiente detalle:

Entregas anteriores	425 bobinas
Entrega el 19/09/91	86 bobinas
Total bobinas entregadas a la Editorial Educacional	511 bobinas
Más Saldo en existencia en A.A.D.A.A.	301 bobinas
Total importación	812 bobinas

El N.º 22742, de fecha 6 de marzo de 1991, se autorizó al Ministerio de Educación y Cultura la importación de material de imprenta por valor de \$US 324.000 (Trescientos veinticuatro mil 000/100 Dólares) destinados a la edición de la segunda fase del proyecto "Caja de texto".

La importación del material de imprenta queda liberada del pago del Impuesto al Valor Agregado (IVA) y otros gravámenes arancelarios cumpliendo, además, la importación por intermedio de una empresa contratista del Estado CJO.

El material importado en un total de 381 toneladas de papel periódico en bobinas de 48,8 gr y 87 cms de ancho, representando un total de 171 bobinas de papel.

Empresas realizadas según informe JOL N.º 051/91 de 09/10/91 de A.A.D.A.A. según el siguiente detalle:

EL GOBIERNO NO ENCUBRE NI ENCUBRIRÁ A NADIE

MINISTERIO DE LA PRESIDENCIA REPUBLICA DE BOLIVIA

La Paz, 16 de octubre de 1991

Señor:

Dr. Angel Baldovinos, FISCAL GENERAL DE LA REPUBLICA, Sucre

Señor Fiscal General

El señor Presidente de la República, Lic. Jaime Paz Zamora y el señor Vice - Presidente, Dr. Luis Ochoa Salazar, me han solicitado que me dirija a usted, señor Fiscal General, para pedirle disponga la activa intervención de los fiscales con competencia legal en el Departamento de Cochabamba, en los distintos problemas jurídicos planteados por el caso FINSA.

En efecto, los fiscales deben intervenir ante las autoridades judiciales pertinentes, para solicitar que se tomen todas las medidas preventivas indispensables sobre los bienes de las inmobiliarias, cuya insolvencia haya sido planteada ante los juzgados judiciales, con el objeto de proteger los intereses de los acreedores de esas empresas, especialmente de los más humildes.

Por otra parte, una vez que la Policía Nacional ha remitido a Tribunales todos los antecedentes del caso del Sr. Nelson Arellano, he llegado al momento de la intervención del Ministerio Público para procurar el esclarecimiento del caso y la sanción de los culpables materiales e intelectuales.

Finalmente, corresponde al Ministerio Público examinar las denuncias públicas sobre supuestos insumos de sobornos, para hacer la aplicación de disposiciones legales con el funcionamiento de las llamadas inmobiliarias y, en consecuencia, las acciones judiciales pertinentes, al fin de la causa.

La razón, señor Fiscal, es de mayor relevancia para hacer el esclarecimiento definitivo de los hechos y la aplicación de las sanciones que la ley establece, pero los culpables, con la mayor transparencia y celeridad. Puede usted contar, desde luego, con el apoyo del Gobierno Nacional, en todo lo que fuera necesario.

Le reitero las seguridades de mi mayor consideración personal.

Fdo. Dr. Gustavo Fernández Sandoval
Ministro de la Presidencia de la República.

MINISTERIO DE INFORMACIONES

Pase un agradable fin de semana en Cochabamba ciudad jardín

CESAR'S PLAZA HOTEL

EN PLENO CENTRO DE LA CIUDAD

les ofrece:

40% de descuento

y dos opciones de paseos totalmente gratuitos en su moderno bus cortesia del hotel

A: CITY TOURS visitando la más atractiva de la ciudad.

B: Paseo a TARATA. Pueblo colonial, cuna de ilustres personajes y excelente artesanía

CLIZA con su tradicional cocina criolla, el delicioso pichón y otros.

¡lo esperamos...!

Reservas:
21988-24558-23720
Teléfono 5245 FNLPA BV
FAX 42-22646
CEBA BOLIVIA

Asia, Africa, Oceanía

Canciller soviético presiona para concretar conferencia de paz

Baker en Israel: tira y afloja

ERUSALEM, 17 (Reuter). El ministro de Estado norteamericano James Baker trató hoy de refutar las acusaciones que aún persisten de que el plan de Baker para concretar una conferencia de paz entre árabes e israelíes es un precedente entre árabes y israelíes.

Con el auspicio de Estados Unidos, Baker viajó a Israel y la Unión Soviética.

Las Relaciones Exteriores Boris Yeltsin respaldó a Baker en sus conversaciones con las autoridades israelíes.

Después de dos horas y media de conversaciones entre Baker y el ministro israelí Yitzhak Shamir, el ministro declaró que persisten cuestiones que requieren ser resueltas.

Shamir declaró el ministro israelí que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

Shamir dijo que las negociaciones entre Baker y él se han convertido en una "guerra de desgaste".

sin dificultad.

Baker, luego de una pausa para almorzar mientras sus colaboradores seguían trabajando, inició una segunda sesión de discusiones sobre los términos que ha planteado Shamir para concurrir a la conferencia de paz.

Siria, el principal adversario árabe de Israel, aceptó el miércoles acudir a la conferencia que Baker quiere se concrete antes de fines de mes.

La Organización para la Liberación de Palestina, reunida en Túnez, pareció a punto de aprobar la concurrencia palestina "muy probablemente en una delegación conjunta con Jordania" a pesar de que no podrá participar formalmente en las negociaciones.

Israel se niega a dialogar con la OLP, que rechaza como un grupo terrorista.

La Unión Soviética y Estados Unidos coespician la conferencia de paz que muy probablemente se

realizará en la ciudad suiza de Lausana a partir del 29 de octubre. Las invitaciones deben ser cursadas como máximo el lunes próximo a fin de dejar margen para los preparativos.

"Si queremos poner fin al enfrentamiento militar, a las restricciones mutuas y a los reveses en la región, debemos lanzar un proceso negociador en toda la regla", manifestó Pankin a su arribo.

Pankin no ofreció a Israel uno de los posibles incentivos para acudir a concurrir a la conferencia —un anuncio de que Moscú restablece plenas relaciones diplomáticas, raras desde la guerra del Medio Oriente librada en 1967—.

La readmisión de los vínculos, demandada por Israel como precio para que Moscú coaspicie las negociaciones, podría ser anunciada tan pronto Israel diga formalmente que participará en la conferencia.

Shamir y Baker concentrados en la OLP

ERUSALEM 17 (EFE). Sin declaraciones finales por parte de Baker ni de Shamir, las conversaciones entre el primer ministro israelí, Isaac Rabin, y el secretario de Estado norteamericano, James Baker, quienes volverán a reunirse mañana.

Las conversaciones "se han hecho un buen trabajo", dijo a los periodistas el portavoz de Shamir.

El embajador israelí en Washington, Zalman Shazar, declaró a Radio Israel que el mayor problema es que se ignora quiénes serán los que participarán en las negociaciones.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

Shazar dijo que debía recibir hoy Israel, pero que no pudo hacerlo.

tampoco la ha obtenido el secretario de Estado Baker, dijo el embajador que asistió a las conversaciones.

Las autoridades israelíes han advertido que sin conocer de antemano quiénes serán los negociadores palestinos, no participarán en la conferencia.

Fuentes del Gobierno israelí dijeron esta noche que las conversaciones entre Shamir y Baker "no son fáciles", pero hubo progresos en lo que respecta a una carta de garantías de Washington cuyo texto exigía "corregir" el jefe del Gobierno israelí, agregó.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.

Baker, en contra de lo previsto, no ha podido entregar aún a Israel el nombre de los delegados palestinos de los territorios árabes ocupados a la conferencia de paz, informaron esas fuentes.



Saludo simultáneo

El secretario de Estado de EE.UU. le da la mano simultáneamente al primer ministro israelí Yitzhak Shamir y al ministro de Defensa de la misma nacionalidad Moshe Arens, al iniciar un encuentro en la oficina de Shamir en Jerusalén. (Israel, 17, Reuter)

Pekín no dejará que Taiwán se independice

PEKÍN 17 (EFE). China advierte hoy, jueves, a Taiwán de que no consentirá el triunfo de las actividades independentistas de determinados sectores políticos taiwaneses apoyados por "fuerzas occidentales".

"Cualquier intento secesionista por parte de Taiwán fallará", aseguró un portavoz del Ministerio chino de Asuntos Exteriores, en respuesta a la decisión, el pasado día 13, del opositor Partido Democrático Progresista (DPP) taiwanés de incluir en sus estatutos el objetivo de establecer una república independiente.

Asimismo, algunos sectores del Gobierno de Taipei han iniciado una campaña para que la isla vuelva a ser admitida como Estado miembro de la ONU, de la que fue expulsada en 1971.

"Solo existe una China y Taiwán es parte de su territorio, como reconoce la inmensa mayoría de los países del mundo", indicó el portavoz chino.

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

En un tono más amenazador, el Partido Comunista Chino advertía hoy en su órgano de prensa, el "Diario del Pueblo", que "China jamás consentirá que triunfen las conspiraciones para dividir al país".

Argelia: democracia, única esperanza para pobreza

ARGEL 17 (EFE). Los últimos cambios en el Gobierno argelino son interpretados hoy aquí como el deseo de ir hacia una "democracia fuerte" que resuelva la crisis económica del país con la ayuda de las inversiones extranjeras.

Casi todos los partidos de oposición han protestado ante la convocatoria de elecciones legislativas el próximo 26 de diciembre con las leyes electorales y de circunscripciones votadas por la Asamblea Nacional Popular (ANP, Parlamento monocolor), porque muchos están condenados a la desaparición tras los resultados del voto.

Nureddin Bukhrh, líder del Partido de Renovación Argelina (PRA, derecha islámica) llegaba a acusar al gobierno, ANP y Presidencia de la República de haber "montado un tinglado" destinado a perpetuar, con ligeras variaciones, el régimen vigente.

Peró lo evidente es que de los 62 partidos políticos existentes en el país solo dos, el Frente de Liberación Nacional (FLN, partido único durante 27 años) y el integrista Frente Islámico de Salvación (FIS) tienen una real implantación popular, y que ese es un dato muy a tener en cuenta en una situación de casi quiebra económica.

Ahmed ben Bella, ex presidente de Argelia y líder del Movimiento pro de la Democracia en Argelia (MDA) hacia un velado llamamiento a los partidos que se autodenominan "demócratas" para boicotar las elecciones, en lo que coincidiría el Movimiento Argelino por la Justicia y la Democracia (MAJD), del ex primer ministro y jefe de los servicios secretos Kasdi Merbah.

La medida no tiene ningún viso de éxito, porque los dos principales partidos "demócratas", el Frente de Fuerzas Socialistas y la Agrupación Cultural y Democrática irán a los comicios, y este último organiza hoy en Argel el que, de hecho, es primer mitin de la campaña electoral.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

La gran incógnita es el FIS, que ha hecho circular en medios periodísticos de Argel el rumor de que boicotará las elecciones "si no se materializan con pruebas concretas el diálogo, la posibilidad de la alternancia en el poder y que el pueblo escija libremente", según declaraba Rabah Kebir, actual "numero uno" del partido integrista, que tiene en la cárcel a sus 9 principales dirigentes.

[illegible]

PRESENCIA
ECONOMICOS

INDICE

100 INMUEBLES

- 101 Administradoras
102 Departamentos alquiler
103 Departamentos venta
104 Departamentos compra
105 Casas alquiler
106 Casas venta
107 Casas compra

200 VEHICULOS

- 201 Venta hasta \$us 1.000
202 De \$us 1.100 a 5.000
203 De \$us 5.000 adelante

300 ARTESANOS

- 301 Abalorios
302 Plomeros
303 Modistas

400 ANIMALES

- 401 Veterinarias
402 Perros
403 Gatos

500 SERV. PROFESIONALES

- 501 Abogados
502 Administradores
503 Divulgantes
504 Fotógrafos
505 Contadores

600 EQUIPOS DE HOGAR

- 601 Alarmas
602 Altoparlantes
603 Cortinas
604 Tapiceros

700 EQUIPOS DE OFICINA

- 701 Computadores
702 Reparación de máquinas
703 Sistemas de seguridad

800 EQUIPOS

- 801 Deportivos
802 Fotográficos
803 Mineros
804 Video

900 DOMESTICOS

- 901 Camareros
902 Domésticos

1000 OBJ. PERSONALES

- 1001 Discos
1002 Casetes
1003 Disquetes
1004 Club de intercambio

1100 OBJ. PERSONALES

- 1101 Pedicura
1102 Mensajeros
1103 Vendedores
1104 Meseras
1105 Masajistas

1200 OBJ. PERSONALES

- 1201 Hoteles
1202 Hosteras

1300 VARIOS

- 1301 Extras
1302 Invenio

1300 ULTIMO MOMENTO

TARIFAS

Las primeras 5 palabras Bs 1,00
Palabras adicionales Bs 0,20

CONSEJOS: Incluya el aviso con los nombres o servicios que va a vender. Incluya el precio del artículo que va a negociar. Ofrezca la mayor información posible sobre el bien o servicio a vender (marca, color). Una respuesta más rápida favorecerá su inversión.

100 INMUEBLES

- 102 DEPARTAMENTOS
HABITACION en alquiler para persona sola. Bolognini 1641 (18-21)

TRASPASO Una habitación clínica. Plaza Fries N° 1542. Bazar a la Hora. Horarios de 2 a 6 PM. Horarios de 7 a 10 PM. Horarios de 11 a 12 PM. Horarios de 13 a 14 PM. Horarios de 15 a 16 PM. Horarios de 17 a 18 PM. Horarios de 19 a 20 PM. Horarios de 21 a 22 PM. Horarios de 23 a 24 PM. Horarios de 25 a 26 PM. Horarios de 27 a 28 PM. Horarios de 29 a 30 PM. Horarios de 31 a 32 PM. Horarios de 33 a 34 PM. Horarios de 35 a 36 PM. Horarios de 37 a 38 PM. Horarios de 39 a 40 PM. Horarios de 41 a 42 PM. Horarios de 43 a 44 PM. Horarios de 45 a 46 PM. Horarios de 47 a 48 PM. Horarios de 49 a 50 PM. Horarios de 51 a 52 PM. Horarios de 53 a 54 PM. Horarios de 55 a 56 PM. Horarios de 57 a 58 PM. Horarios de 59 a 60 PM. Horarios de 61 a 62 PM. Horarios de 63 a 64 PM. Horarios de 65 a 66 PM. Horarios de 67 a 68 PM. Horarios de 69 a 70 PM. Horarios de 71 a 72 PM. Horarios de 73 a 74 PM. Horarios de 75 a 76 PM. Horarios de 77 a 78 PM. Horarios de 79 a 80 PM. Horarios de 81 a 82 PM. Horarios de 83 a 84 PM. Horarios de 85 a 86 PM. Horarios de 87 a 88 PM. Horarios de 89 a 90 PM. Horarios de 91 a 92 PM. Horarios de 93 a 94 PM. Horarios de 95 a 96 PM. Horarios de 97 a 98 PM. Horarios de 99 a 100 PM. Horarios de 101 a 102 PM. Horarios de 103 a 104 PM. Horarios de 105 a 106 PM. Horarios de 107 a 108 PM. Horarios de 109 a 110 PM. Horarios de 111 a 112 PM. Horarios de 113 a 114 PM. Horarios de 115 a 116 PM. Horarios de 117 a 118 PM. Horarios de 119 a 120 PM. Horarios de 121 a 122 PM. Horarios de 123 a 124 PM. Horarios de 125 a 126 PM. Horarios de 127 a 128 PM. Horarios de 129 a 130 PM. Horarios de 131 a 132 PM. Horarios de 133 a 134 PM. Horarios de 135 a 136 PM. Horarios de 137 a 138 PM. Horarios de 139 a 140 PM. Horarios de 141 a 142 PM. Horarios de 143 a 144 PM. Horarios de 145 a 146 PM. Horarios de 147 a 148 PM. Horarios de 149 a 150 PM. Horarios de 151 a 152 PM. Horarios de 153 a 154 PM. Horarios de 155 a 156 PM. Horarios de 157 a 158 PM. Horarios de 159 a 160 PM. Horarios de 161 a 162 PM. Horarios de 163 a 164 PM. Horarios de 165 a 166 PM. Horarios de 167 a 168 PM. Horarios de 169 a 170 PM. Horarios de 171 a 172 PM. Horarios de 173 a 174 PM. Horarios de 175 a 176 PM. Horarios de 177 a 178 PM. Horarios de 179 a 180 PM. Horarios de 181 a 182 PM. Horarios de 183 a 184 PM. Horarios de 185 a 186 PM. Horarios de 187 a 188 PM. Horarios de 189 a 190 PM. Horarios de 191 a 192 PM. Horarios de 193 a 194 PM. Horarios de 195 a 196 PM. Horarios de 197 a 198 PM. Horarios de 199 a 200 PM. Horarios de 201 a 202 PM. Horarios de 203 a 204 PM. Horarios de 205 a 206 PM. Horarios de 207 a 208 PM. Horarios de 209 a 210 PM. Horarios de 211 a 212 PM. Horarios de 213 a 214 PM. Horarios de 215 a 216 PM. Horarios de 217 a 218 PM. Horarios de 219 a 220 PM. Horarios de 221 a 222 PM. Horarios de 223 a 224 PM. Horarios de 225 a 226 PM. Horarios de 227 a 228 PM. Horarios de 229 a 230 PM. Horarios de 231 a 232 PM. Horarios de 233 a 234 PM. Horarios de 235 a 236 PM. Horarios de 237 a 238 PM. Horarios de 239 a 240 PM. Horarios de 241 a 242 PM. Horarios de 243 a 244 PM. Horarios de 245 a 246 PM. Horarios de 247 a 248 PM. Horarios de 249 a 250 PM. Horarios de 251 a 252 PM. Horarios de 253 a 254 PM. Horarios de 255 a 256 PM. Horarios de 257 a 258 PM. Horarios de 259 a 260 PM. Horarios de 261 a 262 PM. Horarios de 263 a 264 PM. Horarios de 265 a 266 PM. Horarios de 267 a 268 PM. Horarios de 269 a 270 PM. Horarios de 271 a 272 PM. Horarios de 273 a 274 PM. Horarios de 275 a 276 PM. Horarios de 277 a 278 PM. Horarios de 279 a 280 PM. Horarios de 281 a 282 PM. Horarios de 283 a 284 PM. Horarios de 285 a 286 PM. Horarios de 287 a 288 PM. Horarios de 289 a 290 PM. Horarios de 291 a 292 PM. Horarios de 293 a 294 PM. Horarios de 295 a 296 PM. Horarios de 297 a 298 PM. Horarios de 299 a 300 PM. Horarios de 301 a 302 PM. Horarios de 303 a 304 PM. Horarios de 305 a 306 PM. Horarios de 307 a 308 PM. Horarios de 309 a 310 PM. Horarios de 311 a 312 PM. Horarios de 313 a 314 PM. Horarios de 315 a 316 PM. Horarios de 317 a 318 PM. Horarios de 319 a 320 PM. Horarios de 321 a 322 PM. Horarios de 323 a 324 PM. Horarios de 325 a 326 PM. Horarios de 327 a 328 PM. Horarios de 329 a 330 PM. Horarios de 331 a 332 PM. Horarios de 333 a 334 PM. Horarios de 335 a 336 PM. Horarios de 337 a 338 PM. Horarios de 339 a 340 PM. Horarios de 341 a 342 PM. Horarios de 343 a 344 PM. Horarios de 345 a 346 PM. Horarios de 347 a 348 PM. Horarios de 349 a 350 PM. Horarios de 351 a 352 PM. Horarios de 353 a 354 PM. Horarios de 355 a 356 PM. Horarios de 357 a 358 PM. Horarios de 359 a 360 PM. Horarios de 361 a 362 PM. Horarios de 363 a 364 PM. Horarios de 365 a 366 PM. Horarios de 367 a 368 PM. Horarios de 369 a 370 PM. Horarios de 371 a 372 PM. Horarios de 373 a 374 PM. Horarios de 375 a 376 PM. Horarios de 377 a 378 PM. Horarios de 379 a 380 PM. Horarios de 381 a 382 PM. Horarios de 383 a 384 PM. Horarios de 385 a 386 PM. Horarios de 387 a 388 PM. Horarios de 389 a 390 PM. Horarios de 391 a 392 PM. Horarios de 393 a 394 PM. Horarios de 395 a 396 PM. Horarios de 397 a 398 PM. Horarios de 399 a 400 PM. Horarios de 401 a 402 PM. Horarios de 403 a 404 PM. Horarios de 405 a 406 PM. Horarios de 407 a 408 PM. Horarios de 409 a 410 PM. Horarios de 411 a 412 PM. Horarios de 413 a 414 PM. Horarios de 415 a 416 PM. Horarios de 417 a 418 PM. Horarios de 419 a 420 PM. Horarios de 421 a 422 PM. Horarios de 423 a 424 PM. Horarios de 425 a 426 PM. Horarios de 427 a 428 PM. Horarios de 429 a 430 PM. Horarios de 431 a 432 PM. Horarios de 433 a 434 PM. Horarios de 435 a 436 PM. Horarios de 437 a 438 PM. Horarios de 439 a 440 PM. Horarios de 441 a 442 PM. Horarios de 443 a 444 PM. Horarios de 445 a 446 PM. Horarios de 447 a 448 PM. Horarios de 449 a 450 PM. Horarios de 451 a 452 PM. Horarios de 453 a 454 PM. Horarios de 455 a 456 PM. Horarios de 457 a 458 PM. Horarios de 459 a 460 PM. Horarios de 461 a 462 PM. Horarios de 463 a 464 PM. Horarios de 465 a 466 PM. Horarios de 467 a 468 PM. Horarios de 469 a 470 PM. Horarios de 471 a 472 PM. Horarios de 473 a 474 PM. Horarios de 475 a 476 PM. Horarios de 477 a 478 PM. Horarios de 479 a 480 PM. Horarios de 481 a 482 PM. Horarios de 483 a 484 PM. Horarios de 485 a 486 PM. Horarios de 487 a 488 PM. Horarios de 489 a 490 PM. Horarios de 491 a 492 PM. Horarios de 493 a 494 PM. Horarios de 495 a 496 PM. Horarios de 497 a 498 PM. Horarios de 499 a 500 PM. Horarios de 501 a 502 PM. Horarios de 503 a 504 PM. Horarios de 505 a 506 PM. Horarios de 507 a 508 PM. Horarios de 509 a 510 PM. Horarios de 511 a 512 PM. Horarios de 513 a 514 PM. Horarios de 515 a 516 PM. Horarios de 517 a 518 PM. Horarios de 519 a 520 PM. Horarios de 521 a 522 PM. Horarios de 523 a 524 PM. Horarios de 525 a 526 PM. Horarios de 527 a 528 PM. Horarios de 529 a 530 PM. Horarios de 531 a 532 PM. Horarios de 533 a 534 PM. Horarios de 535 a 536 PM. Horarios de 537 a 538 PM. Horarios de 539 a 540 PM. Horarios de 541 a 542 PM. Horarios de 543 a 544 PM. Horarios de 545 a 546 PM. Horarios de 547 a 548 PM. Horarios de 549 a 550 PM. Horarios de 551 a 552 PM. Horarios de 553 a 554 PM. Horarios de 555 a 556 PM. Horarios de 557 a 558 PM. Horarios de 559 a 560 PM. Horarios de 561 a 562 PM. Horarios de 563 a 564 PM. Horarios de 565 a 566 PM. Horarios de 567 a 568 PM. Horarios de 569 a 570 PM. Horarios de 571 a 572 PM. Horarios de 573 a 574 PM. Horarios de 575 a 576 PM. Horarios de 577 a 578 PM. Horarios de 579 a 580 PM. Horarios de 581 a 582 PM. Horarios de 583 a 584 PM. Horarios de 585 a 586 PM. Horarios de 587 a 588 PM. Horarios de 589 a 590 PM. Horarios de 591 a 592 PM. Horarios de 593 a 594 PM. Horarios de 595 a 596 PM. Horarios de 597 a 598 PM. Horarios de 599 a 600 PM. Horarios de 601 a 602 PM. Horarios de 603 a 604 PM. Horarios de 605 a 606 PM. Horarios de 607 a 608 PM. Horarios de 609 a 610 PM. Horarios de 611 a 612 PM. Horarios de 613 a 614 PM. Horarios de 615 a 616 PM. Horarios de 617 a 618 PM. Horarios de 619 a 620 PM. Horarios de 621 a 622 PM. Horarios de 623 a 624 PM. Horarios de 625 a 626 PM. Horarios de 627 a 628 PM. Horarios de 629 a 630 PM. Horarios de 631 a 632 PM. Horarios de 633 a 634 PM. Horarios de 635 a 636 PM. Horarios de 637 a 638 PM. Horarios de 639 a 640 PM. Horarios de 641 a 642 PM. Horarios de 643 a 644 PM. Horarios de 645 a 646 PM. Horarios de 647 a 648 PM. Horarios de 649 a 650 PM. Horarios de 651 a 652 PM. Horarios de 653 a 654 PM. Horarios de 655 a 656 PM. Horarios de 657 a 658 PM. Horarios de 659 a 660 PM. Horarios de 661 a 662 PM. Horarios de 663 a 664 PM. Horarios de 665 a 666 PM. Horarios de 667 a 668 PM. Horarios de 669 a 670 PM. Horarios de 671 a 672 PM. Horarios de 673 a 674 PM. Horarios de 675 a 676 PM. Horarios de 677 a 678 PM. Horarios de 679 a 680 PM. Horarios de 681 a 682 PM. Horarios de 683 a 684 PM. Horarios de 685 a 686 PM. Horarios de 687 a 688 PM. Horarios de 689 a 690 PM. Horarios de 691 a 692 PM. Horarios de 693 a 694 PM. Horarios de 695 a 696 PM. Horarios de 697 a 698 PM. Horarios de 699 a 700 PM. Horarios de 701 a 702 PM. Horarios de 703 a 704 PM. Horarios de 705 a 706 PM. Horarios de 707 a 708 PM. Horarios de 709 a 710 PM. Horarios de 711 a 712 PM. Horarios de 713 a 714 PM. Horarios de 715 a 716 PM. Horarios de 717 a 718 PM. Horarios de 719 a 720 PM. Horarios de 721 a 722 PM. Horarios de 723 a 724 PM. Horarios de 725 a 726 PM. Horarios de 727 a 728 PM. Horarios de 729 a 730 PM. Horarios de 731 a 732 PM. Horarios de 733 a 734 PM. Horarios de 735 a 736 PM. Horarios de 737 a 738 PM. Horarios de 739 a 740 PM. Horarios de 741 a 742 PM. Horarios de 743 a 744 PM. Horarios de 745 a 746 PM. Horarios de 747 a 748 PM. Horarios de 749 a 750 PM. Horarios de 751 a 752 PM. Horarios de 753 a 754 PM. Horarios de 755 a 756 PM. Horarios de 757 a 758 PM. Horarios de 759 a 760 PM. Horarios de 761 a 762 PM. Horarios de 763 a 764 PM. Horarios de 765 a 766 PM. Horarios de 767 a 768 PM. Horarios de 769 a 770 PM. Horarios de 771 a 772 PM. Horarios de 773 a 774 PM. Horarios de 775 a 776 PM. Horarios de 777 a 778 PM. Horarios de 779 a 780 PM. Horarios de 781 a 782 PM. Horarios de 783 a 784 PM. Horarios de 785 a 786 PM. Horarios de 787 a 788 PM. Horarios de 789 a 790 PM. Horarios de 791 a 792 PM. Horarios de 793 a 794 PM. Horarios de 795 a 796 PM. Horarios de 797 a 798 PM. Horarios de 799 a 800 PM. Horarios de 801 a 802 PM. Horarios de 803 a 804 PM. Horarios de 805 a 806 PM. Horarios de 807 a 808 PM. Horarios de 809 a 810 PM. Horarios de 811 a 812 PM. Horarios de 813 a 814 PM. Horarios de 815 a 816 PM. Horarios de 817 a 818 PM. Horarios de 819 a 820 PM. Horarios de 821 a 822 PM. Horarios de 823 a 824 PM. Horarios de 825 a 826 PM. Horarios de 827 a 828 PM. Horarios de 829 a 830 PM. Horarios de 831 a 832 PM. Horarios de 833 a 834 PM. Horarios de 835 a 836 PM. Horarios de 837 a 838 PM. Horarios de 839 a 840 PM. Horarios de 841 a 842 PM. Horarios de 843 a 844 PM. Horarios de 845 a 846 PM. Horarios de 847 a 848 PM. Horarios de 849 a 850 PM. Horarios de 851 a 852 PM. Horarios de 853 a 854 PM. Horarios de 855 a 856 PM. Horarios de 857 a 858 PM. Horarios de 859 a 860 PM. Horarios de 861 a 862 PM. Horarios de 863 a 864 PM. Horarios de 865 a 866 PM. Horarios de 867 a 868 PM. Horarios de 869 a 870 PM. Horarios de 871 a 872 PM. Horarios de 873 a 874 PM. Horarios de 875 a 876 PM. Horarios de 877 a 878 PM. Horarios de 879 a 880 PM. Horarios de 881 a 882 PM. Horarios de 883 a 884 PM. Horarios de 885 a 886 PM. Horarios de 887 a 888 PM. Horarios de 889 a 890 PM. Horarios de 891 a 892 PM. Horarios de 893 a 894 PM. Horarios de 895 a 896 PM. Horarios de 897 a 898 PM. Horarios de 899 a 900 PM. Horarios de 901 a 902 PM. Horarios de 903 a 904 PM. Horarios de 905 a 906 PM. Horarios de 907 a 908 PM. Horarios de 909 a 910 PM. Horarios de 911 a 912 PM. Horarios de 913 a 914 PM. Horarios de 915 a 916 PM. Horarios de 917 a 918 PM. Horarios de 919 a 920 PM. Horarios de 921 a 922 PM. Horarios de 923 a 924 PM. Horarios de 925 a 926 PM. Horarios de 927 a 928 PM. Horarios de 929 a 930 PM. Horarios de 931 a 932 PM. Horarios de 933 a 934 PM. Horarios de 935 a 936 PM. Horarios de 937 a 938 PM. Horarios de 939 a 940 PM. Horarios de 941 a 942 PM. Horarios de 943 a 944 PM. Horarios de 945 a 946 PM. Horarios de 947 a 948 PM. Horarios de 949 a 950 PM. Horarios de 951 a 952 PM. Horarios de 953 a 954 PM. Horarios de 955 a 956 PM. Horarios de 957 a 958 PM. Horarios de 959 a 960 PM. Horarios de 961 a 962 PM. Horarios de 963 a 964 PM. Horarios de 965 a 966 PM. Horarios de 967 a 968 PM. Horarios de 969 a 970 PM. Horarios de 971 a 972 PM. Horarios de 973 a 974 PM. Horarios de 975 a 976 PM. Horarios de 977 a 978 PM. Horarios de 979 a 980 PM. Horarios de 981 a 982 PM. Horarios de 983 a 984 PM. Horarios de 985 a 986 PM. Horarios de 987 a 988 PM. Horarios de 989 a 990 PM. Horarios de 991 a 992 PM. Horarios de 993 a 994 PM. Horarios de 995 a 996 PM. Horarios de 997 a 998 PM. Horarios de 999 a 1000 PM. Horarios de 1001 a 1002 PM. Horarios de 1003 a 1004 PM. Horarios de 1005 a 1006 PM. Horarios de 1007 a 1008 PM. Horarios de 1009 a 1010 PM. Horarios de 1011 a 1012 PM. Horarios de 1013 a 1014 PM. Horarios de 1015 a 1016 PM. Horarios de 1017 a 1018 PM. Horarios de 1019 a 1020 PM. Horarios de 1021 a 1022 PM. Horarios de 1023 a 1024 PM. Horarios de 1025 a 1026 PM. Horarios de 1027 a 1028 PM. Horarios de 1029 a 1030 PM. Horarios de 1031 a 1032 PM. Horarios de 1033 a 1034 PM. Horarios de 1035 a 1036 PM. Horarios de 1037 a 1038 PM. Horarios de 1039 a 1040 PM. Horarios de 1041 a 1042 PM. Horarios de 1043 a 1044 PM. Horarios de 1045 a 1046 PM. Horarios de 1047 a 1048 PM. Horarios de 1049 a 1050 PM. Horarios de 1051 a 1052 PM. Horarios de 1053 a 1054 PM. Horarios de 1055 a 1056 PM. Horarios de 1057 a 1058 PM. Horarios de 1059 a 1060 PM. Horarios de 1061 a 1062 PM. Horarios de 1063 a 1064 PM. Horarios de 1065 a 1066 PM. Horarios de 1067 a 1068 PM. Horarios de 1069 a 1070 PM. Horarios de 1071 a 1072 PM. Horarios de 1073 a 1074 PM. Horarios de 1075 a 1076 PM. Horarios de 1077 a 1078 PM. Horarios de 1079 a 1080 PM. Horarios de 1081 a 1082 PM. Horarios de 1083 a 1084 PM. Horarios de 1085 a 1086 PM. Horarios de 1087 a 1088 PM. Horarios de 1089 a 1090 PM. Horarios de 1091 a 1092 PM. Horarios de 1093 a 1094 PM. Horarios de 1095 a 1096 PM. Horarios de 1097 a 1098 PM. Horarios de 1099 a 1100 PM. Horarios de 1101 a 1102 PM. Horarios de 1103 a 1104 PM. Horarios de 1105 a 1106 PM. Horarios de 1107 a 1108 PM. Horarios de 1109 a 1110 PM. Horarios de 1111 a 1112 PM. Horarios de 1113 a 1114 PM. Horarios de 1115 a 1116 PM. Horarios de 1117 a 1118 PM. Horarios de 1119 a 1120 PM. Horarios de 1121 a 1122 PM. Horarios de 1123 a 1124 PM. Horarios de 1125 a 1126 PM. Horarios de 1127 a 1128 PM. Horarios de 1129 a 1130 PM. Horarios de 1131 a 1132 PM. Horarios de 1133 a 1134 PM. Horarios de 1135 a 1136 PM. Horarios de 1137 a 1138 PM. Horarios de 1139 a 1140 PM. Horarios de 1141 a 1142 PM. Horarios de 1143 a 1144 PM. Horarios de 1145 a 1146 PM. Horarios de 1147 a 1148 PM. Horarios de 1149 a 1150 PM. Horarios de 1151 a 1152 PM. Horarios de 1153 a 1154 PM. Horarios de 1155 a 1156 PM. Horarios de 1157 a 1158 PM. Horarios de 1159 a 1160 PM. Horarios de 1161 a 1162 PM. Horarios de 1163 a 1164 PM. Horarios de 1165 a 1166 PM. Horarios de 1167 a 1168 PM. Horarios de 1169 a 1170 PM. Horarios de 1171 a 1172 PM. Horarios de 1173 a 1174 PM. Horarios de 1175 a 1176 PM. Horarios de 1177 a 1178 PM. Horarios de 1179 a 1180 PM. Horarios de 1181 a 1182 PM. Horarios de 1183 a 1184 PM. Horarios de 1185 a 1186 PM. Horarios de 1187 a 1188 PM. Horarios de 1189 a 1190 PM. Horarios de 1191 a 1192 PM. Horarios de 1193 a 1194 PM. Horarios de 1195 a 1196 PM. Horarios de 1197 a 1198 PM. Horarios de 1199 a 1200 PM. Horarios de 1201 a 1202 PM. Horarios de 1203 a 1204 PM. Horarios de 1205 a 1206 PM. Horarios de 1207 a 1208 PM. Horarios de 1209 a 1210 PM. Horarios de 1211 a 1212 PM. Horarios de 1213 a 1214 PM. Horarios de 1215 a 1216 PM. Horarios de 1217 a 1218 PM. Horarios de 1219 a 1220 PM. Horarios de 1221 a 1222 PM. Horarios de 1223 a 1224 PM. Horarios de 1225 a 1226 PM. Horarios de 1227 a 1228 PM. Horarios de 1229 a 1230 PM. Horarios de 1231 a 1232 PM. Horarios de 1233 a 1234 PM. Horarios de 1235 a 1236 PM. Horarios de 1237 a 1238 PM. Horarios de 1239 a 1240 PM. Horarios de 1241 a 1242 PM. Horarios de 1243 a 1244 PM. Horarios de 1245 a 1246 PM. Horarios de 1247 a 1248 PM. Horarios de 1249 a 1250 PM. Horarios de 1251 a 1252 PM. Horarios de 1253 a 1254 PM. Horarios de 1255 a 1256 PM. Horarios de 1257 a 1258 PM. Horarios de 1259 a 1260 PM. Horarios de 1261 a 1262 PM. Horarios de 1263 a 1264 PM. Horarios de 1265 a 1266 PM. Horarios de 1267 a 1268 PM. Horarios de 1269 a 1270 PM. Horarios de 1271 a 1272 PM. Horarios de 1273 a 1274 PM. Horarios de 1275 a 1276 PM. Horarios de 1277 a 1278 PM. Horarios de 1279 a 1280 PM. Horarios de 1281 a 1282 PM. Horarios de 1283 a 1284 PM. Horarios de 1285 a 1286 PM. Horarios de 1287 a 1288 PM. Horarios de 1289 a 1290 PM. Horarios de 1291 a 1292 PM. Horarios de 1293 a 1294 PM. Horarios de 1295 a 1296 PM. Horarios de 1297 a 1298 PM. Horarios de 1299 a 1300 PM. Horarios de 1301 a 1302 PM. Horarios de 1303 a 1304 PM. Horarios de 1305 a 1306 PM. Horarios de 1307 a 1308 PM. Horarios de 1309 a 1310 PM. Horarios de 1311 a 1312 PM. Horarios de 1313 a 1314 PM. Horarios de 1315 a 1316 PM. Horarios de 1317 a 1318 PM. Horarios de 1319 a 1320 PM. Horarios de 1321 a 1322 PM. Horarios de 1323 a 1324 PM. Horarios de 1325 a 1326 PM. Horarios de 1327 a 1328 PM. Horarios de 1329 a 1330 PM. Horarios de 1331 a 1332 PM. Horarios de 1333 a 1334 PM. Horarios de 1335 a 1336 PM. Horarios de 1337 a 1338 PM. Horarios de 1339 a 1340 PM. Horarios de 1341 a 1342 PM. Horarios de 1343 a 1344 PM. Horarios de 1345 a 1346 PM. Horarios de 1347 a 1348 PM. Horarios de 1349 a 1350 PM. Horarios de 1351 a 1352 PM. Horarios de 1353 a 1354 PM. Horarios de 1355 a 1356 PM. Horarios de 1357 a 1358 PM. Horarios de 1359 a 1360 PM. Horarios de 1361 a 1362 PM. Horarios de 1363 a 1364 PM. Horarios de 1365 a 1366 PM. Horarios de 1367 a 1368 PM. Horarios de 1369 a 1370 PM. Horarios de 1371 a 1372 PM. Horarios de 1373 a 1374 PM. Horarios de 1375 a 1376 PM. Horarios de 1377 a 1378 PM. Horarios de 1379 a 1380 PM. Horarios de 1381 a 1382 PM. Horarios de 1383 a 1384 PM. Horarios de 1385 a 1386 PM. Horarios de 1387 a 1388 PM. Horarios de 1389 a 1390 PM. Horarios de 1391 a 1392 PM. Horarios de 1393 a 1394 PM. Horarios de 1395 a 1396 PM. Horarios de 1397 a 1398 PM. Horarios de 1399 a 1400 PM. Horarios de 1401 a 1402 PM. Horarios de 1403 a 1404 PM. Horarios de 1405 a 1406 PM. Horarios de 1407 a 1408 PM. Horarios de 1409 a 1410 PM. Horarios de 1411 a 1412 PM. Horarios de 1413 a 1414 PM. Horarios de 1415 a 1416 PM. Horarios de 1417 a 1418 PM. Horarios de 1419 a 1420 PM. Horarios de 1421 a 1422 PM. Horarios de 1423 a 1424 PM. Horarios de 1425 a 1426 PM. Horarios de 1427 a 1428 PM. Horarios de 1429 a 1430 PM. Horarios de 1431 a 1432 PM. Horarios de 1433 a 1434 PM. Horarios de 1435 a 1436 PM. Horarios de 1437 a 1438 PM. Horarios de 1439 a 1440 PM. Horarios de 1441 a 1442 PM. Horarios de 1443 a 1444 PM. Horarios de 1445 a 1446 PM. Horarios de 1447 a 1448 PM. Horarios de 1449 a 1450 PM. Horarios de 1451 a 1452 PM. Horarios de 1453 a 1454 PM. Horarios de 145

POULINA TONG ALAMDA (L. PANG) DE Bernice Park Inn, Cambridge Street, 2224
 Toronto, Ont. M5S 1A5. (416) 593-8888. 1984-1985

Beni

Ola de calor provoca afecciones respiratorias

☐ **Service National de Santé**

DIRECCION GENERAL DE LA RENTA INTERNA

Cochabamba

Presidente inaugurará X Feria Internacional de Cochabamba

COCHABAMBA, 17 (PRESENCIA). El presidente de la República, Jaime Paz Zamora, ha sido invitado a inaugurar la X Feria Internacional de Cochabamba que tendrá lugar en el campo ferial "Alalay" entre el 26 de octubre y 10 de noviembre.

Este evento es considerado uno de los más importantes que contará con la participación de más de una decena de representaciones extranjeras, entre ellas, los Estados Unidos de Norte América que tendrá un pabellón y expositores nacionales y locales.

La feria se estima que entre 300.000 y 400.000 personas apreciarán los distintos productos, asistirán a los espectáculos programados y asistirán con la intervención, entre otros, de las autoridades nacionales e internacionales.

La ceremonia de inauguración está prevista para las 10 horas con asistencia del Primer Mandatario, autoridades de Estado, autoridades nacionales, regionales y locales y, además, delegaciones diplomáticas.

Después, las puertas del recinto

ferial serán abiertas al público que tendrá la oportunidad de recorrer los pabellones que deben estar instalados tres días antes de la fecha prevista para la apertura de la feria.

Se informó que el 100% de los espacios cubiertos serán ocupados con bienes de capital, maquinaria para actividades industriales y otros productos destinados especialmente a la exposición cuya organización se encuentra en la etapa final.

En los espacios desdoblados, los participantes construyen modernas estructuras con diseños de avanzada los que son motivo de intenso trabajo dada la proximidad del evento que concita la atención de la opinión pública local.

Paralelamente, la Alcaldía Municipal trabaja aceleradamente en la pavimentación del denominado "Circuito Bolivia", vía de acceso al campo ferial, aún que enfrenta dificultades debido a problemas técnicos en la maquinaria para realizar este trabajo. También se realizan trabajos de mejoramiento en la Laguna Alalay.

Exportaciones alcanzaron los \$us. 21,7 millones hasta agosto

COCHABAMBA, 17 (PRESENCIA). Las exportaciones desde esta ciudad alcanzaron los \$us. 21,7 millones hasta agosto del año en curso.

Según el informe proporcionado por CADEXCO, los siguientes fueron los productos vendidos durante agosto pasado: bananas o plátanos, flores-capullos frescos para adorno, nueces o castañas, hoja de coca, aceite de girasol de lino, corvea, harina torta de soya, mermelada, queso Wet Bull en Crust-curtido, artículos de cuero, celulosa de linters algodón, periódicos, tejidos, ropa de algodón, calzados de cuero, caucho o materias plásticas, bicicletas, cebollas en cabezas.

De acuerdo a la explicación del gerente de CADEXCO, Jaime Siles, si bien se mantienen los rubros de exportación, la cantidad de artesanía ha disminuido por la competencia que se registra en el mercado norteamericano.

Este problema es compensado con

kilogramos significaron \$us. 3.162.

De acuerdo al informe proporcionado por CADEXCO, los siguientes fueron los productos vendidos durante agosto pasado: bananas o plátanos, flores-capullos frescos para adorno, nueces o castañas, hoja de coca, aceite de girasol de lino, corvea, harina torta de soya, mermelada, queso Wet Bull en Crust-curtido, artículos de cuero, celulosa de linters algodón, periódicos, tejidos, ropa de algodón, calzados de cuero, caucho o materias plásticas, bicicletas, cebollas en cabezas.

De acuerdo a la explicación del gerente de CADEXCO, Jaime Siles, si bien se mantienen los rubros de exportación, la cantidad de artesanía ha disminuido por la competencia que se registra en el mercado norteamericano.

Este problema es compensado con

otros productos como plátanos, pihá, cebolla en cabezas, ajo, cochinilla, pollos y otros. "Esto permite balancear el sistema exportador" sostuvo al punto de expresar optimismo por el futuro del sector.

Afirmó que la falta de definición de los precios y volúmenes del gas, exigirá al gobierno a adoptar medidas en favor del sector exportador, especialmente el no tradicional, además de aprovechar oportunidades que se presentarán en el mercado europeo que, desde 1992, debe sustituir los productos químicos con especias naturales.

Destacó el esfuerzo de los exportadores por captar divisas, no obstante, que no cuentan con apoyo gubernamental, facilidades para realizar sus actividades y menos infraestructura, adecuada que les permita mayores posibilidades.

D.H.H. exige que el gobierno concluya caso de inmobiliarias

COCHABAMBA, 15 (PRESENCIA). La Asamblea Permanente de los Derechos Humanos (D.H.H.) exige que el gobierno concluya el caso de las inmobiliarias, lo que, luchamos por una sociedad con justicia y un pronunciamiento público, afirma que la situación de las personas que confían en las empresas inmobiliarias es una situación "dramática", motivo por el que el Ejecutivo está en la obligación de solucionar la situación en la que se encuentran muchos hogares.

Según la Asamblea, las personas que se ven afectadas por la situación de las inmobiliarias, en definitiva, el Estado se ha servido de "maestros financieros" para poner en marcha un programa económico genocida de miles de ciudadanos por la pobreza y la pobreza, sostiene que los maestros, jubilados, relocalizados, beneficiarios, etc., son los que depositaron el fruto de su trabajo de toda su vida y corresponden al 80% de los que sufren las consecuencias y "son los hijos del 21060, hijos de un padre que no los quiere conocer".

Además que la situación actual en la que se encuentran

30.000 personas, ha sido creada por "una fallida acción anticorrupción" protagonizada por la DEA norteamericana. Asegura: "Como siempre nuestra historia, la desgracia y la pobreza de nuestro pueblo tienen autoría nacional, llámese Banco Mundial, Fondo Monetario Internacional o la DEA norteamericana, contando siempre -claro está- con el apoyo de nuestros gobiernos antinacionales y antipatrióticos".

Según la Asamblea, al amparo del Decreto Supremo 21060, surgieron en el país las denominadas "inmobiliarias", ya que uno de los artículos de esta norma establece que no se puede indagar sobre el origen y procedencia de dineros.

"De esta manera el gobierno de turno legaliza la circulación de una masa monetaria importante en manos de la economía informal que le permiten al mismo contar con un 'volcán financiero' para la aplicación del modelo neoliberal desde agosto de 1985".

Finalmente, indica que debido al modelo económico se agotó la ética y "condena al hambre y la miseria" a los bolivianos y a miles de ciudadanos a depositar el fruto de 20 ó 30 años de trabajo en las inmobiliarias como "única posibilidad de subsistir".

SALUDO AL TRABAJADOR SOCIAL

Esta vez hoy se conmemora el inicio de la práctica en el país de una de las profesiones de mayor sentido y orientación humana y social, el Trabajo Social, que contribuye al desarrollo armónico e integral del hombre y la sociedad boliviana a través de la labor de los Trabajadores Sociales a quienes hacemos llegar un saludo especial y el estímulo para continuar cumpliendo su delicada responsabilidad.

Tribunal de Ética Profesional

Nacional
Augusta Ocampo B.
Presidente

Manrita Jiménez B.
Elisa Ojara de Jemio
Vocales

Departamental
Carola Ramírez G.
Presidente

Beatriz Alcoreza M.
Gloria de Rojas
Vocales

La Paz 18 de octubre de 1991

MENORES ABANDONADOS EN "DIRME"

Juan Carlos Rodríguez	Fernando Puente	Mery Mota	Marcela Yulovic	Ricardo Vidal
Blanca Rosa Espinoza	Cristian Vidal Rivas	Carmen Gandarillas	Esther Orozco	José Luis Gutiérrez
Magdalena Acarapi	Ivonne Santusa Yurga	Jonny Calliway		

Se piden a familiares que estos menores se los críen para el hogar de refugio "Virgen de Fátima" Chuquis, calle 3, Esq. Oromasaca, Cochabamba, para que no se presenten en el Hospital de Niños que se presentará a la Dirección Juvenil de la Policía Municipal, o directamente en el Hospital de Niños.

Tarija

Estudian aprovechamiento de ríos Bermejo y Grande

TARJIA, 17 (PRESENCIA). En la ciudad argentina de Resistencia, se lleva a cabo una reunión de carácter técnico para impulsar los estudios de los ríos internacionales Bermejo y Grande de Tarija.

Participan de las jornadas delegados de la Corporación Regional de Desarrollo de Tarija y COEIB, organización provincial argentina que, desde hace varios años, promueve un adecuado aprovechamiento del río Bermejo, cuyo curso se extiende entre ambos países.

La delegación boliviana está formada por Fernando del Carpio, presidente de COETAR, Edgar Ortiz y Ramón Colodro, funcionarios de esa institución, por el diputado nacional Arturo Liebers Baidivier y por Hernando Armaza, director de aguas internacionales de la Cancillería de la República.

Las deliberaciones estarán orientadas a apoyar la concreción de obras de interés binacional como la represa de Las Pavas. Destinada a generar energía eléctrica y el control de las crecidas del río Bermejo, a esta obra se le asigna particular importancia porque sería la primera a ejecutarse en la alta cuenca del río Bermejo.

Abogan por nombramientos diplomáticos idóneos

TARJIA, 17 (PRESENCIA). En vista de que el gobierno se apresta a hacer nuevas designaciones diplomáticas porque muchos funcionarios del servicio exterior han cumplido dos años de misión en el exterior, el diario "El País" que se edita en esta ciudad, aboga para que se nombre a personas idóneas.

Al recordar que, desde siempre, algunos elementos no calificados logran desempeñar estas funciones por favoritismo político o parentesco, el órgano de prensa manifiesta: "Esos elegidos por lo general hicieron un mal papel, un triste papel y, por consiguiente dejaron una mala impresión de su persona y también del país al que representaron. Hay ejemplos múltiples que no es del caso nombrar, pero si recordar para que las autoridades nacionales consideren que un funcionario, un ministro consejero, un secretario o un simple auxiliar, miembro de una embajada, son el país mismo en otro territorio, y por tanto, deben ser gente de primera categoría en lo moral y en lo intelectual".

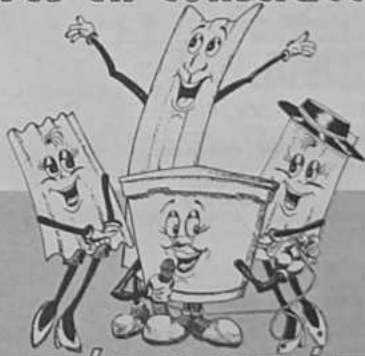
Luego expresa: "El favoritismo tan común desde siempre, debe ser dejado de lado para dar lugar al merecimiento y a los títulos de honorabilidad y calidad intelectual. Ya es tiempo de que el servicio diplomático esté integrado por elementos de valía, gente que tiene experiencia, que ha estudiado y que tiene antecedentes sobre su capacidad intelectual y su conducta personal, sus hábitos y sus cualidades personales. Quienes pretenden ocupar una situación en el exterior, deben ser cuidadosamente investigados y también sometidos a un examen que demuestren que si pueden cumplir, con ventajas, el cargo que pretenden. Es tiempo de que se emplee a depurar el servicio exterior y el régimen actual debe hacerlo para que quienes vienen después, continúen con esa medida".

Debate sobre proyecto de ley del Ministerio Público

TARJIA, 17 (PRESENCIA). Con el auspicio de la Corte Superior del Distrito, de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales y de la Fiscalía del Distrito: ha sido inaugurado un foro-panel para debatir en torno al proyecto de ley del Ministerio Público.

De esta reunión, que ha despertado interés en los círculos profesionales, participan los proyectistas de la norma Germán Gutiérrez, Reynaldo Peters y Edgar Valverde. Los objetivos son los siguientes: a) Delimitar y definir las bases teóricas y doctrinales que fundamentan el proyecto de ley del Ministerio Público. b) Debatir y analizar los alcances de la ley y el enriquecer el proyecto.

...Somos la familia Duralit, líderes en Construcción.



...lo más económico para Usted!

Ahora, lo atenderemos en nuestras propias oficinas ubicadas en:

Plaza Villarroel
esq. Hans Kandt N° 605

Telfs. 374162 - 365345

Asesoramiento Técnico Gratuito.

INDUSTRIAS Duralit S.A.

...la empresa líder en materiales de construcción.

La Paz

Ante denuncias sobre irregularidades

Se realizará auditoría externa en la Fábrica Municipal de Tubos

A principios de noviembre se iniciará auditoría externa del Proyecto de Fortalecimiento Municipal financiado por el BM

El presidente de la Comisión Económica del Concejo Municipal, Guido Meruvia, pedirá hoy que ese cuerpo legislativo apruebe una resolución ordenando al Ejecutivo la realización de una auditoría externa en la Fábrica Municipal de Tubos (FAMTUL).

Agregó que esa auditoría será practicada debido a las denuncias sobre incapacidad, malos manejos económicos e ilegal apropiación de tubos por parte de ex autoridades.

"Cursan en mi poder denuncias en sentido de que se han sacado tubos en forma irregular para la campaña de Acción Democrática Nacionalista", dijo Meruvia al mostrar su optimismo porque el cambio de autoridades en la comuna permita, en los restantes 75 días de gestión, una eficiente labor de fiscalización.

El concejal movimentista no quiso especificar los nombres de ex autoridades y directivos presuntamente involucrados en hechos irregulares, y se limitó a señalar que será la auditoría externa la que demuestre si hubo o no malos manejos.

Si el Concejo aprueba hoy la resolución de Meruvia, la auditoría podría comenzar a fines de este mes.

El presidente de la Comisión Económica explicó que junto a esa acción, solicitará que el Concejo disponga que la Contraloría de la República, en el marco de la Ley del Sistema de Administración Financiera y Control Gubernamental (SAFCOL), realice un trabajo de verificación sobre los últimos 24 meses de gestión administrativa.

Recordó que la Fábrica Municipal de Tubos y Losetas, por ser una empresa dependiente de la Alcaldía Municipal,

debe someterse a las normas de fiscalización que establece la Ley Orgánica de Municipalidades a través del Concejo.

AUDITORIA AL PROGRAMA DE FORTALECIMIENTO MUNICIPAL

Meruvia informó, además, que el Concejo Municipal de La Paz dispuso la contratación de una empresa privada para la realización de una auditoría externa del Programa de Fortalecimiento Municipal (PFM).

La auditoría comenzará a realizarse a fines de octubre de este año, una vez que el Concejo concluya con la calificación de expedientes de las empresas que se presentaron a la licitación correspondiente.

El concejal, al optar sobre el PFM, dijo que el Programa fue manejado por el ex alcalde Ronald Mac Lean y el ex director Jerry Vargas. "Inclusive los oficiales mayores Técnico y Administrativo, que fueron autorizados por el Concejo para coordinar los trabajos del proyecto, fueron marginados", se lamentó al explicar que la auditoría será realizada desde la gestión de 1996 a la fecha.

Por su parte, el concejal Rubén de Celis explicó que la auditoría externa permitirá al municipio establecer las denuncias sobre presuntas irregularidades que se habrían dado en el manejo administrativo del proyecto.

Aunque no especificó los cargos o denuncias que se habrían presentado a la Comisión Económica, señaló que ellos serán verificados comenzando con una investigación sobre el pago de sobresueldos pagados por el PFM, que es financiado por el Banco Mundial desde 1996.

Fueron posesionadas nuevas autoridades en la alcaldía

En acto cumplido en el Salón de Honor del Palacio Consistorial de La Paz, el alcalde Jorge Burgos posesionó a los nuevos oficiales mayores Técnico y Administrativo, Técnico y de Cultura, quienes lo acompañarán en su breve gestión de 75 días.

El nombramiento recayó en Samuel Cardozo Arellano, como Oficial Mayor Administrativo y Financiero, quien reemplaza en esas funciones a Jaime Lizarzabal; como Oficial Mayor Técnico fue designado Carlos Catocora Falcón; quien sustituye a Guido Loayza; y Pedro Martínez Martínez tendrá a su cargo la Oficialía Mayor de Cultura, en lugar de Carlos Rosas.

La posesión de las nuevas autoridades se realizó en cumplimiento al Artículo 39 de la Ley Orgánica de Municipalidades.

El alcalde Burgos, tras posesionarse a las nuevas autoridades, anunció que hoy tomará juramento a los nuevos directores de la comuna. Heredó que los cambios en la planta ejecutiva no solo pasaron el 35%, y garantizará la transversalidad funcional para trabajadores y obreros de la alcaldía.

Al ser consultado sobre las tareas inmediatas que efectuará, señaló que prioritariamente se instruirá la elaboración de un informe económico, lo que permitirá establecer la situación económica y financiera de la comuna.

Como segundo punto instruyó la



Nuevas autoridades

En la foto el alcalde municipal de La Paz, Jorge Burgos, con los nuevos oficiales mayores de la comuna. De izquierda a la Catocora Falcón, Oficial Mayor Técnico, Samuel Rosas, Oficial Mayor Administrativo y Financiero y Pedro Martínez, Oficial Mayor de Cultura.

elaboración de un plan de emergencia para encarar la época de lluvias.

Dijo que ese plan contemplará básicamente la realización de obras en la parte final de la avenida Arce, donde se encuentra localizada la casa presidencial.

Burgos lamentó el nombramiento de los nuevos oficiales mayores de la comuna, los trabajos y prevención de desastres en el sector de San Jorge, a una zona de alto riesgo.

REQUERIMIENTO DE PERSONAL

EMPRESA DE SERVICIOS A NIVEL NACIONAL CON SEDE EN COCHABAMBA REQUIERE PERSONAL PARA:

ADMINISTRACION DE CAMPAMENTO MANEJO DE ALMACENES

EL CANDIDATO DEBE SER POSEEDOR DE LICENCIA DE CONDUCIR CATEGORIA PROFESIONAL, EDAD DESEABLE NO MAYOR A 35 AÑOS, CON CONOCIMIENTOS DE MECANICA Y ELECTRICIDAD.

ENVIAR CURRICULUM VITAE A CASILLA N° 291-CBBA, HASTA EL 23 DE OCTUBRE.

Cochabamba, octubre de 1991

A V I S O

EMPRESA DE SERVICIOS A NIVEL NACIONAL REQUIERE SECRETARIAS CON SOLIDOS CONOCIMIENTOS DE:

ESTADISTICA CONTABILIDAD MANEJO DE HOJAS ELECTRONICAS PROCESADOR DE PALABRAS

LAS INTERESADAS DEBERAN ENVIAR CURRICULUM VITAE A CASILLA 291 COCHABAMBA, HASTA EL 23 DE OCTUBRE.

Cochabamba, octubre de 1991

EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD

E N D E

La EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A. (ENDE) a presentar ofertas para:

Suministro de: INSTRUMENTOS Y EQUIPOS DE MEDICION

INVITACION N° OP-E3911

Las Especificaciones correspondientes, pueden obtenerse a la fecha en las oficinas de ENDE en Cochabamba, calle Cuzco 0-0655; en La Paz, Av. 16 de Julio, Edif. Cosmos, 1ro. piso, Cruz, en la Planta Guaracachi Av. Brasil y Tercer Anillo, y de \$US. 10.- o su equivalente en bolivianos a la cotización día de adquisición.

Esta invitación se efectúa de acuerdo al D.S. 22879. Los interesados deberán presentar propuestas hasta hora día 9 de diciembre de 1991 en las oficinas de ENDE en Cochabamba.

Cochabamba, octubre de 1991

ASI NOS VEN EN EL JAPON

economía

4

PRESENCIA

● EL "MILAGRO BOLIVIANO"

La prensa japonesa que se edita en idioma inglés dedicó espacios importantes a la visita del presidente. El más importante diario en ese idioma, el "Japan Times", mencionó el "milagro boliviano" como algo positivo para el país, según el servicio especial informativo a PRESENCIA.

Paz Zamora recibió el título Honoris Causa de la Universidad Agrícola de Tokio. En ceremonia emotiva, los ancianos de ese centro de estudios impusieron al mandatario la toga, la medalla y el pergamino respectivo, en un escenario adornado por las banderas de ambos países.

El Presidente agradeció el gesto indicando que entendía muy bien el profundo significado del reconocimiento, que está en realidad dirigido a la larga tradición agrícola boliviana y al hecho que hubiera sido la agricultura la actividad que más atraído a los inmigrantes japoneses que se trasladaron a Bolivia.

FELICITACIONES DE KAIFU

El Primer Ministro nipón Toshiaki Kaifu, felicitó al dirigente latinoamericano (Lic. Jaime Paz Zamora) por las reformas económicas exitosas en sus dos años de mandato y expresó su deseo de fomentar los intercambios políticos y económicos bilaterales.

PRESENCIA/JL

● LIDER DE UNA NUEVA GENERACION...

Tokio, 16 oct (PRENSA LATINA).

El Presidente boliviano, Lic. Jaime Paz Zamora, es considerado en círculos políticos japoneses uno de los integrantes de la nueva generación de líderes latinoamericanos que está más conciente de las potencialidades comerciales y económicas en general de la llamada Cuenca del Océano Pacífico.



HONRABLE ALCALDIA MUNICIPAL

COMITE CIVICO PRO-LA PAZ

"CANTO A LA PAZ"

En su CDXLIII ANIVERSARIO de Fundación

Se invita a toda la ciudadanía a unirse a este acto que se realizará hoy Viernes a Hrs. 19:00 en la Plaza San Francisco.

Participarán:

- Bandas de Música
- Conjuntos folklóricos
- Artistas de jerarquía
- Sorpresas y mucho más...

SABADO 19 VERBENA PACENA

PLAZA SAN FRANCISCO
PARQUE TRIANGULAR
PLAZA GARITA DE URA
PLAZA DEL MAESTRO (V. FARMAS)
CANCION BOLIVAR (TENDILADERANI)
PLAZA (CRUCE Y COCHABAMBA Y SAN ANTONIO)
PLAZA HUALLPACHA (V. VICTORIA)

PARTICIPARAN CONJUNTOS, ORQUESTAS, BANDAS Y AMPLIFICACION

"LA ALCALDIA ES PARA TODOS"



¡UNA ALCALDIA PARA TODOS!

34th aniversario



TOYOTA BOLIVIANA

EXPO VENTA

FERIA

GRANDES
SORPRESAS



SABADO 19
DE OCTUBRE
DE HRS. 10 A 17

SAN MIGUEL
CALLE 21

RESERVAS
CON
MONTOS
MINIMOS

El Alto

Partido gobernante instruye fotocopia de cédulas electorales

Varios ciudadanos se quedaron sin inscribirse

Un ex-dirigente de la Urbanización Germán Busch 1.1.3 fue sorprendido ayer en la tarde, en la Caja de El Alto, fotocopiando 26 cédulas electorales. Cuatro corresponden a varones y 22 a mujeres.

Los ciudadanos que detectaron la irregularidad llevaron las cédulas y al ex-dirigente a las oficinas de PRESENCIA.

De acuerdo con las declaraciones de esa persona, el instructivo fue impartido por Marcelina Callizaya, señalada como militante del Acuerdo Patriótico (AP), bajo el argumento de conseguir alimentos para los que entregasen las credenciales.

Además, la nombrada elaboró un oficio al jefe regional del AP de la Zona Norte de El Alto, Arq. Oscar Machicado, para que instruya la instalación de un comando zonal en dicha urbanización, con el objeto de afiliar a los vecinos del lugar.

Hace dos semanas, según el ex-dirigente, se conformó un centro de madres con el objeto de distribuir alimentos.

CIUDADANOS NO INSCRITOS

En un recorrido efectuado a la medianoche del miércoles por distintas zonas de El Alto, se evidenció que en las de mayor densidad de población se quedaron muchos ciudadanos sin inscribirse. Sin embargo, en zonas periféricas las notarias estaban vacías a las doce de la noche.

Militantes y delegados del Acuerdo Patriótico (AP) y el Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR) atestiguaron el cierre de los libros. No se advirtió a los delegados de los otros partidos políticos que intervienen en las elecciones municipales de El Alto.

PRESENCIA advirtió que en algunas notarias, personas con credenciales del AP se daban a la tarea de copiar a todos los inscritos. Manifestaron que para realizar esa actividad estaban amparados por el Art. 44 de la Ley Electoral.



Cédulas decomisadas

Cédulas electorales decomisadas a un ex-dirigente cuando éste procedía a fotocopiar 26 unidades de ese documento. Esa determinación fue instruida por militantes del Acuerdo Patriótico bajo el compromiso de darles alimentos.

Se cumple hoy marcha de protesta de juntas vecinales en El Alto

En demanda del cumplimiento de reivindicaciones de las juntas vecinales y la población de El Alto, se cumplirá hoy la marcha de protesta convocada por la Federación de Juntas Vecinales de esa ciudad, donde participarán también todas las entidades vivas del lugar.

Esa situación fue dada a conocer a los medios de información, en una conferencia de prensa que convocó la máxima entidad vecinal de El Alto.

Además, la manifestación se efectúa contra el engaño de los partidos políticos, que en épocas prelectorales "prometen cielo y tierra a los aliegos". Se protesta también por la imposición de candidatos foráneos, quienes desconocen los problemas de esa ciudad.

La marcha de protesta demandará, por otra parte, que se concrete el plan de emergencia en el presupuesto económico y se pida la cooperativización del Servicio Autónomo Municipal de Agua Potable y Alcantarillado (SAMAPA) y la Compañía Boliviana de Energía Eléctrica (COBEE), ya que imponen incrementos arbitrarios a las tarifas de consumo.

PLEGEO PETITORIO

A nivel local, la Federación de Juntas Vecinales critica a la alcaldía por haber sembrado sólo piedras fundamentales y no haber ejecutado las obras, además de haber

intimidado a los vecinos para que paguen el 30% del costo de luminarias públicas.

Un pronunciamiento emitido por la entidad pide respuesta al plego de peticiones que fue presentado a la Alcaldía de El Alto en meses pasados, desconoce a los candidatos a concejales foráneos, exige la dotación de luminarias y la descentralización de SAMAPA, rechaza el pago a

HAM/BIRF y al Fondo Rotatorio de Alcantarillado (FRAJ), solicita el cumplimiento del programa de electrificación y el pago de la deuda que tiene pendiente la Alcaldía de La Paz con El Alto, así como la inmediata ejecución de las obras de la Av. 6 de Marzo, y finalmente exige al Parlamento que dicte una ley de excepción con referencia a la Ley 843.

ALCALDE

Por su parte, Miguel Aramayo, actual alcalde de El Alto, manifestó su extrañeza por la actitud de FEJUVE, con relación al reclamo del plego petitorio que presentó esa entidad.

Declaró que la preparación de la respuesta demanda tiempo, ya que se plantean más de 30 puntos, y su gestión sólo cumple dos semanas.

"Hay dirigentes que quieren ganar alguna notoriedad, pido que tengan mayor consideración con la alcaldía", manifestó.

En fábrica Vultexiber Incendio ocasiona pérdidas materiales

Un incendio que fue provocado por un corte circuito ocasionó ayer, en la fábrica Vultexiber, la pérdida de 15 jabsas de materia prima para la elaboración de frazadas.

La industria está situada en El Alto, en la carretera a Oruro, frente a la Aduana y a pocos metros del Hogimiento Tarapacá; el siniestro se produjo alrededor de la una de la tarde y se prolongó hasta las dos con 40 minutos.

El incendio se produjo en la sección aprensadora, lugar donde se depositan la materia prima y las frazadas.

En principio intervino el carro extinguidor de AASANA y posteriormente llegaron efectivos de la Unidad de Bomberos; gracias a su acción el incendio fue extinguido completamente.

De acuerdo con el informe del Mj. José García,

subcomandante de la Unidad de Bomberos, el recorrido desde su cuartel hasta el lugar del hecho lo hicieron en 45 minutos. Pese a ello, la labor sacrificada de los bomberos evitó mayores consecuencias.

SACRIFICIO DE LOS OBREROS

Los obreros de la mencionada fábrica, en una labor loable y sacrificada, en defensa de su fuente de trabajo y sin medir riesgos colaboraron arduamente con los bomberos. Esa labor fue admirada por quienes presenciaron el incendio.

El Comando de la Policía de El Alto tuvo también una acción destacada, ya que sus efectivos coadyuvaron para extinguir el fuego.



Incendio

Un incendio que duró aproximadamente dos horas en El Alto, ocasionó la pérdida de 15 jabsas de El siniestro, que se produjo en la sección prensa de la fábrica Vultexiber, se originó por un cortocircuito, efectivos de la Unidad de Bomberos y los trabajadores tratan de extinguir el fuego.



INCREMENTO DE FRECUENCIAS Y APERTURA DE NUEVAS RUTAS EN LOS VUELOS DE TAM

TRANSPORTE AEREO

Dentro del plan de renovación de Material Aéreo de Transporte, que activamente viene alentando el actual Mando, contando para ello, con el más franco y decidido apoyo de S.E. el Presidente de la República, Lic. Jaime Paz Zamora, se concretará la adquisición de cuatro aeronaves Convair-580, que irán a reforzar en forma efectiva la actividad de TAM.

De esta forma y habiéndose, además, rehabilitado con nuevas turbinas media flota de aviones Fokker, el Comando de la Fuerza Aérea tiene la grata satisfacción de informar a la opinión pública y a los usuarios de Transporte Aéreo atendiendo gentiles requerimientos de Honorables Senadores y Diputados Nacionales así como un sinnúmero de pedidos de autoridades cívicas y departamentales de Pando, Tarija y Chuquisaca, en particular de las localidades de Villamonte, Puerto Suárez, Roboré, San Matías, Rurrenabaque, San Borja, Santa Rosa y Reyes, contándose con el equipo adecuado estas necesidades se ha determinado reinstaurar los itinerarios y frecuencias suspendidas por falta de aviones y, asimismo del próximo lunes 14 del presente mes se incrementan nuevas rutas que serán cubiertas con aviones ELECTRA L-118, CV-580 y FOKKER F-27.

A juicio de la Institución Aérea, éste es el más justo homenaje de reconocimiento a los fundadores de TAM (que con de Escuadrón de Transporte Aéreo, ETA), hacen 46 años, tuvieron la visión de fundar esta Unidad de Transporte y la más respetuosa y efectiva a las poblaciones más alejadas de nuestro territorio que tienen a TAM como su único vinculación con los centros citadinos.



NUEVAS RUTAS E ITINERARIOS DE TAM

LUNES			MARTES			MIÉRCOLES			JUEVES			VIERNES			SABADO		
EST.	LLEGA	SALE	EST.	LLEGA	SALE	EST.	LLEGA	SALE	EST.	LLEGA	SALE	EST.	LLEGA	SALE	EST.	LLEGA	SALE
VLO. 311 F-27			VLO. 311 F-27			VLO. 311 CV-580			VLO. 312 F-27			VLO. 311 F-27			VLO. 311 CV-580		
La Paz	08:00	Cochabamba	08:00	La Paz	08:00	Cochabamba	08:00	La Paz	08:00	La Paz	08:00	La Paz	08:00	La Paz	08:00	La Paz	08:00
Cotaja	10:45	11:30	Trinidad	09:00	09:30	Trinidad	09:00	09:30	Trinidad	09:00	09:30	Santa Cruz	11:20	14:00	Tarija	10:45	14:00
Rivera	12:30	13:00	Gueyaramer	10:45	11:30	Santa Cruz	10:20	11:30	Rivera	10:45	11:30	P. Sucre	15:20		La Paz	15:40	
Sucre	13:20	14:00	Rivera	11:50	12:30	Trinidad	16:20	17:00	Gueyaramer	11:50	12:30						
Cochabamba	16:10		Cotaja	13:30	15:30	La Paz	19:00		Rivera	13:45	14:30	VLO. 312 F-27			VLO. 311 L-118		
			La Paz	16:45					La Paz	15:25		La Paz	09:00	Puerto Suarez	09:00		
												Cotaja	10:45	16:20	Santa Cruz	10:20	
												La Paz	17:45				
			VLO. 311 CV-580			VLO. 312 F-27			VLO. 311 CV-580						VLO. 312 CV-580		
			La Paz	08:00	08:00	La Paz	09:00	09:00	Sucre	08:00	10:00	VLO. 311 F-27			La Paz	08:00	
			Cochabamba	08:40	09:00	La Paz	09:00	09:00	Santa Cruz	10:45	10:30	La Paz	11:00	Cochabamba	08:40	09:00	
			Santa Cruz	09:50	11:00	Puerto Suarez	09:30	10:30	Santa Cruz	10:45	10:30	La Paz	11:00	Cochabamba	08:40	09:00	
			Puerto Suarez	12:20	13:00	Sucre	11:45	12:30	Sucre	10:45	10:30	Apala	11:45	13:00	Santa Cruz	08:50	10:00
			Santa Cruz	14:20	16:00	Rivera	12:50	13:30	La Paz	17:30		La Paz	13:45		Cochabamba	16:50	17:00
			Cochabamba	16:50	17:30	Trinidad	16:45	18:00							La Paz	16:50	17:00
			La Paz	18:10		Cochabamba	17:00										
			VLO. 311 CV-580			VLO. 312 F-27			VLO. 311 CV-580								
			La Paz	09:00		La Paz	08:00		La Paz	08:00							
			Sucre	10:30	11:00	Rurrenabaque	08:30	10:30	Santa Rosa	10:45	11:30						
			Tarija	11:30	13:00	Santa Rosa	10:45	11:30	Santa Rosa	11:45	12:30						
			Sucre	13:30	15:30	La Paz	12:30										
			La Paz	18:30													
			VLO. 311 CV-580			VLO. 312 F-27			VLO. 311 CV-580								
			La Paz	09:00		La Paz	08:00		La Paz	08:00							
			Sucre	10:30	11:00	Rurrenabaque	08:30	10:30	Santa Rosa	10:45	11:30						
			Tarija	11:30	13:00	Santa Rosa	10:45	11:30	Santa Rosa	11:45	12:30						
			Sucre	13:30	15:30	La Paz	12:30										
			La Paz	18:30													

VENTA DE PASAJES:
AGENCIA CENTRAL TAM
Av. Montes del Corazón 548
Tarija. 378285 - 378286
ALMACEN TOLAR
Calle Corón No. 330 - Montañas de
Tarija. 378285 - 378286 - 378287

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA
GERENCIA DE OBRAS PUBLICAS

INVITACION PUBLICA Nº 16/91

SALON DE ACTOS ESCUELA DELFIN PINO ICHAZU

La Corporación Regional de Desarrollo de Tarija CODETAR, invita a las empresas CONSTRUCTORA legalmente establecidas en el país a presentar propuestas con destino a la CONSTRUCCION DEL SALON DE ACTOS ESCUELA DELFIN PINO ICHAZU de Concepción.

Toda propuesta deberá sujetarse al Pliego de Especificaciones Legales, Administrativas y Técnicas elaborado para este efecto, el mismo estará a disposición de los interesados en Sección Caja de CODETAR, de su Edificio Central, planta baja, ciudad de Tarija, previo el pago de Bs 100.-

Las propuestas se recibirán en sobre cerrado y con el rótulo respectivo, indefectiblemente en la Unidad Jurídica de CODETAR situada en Avda. Las Américas, Esq. España (Edificio Central, segunda planta), ciudad de Tarija, hasta horas 18.00 del día MIÉRCOLES 6 DE NOVIEMBRE DE 1991.

Cualquier información adicional, recabar de la Gerencia de Obras Públicas, Virgilio Lema Nº 728, teléfonos: 2-5148 - 2-3988. La apertura se efectuará dentro de las 48 horas siguientes a la presentación de propuestas.

Tarija, octubre 17 de 1991
RELACIONES PUBLICAS DE CODETAR

PRESENCIA

deportiva

La Paz, Bolivia, viernes 18 de octubre de 1991

Responsable: Julio D. Lázarte L.



Senna corre por el título en Japón

(Página 3)



Interpromociones:
Vencieron La Salle, San Ignacio y Villamil

(Página 4)



Orientales se quejan de agresiones en Sucre

(Página 2)

EL CLASICO PACEÑO CONCITA INTERES



APRESTOS DEL TIGRE
Ricardo Fontana en primera plana durante la práctica del club The Strangers con miras al clásico del domingo.

RUMBO A CHILE

Germán Hever, Fernando Ledezma, Armando Chalón y Mario Barbato, integrantes del club Acribol que tomarán parte en el Sudamericano de Bowling.

ACRIBOL RUMBO AL SUD AMERICANO DE BOWLING



Rally La Paz - Apolo

12 pilotos rumbo al Guanay

Se inicia hoy el Rally La Paz - Apolo con el auspicio de CODEPAZ y la Prefectura del Departamento de La Paz. Un total de doce pilotos en 4 x 4 y 14 motociclistas emprenderán carrera hoy desde las 8.00.

La competencia tiene el control de la FEBAD y el auspicio de la Asociación de Automovilistas Deportivo de La Paz a cuya cabeza se encuentra Armando Paravicián.

CAMINOS

Si bien es cierto que los caminos de La Paz hasta Caranavi están bien, en el tramo de Caranavi - Guanay, la ruta está mala.

Los coches 4 x 4, sin embargo están capacitados para andar sobre terrenos lisos de lodo y barro. Será una prueba diferente.

Un total de 12 pilotos largarán a las 8.00 y 14 motociclistas saldrán diez minutos después.

La primera parte de la carrera será entre la trancía de Choquesilla y Curico, allí habrá una restricción de una hora. Luego los coches irán rumbo al Guanay donde se estima que llegarán los coches entre las 14.00 y 14.15 minutos.

El rally La Paz - Apolo de esta manera será una realidad.

PABLITO CUENTAS

Uno de los organizadores del rally La Paz - Apolo que se inicia hoy.





El equipo de The Strongest se prepara para rivalizar con Bolívar, el próximo domingo, en el estadio Hernando Siles. Los deportistas manifestaron que se adjudicarán los puntos en disputa. El clásico crea notable expectativa. Ayer los jugadores practicaron con Litoral.

Wilstermann apela sanción a Ramón Hicks

COCHABAMBA, 17 (PRESENCIA). El club Wilstermann considerando que el fallo no es el adecuado a su jugador de origen paraguayo, Ramón Hicks está presentando la documentación necesaria para el trámite de apelación ante el Tribunal Superior de Penas de la Federación Boliviana de Fútbol.

COMITÉ PUNITIVO

El comité punitivo de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano sancionó a Hicks con un año de suspensión por haber agredido al árbitro Walter Antelo y el juez de línea Alberto Lizme en la ciudad de La Paz en ocasión de un anterior partido oficial jugado en el estadio Hernando Siles.

APELACIÓN

La apelación ha sido concretada y se debe esperar el tiempo prudencial señalado por las propias leyes y reglamentaciones del fútbol, a fin de que la sanción no sea tan drástica para el buen mediocampista del conjunto cochabambino.

Orientales se quejan de agresiones en Sucre

SANTA CRUZ, 17 (PRESENCIA). Dirigentes, cuerpo técnico y jugadores de Oriente Petrolero se quejaron por el mal comportamiento del público de Sucre que anoche agredió a la delegación que cayó ante Independiente Petrolero por dos goles a uno.

Francisco Takeo, uno de los afectados dijo al programa de televisión "GOL", que "esta no es la primera vez que ocurre este tipo de agresiones en Sucre. Nosotros nos ganamos la vida con esto (jugando al fútbol) y pedimos garantías", señaló.

PILA DE RADIO

Takeo fue impactado con una pila de radio que fue lanzada desde la tribuna del estadio del Morro de Surrapata que lo dejó inconsciente por varios minutos.

Otros jugadores denunciaron que el vehículo en que viajaban hasta el hotel donde se hospedaron sufrió la rotura de los vidrios luego de que aficionados enfurecidos la emprendieron contra los albirrojos.

NO SABEMOS

"No sabemos por qué nos agredieron, si su equipo ganó aunque ajustadamente, pero al fin ganó. Las autoridades de la Liga deben frenar este tipo de actos vandálicos", indicó el paraguayo Buenaventura Ferreira, quien se preguntó "que hubiera pasado si ganábamos el partido".

CAMPO DE JUEGO

El periodista Fernando Nurnberg que acompañó a la delegación mostró en su programa imágenes del mal estado del campo de juego. Las imágenes fueron elocuentes. En Sucre no hay las condiciones para jugar al fútbol. Aquel equipo que pretenda hacerlo corre el peligro, al igual que su vida, si es que por esas cosas que tiene el fútbol le gana al local, finalizó diciendo el periodista.

Iniciaron obras de ampliación del Tahuichi Aguilera

SANTA CRUZ, 17 (PRESENCIA). La empresa constructora Apolo inició hoy la ampliación de la tribuna oeste del estadio Ramón Aguilera Costas, lo que se pone en marcha la primera obra de envergadura en esta ciudad para los próximos Juegos Bolivarianos de 1993.

Oscar Mario Justiniano, gerente de la empresa constructora, dijo que recibió hace poco el primer desembolso de parte del Fondo Nacional de Desarrollo Regional consistente en el 20 por ciento del valor total de la obra que asciende a 312 mil dólares aproximadamente.

Justiniano dijo que su empresa se compromete a entregar la tribuna totalmente construida en 210 días hábiles, descontando dos semanas más que demandará la instalación de los equipos de trabajo en el terreno. Con la ampliación, el estadio Tahuichi Aguilera tendrá un aforo para 34 mil espectadores.

"Es el primer paso que se da en cuanto a obras bolivarianas. En poco tiempo más se hará la adjudicación para construir la piscina olímpica. Con ello, Santa Cruz tendrá en marcha su plan bolivariano", sostuvo Fernando Metachio, director ejecutivo del Comité de Obras Deportivas de Santa Cruz.

Apenas y sufriendo, Blooming le ganó a Real Santa Cruz 1 a 0

SANTA CRUZ, 17 (PRESENCIA). Blooming logró esta noche un sufrido triunfo contra Real Santa Cruz por 1 x 0 en un partido poco atractivo y por la Liga Profesional de Fútbol torneo "Jorge Lonsdale".

El gol fue marcado por Jaime Moreno a los 24 minutos del segundo tiempo cuando recibió la pelota de rebote tras un potente disparo de Julio César Amarrilla que se estrelló en el arco, dejando sin chance alguno al arquero Fernando Vargas.

El encuentro comenzó desordenado en ambas escuadras. Se jugó rápido en los primeros minutos, aunque con mayor dominio de Blooming que buscó infructuosamente ordenar su ofensiva en tanto el equipo albo se inclinó más por los contraataques.

Hasta los 16 minutos Blooming tuvo al menos 4 oportunidades para salir de la tabla general, pero faltó decisión para definir. Solo Víctor Hugo Antelo tuvo cuatro claras opciones.

Real Santa Cruz que necesitaba con urgencia al menos una posición para salir de la tabla general, no pudo encontrar el camino del gol debido a constantes desacuerdos en sus ataques y a la buena actuación del arquero Balerio.

Real comenzó el segundo tiempo jugando más ofensivamente. Se animó a probar disparos de media distancia y el veterano Je-

sús Reynaldo tuvo una innegable opción de gol a los 15 minutos.

El partido en una jornada fría se puso monótona para poco más de 2.000 personas que asistieron al estadio de las cuéles 1.964 pagaron su entrada dejando una recaudación de 10.746 bolivianos.

El gol de Blooming animó un tanto el partido y reanimó las barras, pero el árbitro Walter Antelo complicó algunas jugadas en su afán de mostrarse estricto y tuvo altercados con algunos jugadores. Es así que a los 30 minutos expulsa con tarjeta roja a Emilio Avila y Real Santa Cruz se queda con diez hombres.

Un partido mediocre donde estuvo ausente la técnica que tanto gusta al público.

BLOOMING (1). Julio César Amarrilla, Juan Peña, Custodio Parada, Juan Roberto y Alfredo Vaca, Milton Melgar, Juan Carlos Chávez y Julio César Amarrilla. Berty Suárez, Víctor Hugo Antelo (Berty Vaca) y Jaime Moreno (David Hurtado). D.T. Ramiro Blacut.

REAL SANTA CRUZ (0). Fernando Vargas, Marcos Herrera, Pedro Ramos, Fernando Alba y Ricardo Martínez, Luis Aguilar, Emilio Avila y Carlos Barranco, Adrián Figueroa, Jesús Reynaldo y Anibal Ferreira (Ramón Abreu). D.T. Carlos Aragonés. Veedor Milton Yaconis.

Próximo partido Domingo 20 de octubre Blooming Destroyers desde las 17 horas.

En Sucre rechazan declaraciones de jugadores de O. Petrolero

Las declaraciones de los jugadores de Oriente Petrolero a su llegada a la capital oriental, en sentido que en Sucre éstos hubieran sido golpeados y apedreados en el estadio de la zona de "Surapata" ha causado rechazo en la prensa deportiva y aficionados en general de esta capital.

Lo evidente es que una vez más los orientales no se resignan a su derrota ante Independiente, el campeón nacional en el encuentro del pasado miércoles 16 pudo haber logrado el empate y un punto valioso, por el juego ofensivo que practicó, aspecto que no se le dio por la garra y fuerza que expusieron los jugadores "refineros" de Sucre que concluyeron con 10 hombres en el campo de juego.

Las declaraciones mal intencionadas pidiendo el cierre del estadio Sucre porque el mismo no reúne la seguridad necesaria es falsa, la policía local como en ningún otro encuentro desplegó a varios uniformados tanto en las tribunas como en el mismo campo de juego. No se puede decir que fueron apedreados cuando estos fueron impactados por cáscaras de naranjas, de haberse dado las pedradas el árbitro del encuentro Mario Prado pudo haber suspendido el partido, las barras tanto de Independiente como los residentes orientales tuvieron un comportamiento bueno, alentando a sus parciales dentro de lo normal. Esta sin duda no será la última vez que un equipo del interior comprometa al aficionado de esta capital, Oriente está acostumbrado a jugar con sus declaraciones, ya en varios partidos que tuvo en Sucre vino a empuñar el espectáculo, lo cierto es que Independiente ya no es más el equipo chuquisaqueño que regala puntos en calidad de local, es una escuadra que se hace respetar en el campo de juego.

VOTO POR CONFIRMAR

La directiva de Independiente que por ausencia del titular Ing. Germán Grock, no pudo reunirse para definir el voto en favor de Marcelo Roca o Fernando Dips, recién dará su palabra definitiva el próximo lunes. Sin embargo, un dirigente que no quiso ser identificado manifestó a PRESENCIA DEPORTIVA que existen corrientes divididas dentro la mesa directiva en sentido de dar apoyo a Roca o Dips.

PRACTICAS

Los "refineros" volverán a las prácticas mañana a doble turno para emprender viajar vía aérea el sábado para enfrentar a Ciclón. Carlos Vargas director técnico realizará variantes en la conformación ante la expulsión de Ludueña, Pastor Aramayo, las lesiones de Flor Vera y Arias.

12 ajedrecistas en pos del título nacional

COCHABAMBA, 17 (PRESENCIA). En los salones del Círculo de Periodistas Deportivos de Cochabamba, desde hoy, los mejores doce ajedrecistas de primera división del país, luchan en pos del cetro nacional 91.

Entre ellos se encuentra el actual campeón boliviano Percy Ramírez, que esperó la clasificación de once jugadores en las eliminatorias jugadas por 38 representantes de los 9 departamentos del país.

Las partidas se efectuarán en 2 horarios, tanto en la mañana como en la tarde, a fin de concluir con el torneo hasta el domingo próximo concurriendo a la lista de los mejores que en representación del país concurrirán a los diferentes torneos a efectuarse a nivel internacional el próximo año, incluyendo el campeonato de noviembre en Sao Paulo, Brasil.

Los 12 jugadores que juegan desde hoy son: Manfredo Daza (SCZ), Carlos Saavedra (FED), Mario Benítez (TL), Luis Miranda (FED), Marcel López (FED), Romelio Chávez (SCZ), Eduardo Alberto (LPZ), José Montaño (CBB), Rubén Palacios (LPZ), Oswaldo Rivas (CBB), Jorge Mamani (LPZ) y Percy Ramírez (FED).

Fútbol rural

San José de Huaranca campeón

San José de Huaranca se coronó, el pasado martes, campeón de fútbol del "Torneo Ramón Requena" que contó con la participación de diez plantillas de similar número de poblaciones de la provincia Murillo del departamento de La Paz.

Venció en el partido final al representante de Chaco Villareal de Kallumara por 2 a 0 en tiempo suplementario. El partido se caracterizó por la intensidad de las acciones. El certamen se jugó en la cancha de Karacauri.

El tercer lugar correspondió a River Gol de Jocrani. Todos los plantillas que participaron en la competencia realizaron excelentes presentaciones. La disciplina fue el común denominador del torneo que contó con el apoyo de importantes cantidades de aficionados.

RAMON REQUENA

El ex director del Instituto Departamental de Deportes de La Paz estuvo presente en la clausura del certamen. Elogió el comportamiento de los deportistas. Entregó trofeos, medallas y diplomas a los participantes.

SIMON MOLINEDO

El Prof. Simón Tito Molinedo, meritoria maestro, organizó el certamen de fútbol con notable éxito. Recibió una medalla de plata y un diploma por su importante labor. Los jugadores, maestros rurales y los trabajadores del agro, de Karacauri y de poblaciones aledañas, coincidieron en señalar que Simón Tito Molinedo se constituye en el jugador de la niñez y juventud rurales.

POSICIONES EN LA LIGA

EQUIPOS	PJ.	PG.	PE.	PP.	GF.	GC.
San José	6	4	2	0	10	5
Bolívar	5	4	1	0	10	5
Wilstermann	6	3	3	0	6	3
The Strongest	5	3	2	0	15	6
Oriente	5	3	1	1	7	3
Blooming	6	2	1	2	6	6
Real Santa Cruz	5	1	2	2	3	3
Oreobol	5	2	0	3	8	9
Independiente	5	2	2	1	7	9
Petrolero	5	1	2	2	5	7
Ciclón	5	1	1	3	5	5
Chaco	5	1	0	4	3	3
Destroyers	5	0	1	4	3	12
Always Ready	5	0	0	5	2	12



En la fotografía superior, jugadores de San José de Huaranca, campeones, dirigenes y aficionados dan la bienvenida al torneo. En la inferior, jugadores de Karacauri, subcampeones.

El "Clásico" ya se vi...

El "Clásico" ya se vi...

El "Clásico" ya se vi...

El "Clásico" ya se vi...

El "Clásico" ya se vi...

puerto Abierta

RESPONSABLE: Mario D. Ríos Gastelú

La Paz, Bolivia, viernes 18 de octubre de 1991

Gaby Vallejo presentó novela "La sierpe empieza en cola"

La noche del miércoles, numerosos escritores y críticos se dieron cita en Espacio Portales para participar del acto de presentación de la última novela de Gaby Vallejo de Bolivia, "La sierpe empieza en cola".

La escritora cochabambina, al usar de la palabra, se refirió a su deseo de que lo escrito en su trabajo sea continuado con la creación del lector.

Refiriéndose al argumento de "La sierpe empieza en cola", mencionó que la obra une dos mundos de la vida boliviana a través de un hilo conductor concreto en la figura de un periodista. El protagonista -dijo- ubica estos dos tiempos: el primero en 1960 y el 1983 (el último dato se perfila solamente por medio de referencias hechas a las características de la moneda dentro de un arco constante) que lo anula como ser. A través de los dos momentos, profundiza en la realidad del país.

Esta historia, acotó, convoca temáticamente a la violencia, a la violación de los derechos humanos y a la impunidad lo mismo que a la situación de los sectores populares, los niños, las mujeres, etc.

Al ser preguntada sobre el por qué eligió como personaje principal a un periodista, Gaby Vallejo afirmó que un comunicador social como sujeto registra más que ninguno los hechos complicados, se aproxima a ellos vivencialmente con el consiguiente peligro. Ello sucede con los periodistas comprometidos, sin embargo -dijo-, el protagonista de "La sierpe" es más bien un ser pasivo, con miedos y complicaciones.

Respecto al tiempo que demoró la escritura de la novela, no supo precisar el dato porque su elaboración estuvo condicionada al breve tiempo libre que afirma la escritora tener después de su trabajo central, la docencia.

Gaby Vallejo en Alemania

Entre mayo y agosto recientes, Gaby Vallejo de Bolivia viajó a la República Federal de Alemania en atención a una beca que le otorgó el gobierno de ese país y la UNESCO (Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura), para realizar investigaciones en la Biblioteca de Literatura Infantil de Munich.

La escritora boliviana cumplió un eficiente trabajo investigando el "sexismo" en la literatura latinoamericana.



LA ESCRITORA Gaby Vallejo de Bolivia conversa con el crítico literario Juan Quirós después de haber sido presentado el último libro de la intelectual cochabambina.



GABY VALLEJO

Ausencia de estadounidenses en el Nobel 1991

Estocolmo, 17 oct (EFE).- La ausencia de estadounidenses y la presencia de dos mujeres, caracterizó este año la proclamación de los seis premios Nobel, que concluyó el miércoles.

Sólo dos de los siete premiados compartieron esta vez los seis millones de coronas suecas (623.000 dólares) que está dotado cada uno de los galardones, que por primera vez en muchos años se adjudican a una sola persona, en las modalidades de física y química.

La exatista de los premios supera también este año el valor real de los galardones durante sus 90 años de historia, ya que cuando se empezaron a conceder en 1901 estaban dotados con 150.800 coronas (23.000 dólares actuales).

Así, la sudafriicana blanca Nadine Gordimer se convirtió en la sexta mujer que merece el premio, por "cumplir las normas" del testamento de Alfred Nobel, quien al instituirlos quiso premiar los "esfuerzos en favor de la humanidad" de sus semejantes.

Gordimer, de 68 años, llevaba varios años propiciando para un premio que no conseguía una mujer en solitario desde la chilena Gabriela Mistral en 1945, y que hasta 25 años que no contaba con un laureado femenino, desde que la alemana Nelly

Sachs lo compartió con el israelí Shmuel Agnon.

En Oslo, donde se proclamó el Nobel de la Paz, hubo júbilo el 14 de octubre, al saberse que el Comité Nobel elegía a la iraníana Aung San Suu Kyi, de 46 años, como ganadora, por su oposición pacífica al régimen militar de su país.

Aung lleva dos años en arresto domiciliario, y se ignora si podrá enterarse del premio, pero el Comité Nobel de Oslo evitó esta vez las críticas que se ganó el año pasado, al otorgar el galardón al líder soviético, Mijail Gorbachov.

La lista de prestigio y millones siguió en Estocolmo el 7 de octubre con el Nobel de medicina para los alemanes Erwin Neher y Bert Sakmann, quienes descubrieron la función de los canales iónicos en las células.

Una semana después, la Academia de Ciencias proclamaba al ganador del Nobel de economía, el profesor Ronald Coase, de la Universidad estadounidense de Chicago, nacido en Inglaterra hace 81 años.

Este año mereció el de física el francés Pierre-Gilles de Gennes, de 59 años, por descubrir qué métodos desordena para así dar lugar a los ordenados que pueden aplicarse a otros muchos campos, como los cristales líquidos de calculadoras y relojes.

Obra de Guayasamín

Presentada maqueta de "Homenaje a víctimas de la invasión a Europa"

Madrid, 17 oct (EFE).- La maqueta del monumento de "Homenaje a las víctimas de la invasión europea desde 1492", que será construido por el artista ecuatoriano Oswaldo Guayasamín e instalado en Puerto Real (Cádiz) en octubre de 1992, fue presentada hoy por el alcalde de esta localidad del sur de España.

En una conferencia de prensa, Barroso afirmó que ese monumento quiere simbolizar un compromiso de solidaridad con el Tercer Mundo y en especial con América Latina "frente al ejercicio abominable de celebración como metrópolis vencedora" que según él pretenden los actos oficiales del Quinto Centenario.

Para Barroso, "el monumento no pretende ser el rebrote de la llamada 'leyenda negra española', sino que tiene un componente universalista, ya que recuerda todos los procesos colonizadores y a todas las víctimas de las colonizaciones", incluidas las de África "y la captura del negro como mano de obra barata".

Barroso aseguró que "hay que romper el cerco de silencio" que se quiere imponer alrededor de los que opinan que el llamado "Descubrimiento" de América fue el inicio de un genocidio que aún no ha terminado y que, ahora, protagoniza "el gran hermano del norte", y que hay que conseguirlo con el "discurso de la solidaridad".

El monumento será inaugurado durante la celebración del Foro Popular "Emancipación e Identidad de América Latina 1492-1992", que se realizará en Puerto Real, localidad andaluza de 30.000 habitantes, entre el 9 y el 12 de octubre de 1992, dentro de la campaña "500 años de agresión, 500 años de resistencia, por la emancipación de los pueblos".

Esta campaña ha organizado también, según sus portavoces, el peruano Pepe Mejía y la española Caridad Abad, una "contracumbre" en Madrid el mes de julio del próximo año, en coincidencia con la Segunda Cumbre Iberoamericana de Jefes de Estado y de Gobierno, para "dar la voz a los sectores de Latinoamérica que no la tendrán en la cumbre oficial".

En la conferencia de prensa, Barroso denunció el "vergajante silencio" del Gobierno español y de los partidos parlamentarios ante las múltiples amenazas de muerte que ha recibido por apoyar la realización del monumento y de las acciones "plenas de ética y moral" en contra de "los fastos" del Quinto Centenario.

Según Barroso, "al Gobierno le están haciendo el juego sucio la extrema derecha y la connivencia de los partidos autotitulados de izquierda", y criticó que la coalición por comunista izquierda Unida (de la que fue expulso hace dos años) "llega el mismo discurso" que el Partido Popular (PP, conservador) en todo lo referente al Quinto Centenario.

El conjunto monumental ideado por Guayasamín, que anoche envió un fax desde Quito para excusar su inasistencia a la presentación de la maqueta por "múltiples compromisos", será edificado en la plaza principal de Puerto Real, un cuadrilátero de 110 metros de fondo por 100 metros de frente, que da hacia el mar.

El monumento consiste en una serie de cuadrados, unos dentro de otros, con alturas que oscilan entre los cinco y los ocho metros de altura, edificadas con la arquitectura e ingeniería

megálitica de los incas, el llamado universalmente "muro inca".

En el centro del monumento se elevará una escultura en bronce repujado a mano, llamada "Hombre-Pájaro herido", de seis metros de altura, que según Barroso es "la síntesis entre el cóndor y Tupac Katari, el hombre andino que intenta volar, y se pone un canto a la esperanza".

Los muros exteriores estarán revestidos por cuatro murales

de cerámica, que representan la historia precolombina, la conquista, los procesos de independencia y la etapa colonial y, finalmente, la tragedia del mundo negro en América.

El monumento, que costará alrededor de un millón de dólares, será financiado por una suscripción popular y por diversas Organizaciones No Gubernamentales, según Barroso.



PREMIOS. En acto especial que se cumplió en el salón "Arturo Borda" de la Casa de la Cultura, el alcalde de La Paz, Jorge Burgoa entregó los respectivos premios correspondientes al Primer Salón Municipal de Fotografía. Dijo, en su discurso, que eran importantes estos concursos municipales que destacan a los valores culturales nacionales. Por su parte, Carlos Rosas, ex Oficial Mayor de Cultura explicó la motivación que llevó a instituir este concurso de fotografías (manifestó que son cinco los certámenes auspiciados por la comuna paceña). En la composición gráfica, Burgoa entrega el primer premio a Sabina Pinto por su obra "Madre luna". En la foto del centro, Rosas en el momento de inaugurar la exhibición. Preside el alcalde entregando el premio correspondiente a Miguel Zamora.

Encuentro de escritores bolivianos en Estocolmo
Concurso nacional de cuento y poesía



Feria Bio-Cultura 91 en España
La imprenta prodigiosa entre la sumisión y la libertad

AGENDA CULTURAL

(miércoles 18 de octubre de 1991)



PRESENTACIÓN DE DISCO. - Eddy Ithuriel presentará un disco en el Paseo de la Universidad Mayor de San Andrés hoy a las 18.30.

TEATRO DE LA VILLA. - Hoy a las 18.00, en el colegio Iñaca Gattorno se presenta el Teatro de la Villa, ganador del Festival Nacional de Teatro Peter Traversi con la obra "La coqueola, 500 años".

ARTE EXPO 91. - The Anglo American Women a Club of La Paz auspiciará la exposición colectiva de pintura de diversas artistas nacionales, en la sede social del Ejército en Calacoto. Se inaugurará hoy a las 19.30 y se realizará el sábado y domingo de 10.00 a 18.00 horas.

PRESENTACIÓN DE LIBRO. - Escrito por el poeta y periodista peruano Freddy Gamboa, hoy a las 19.00 se presentará el libro "Ricardo Jiménez Freyre, facetas continentales". En el auditorio de la Embajada del Perú.

PIENA LATINOAMERICANA. - Con el auspicio de Casa Argentina y el apoyo de las representaciones diplomáticas latinoamericanas, hoy se realiza una Peña de confraternidad en el Salón Dorado (Carmichael 1277, piso 6), a las 20.30 horas. Reservar al Tel. 351682.

ENCUENTRO NACIONAL. - La Unión Boliviana de Clubes del Libro (UBCL) celebrará el VII Encuentro Nacional hoy a las 18.30 en el salón Moderna Banguela de la Casa Municipal de Cultura.

JOSÉ BEDOYA. - Expondrá sus obras desde hoy en la galería Puerta del Sol del Hotel La Paz. La muestra se inaugurará a las 19.00.

ENTREGA DE PREMIOS. - Los premios de la I Feria Nacional Universitaria Científica, Tecnológica y Cultural organizada por la Vicepresidencia de la República, el Comité Ejecutivo de la Universidad Boliviana y la Confederación Universitaria Boliviana, serán entregados hoy a las 11.00 en los salones de la Vicepresidencia (2do. piso del ex Banco Central).

EXPOSICIÓN DE TEXTOS ESCOLARES. - La I Exposición de textos donados por las librerías de La Paz, conlleva hoy en el local de la Yanachacha enq Indabur.

FESTIVAL DE LA CANCIÓN. - Se llevará a cabo mañana en el Centro Distrital Maximiliano Paredes. Tiene el auspicio de la Municipalidad de La Paz.

TEATRO DE BARRIOS. - El Primer Festival de Teatro de Barrios "Julio de la Vega" se inicia el domingo a las 10.00 en El Prado. Por la noche, a las 19.00, se presentará el primer grupo participante en el auditorio de Qhama In: 23 de Marco en Landabur.

LOS PARTIDOS Y LOS POLÍTICOS EN EL PERÚ. - Es un libro del periodista y escritor peruano Absalon Rojas Manzanca que se presentará el martes 22 de octubre a las 19.00 en el auditorio de la Embajada del Perú.

JUAN ALLAGA VILLASBOEL. - Presenta en Galería V Centenario una exposición de óleos hasta el 23 de octubre. La dirección es la planta baja del Hotel Sucre (Av. 16 de Julio).

"TACETAS". - Es el nombre de la exposición de dibujos, retratos y pintura del famoso del artista Rudy Ayura, que se presenta en el Museo Nacional de Arte.

DIBUJOS Y PASTELES. - De Ronald Martínez y esculturas de Erick Tito se exponen en galería EMUSA (Av. 16 de Julio 1607).

CONCURSO DE EXPRESIÓN ARTÍSTICA. - Con el nombre del poeta Arthur Rimbaud, la Embajada de Francia está auspiciando un concurso para que los interesados ilustren a través de un poema, ensayo u obra pictórica y musical el verso de Rimbaud "Uno no es serio cuando tiene 17 años". Fecha límite de entrega, 9 de noviembre en la Alianza Francesa.

ANIVERSARIO DE "LA MUJERA". - El décimo aniversario del grupo de teatro "La mujer" será celebrado con un acto que auspiciará Espacio Portales y Producciones Cusa, el jueves 21 a las 19.00. Participarán Armando Soriano y Gabriela Orozco, así como la directora de "La Mujer", Zenobia Angulo, presentará un monólogo. En el auditorio de Portales (Edif. Alameda, PB).

"LENGUAJE Y PENSAMIENTO". - Libro de Jaime Zavala Meneses a presentarse el miércoles 23 de octubre a las 19.00 en Espacio Portales.

GRUPO GAMA II. - Una muestra pictórica de este grupo perteneciente a la escuela de Bellas Artes, será presentada desde el 23 de octubre en el Instituto Bolivianoamericano de Integración (ICI), Carmichael 1484.

"INTIMISMO 4". - Se llama la exposición de arte de Alberto Medina Menéndez que se presentará hasta el 25 en Espacio Portales (Edif. Alameda, PB).

OLEOS Y COLLAGE ELECTRONICO. - De Jorge Artus Saavedra, serán expuestas desde el jueves 24 de octubre hasta el 8 de noviembre, en Espacio Portales (Edif. Alameda, PB). Se inaugura a las 19.00.

Festival de Valladolid incluye películas latinoamericanas

Valladolid (España), 17 oct (EFE). - Dieciséis películas de trece países concurren a la sección oficial de la 36 Sesión Internacional de Cine de Valladolid (SEMINCI), que se inaugura mañana y que dedicará un ciclo especial al cine latinoamericano.

Los largometrajes a concurso en el Festival, que en nueve jornadas presentará 200 películas, se disputarán la Espiga de Oro, máximo galardón de la SEMINCI, dotado con dos millones de pesetas (20.000 dólares).

El jurado internacional que otorgará el palmarés estará integrado, entre otros, por Helga Stephenson, directora de la Cinemateca argentina; el director peruano Francisco Lombardi; y la actriz española Aitana Sánchez Gijón.

En esta edición, la SEMINCI ha programado nueve ciclos, entre ellos una Antología del Cine Latinoamericano, que ofrecerá las 25 mejores películas de toda la historia del cine de ese continente seleccionadas por un comité de siete especialistas de distintas naciones de Iberoamérica.

Según el director de la SEMINCI, Fernando Lara, el ciclo dedicado al cine latinoamericano, "a las puertas del 92, supone una oportunidad única para conocer las obras que conforman la trayectoria cinematográfica de esta zona del mundo".

Otro ciclo estará dedicado a la obra cinematográfica del director Vicente Aranda y a una de las actrices con las que más estrechamente ha trabajado este cineasta español, Victoria Abril.

En el festival se proyectará la filmografía completa de Azevedo, que se traduce con Victoria Abril, nueva de ellas con Victoria Abril, nueva de ellas con Victoria Abril, nueva de ellas con Victoria Abril.

También habrá un apartado para el cine clásico de cine de animación Jan Svankmajer, con 27 títulos.

Uno de los acontecimientos programados por la SEMINCI que ha

despertado mayor expectativa es el estreno en pantalla grande de la serie completa de películas sobre "El Quijote", realizada por Manuel Gutiérrez Aragón a lo largo de dos años y destinada a ser emitida próximamente en capítulos por Televisión Española.

La serie, sobre una adaptación del premio Nobel de Literatura español Camilo José Cela, está interpretada en los papeles de Don Quijote y Sancho por Fernando Rey y Alfredo Landa, respectivamente.

La Semana de Cine, que concluirá el próximo día 26, se inaugurará con la versión íntegra restaurada de "Espartaco", un filme dirigido en 1960 por Stanley Kubrick. Treinta años después de su primera proyección, "Espartaco" regresa a la pantalla y se exhibirá en este Festival con su metraje original de 197 minutos, 15 más de los que se exhibían hasta ahora y 36 añadidos a la reposición de 1967.

Iglesias deberá pagar derechos de autor en Perú

Lima, 17 oct (EFE). - El cantante español Julio Iglesias no podrá actuar en Perú en noviembre próximo, a menos que pague los derechos de autor, como exige la legislación de ese país.

Si el empresario que ha contratado al artista se niega a cumplir tal norma, "la dirección general de Derechos de Autor de Perú recurrirá a las fuerzas del orden público para impedir la presentación de Julio Iglesias", advirtió hoy puentes el ministro responsable de ese organismo, Rubén Ugarteche.

Toda presentación artística en Perú debe contar con la autorización de las autoridades de Autoridad, previo pago de los derechos correspondientes, informó en una nota de prensa Ugarteche.

"La imprenta prodigiosa"

La disyuntiva entre la sumisión y la libertad

Una buena dirección, unida a la capacidad de los actores para expresar en sus personajes las fuerzas en conflicto dentro de "La imprenta prodigiosa".

Así es el resultado grato para el teatro nacional. A pesar de los problemas del estreno y la última presentación, de la obra escrita por el español Jaime Salom y llevada a escena por un grupo de actores jóvenes dirigidos por Carlos Cordero. Entre una y otra experiencia, no solo fue posible disfrutar de una buena historia, un buen argumento y de un trabajo conjunto en el que algunos de los actores lograron gran concentración, sino que se pudo apreciar aquello que se ha repetido muchas veces: que el teatro es un arte colectivo, que depende no de una sino de todas las personas que lo realizan, siendo vital el elemento de comunicación con el público.

Concuerdan que la obra, una pieza coherente que provoca al espectador atento, por el juego constante de interrelación entre ficción y realidad, viendo al teatro a través del teatro, mostrando que la ficción puede ser la realidad de cada uno de nosotros, aunque en distintos tiempos y circunstancias.

La preocupación fundamental es al poder, la falta de valor en el ser humano para sobreponerse a sus necesidades inmediatas y luchar por ser auténtico. En medio, con gran habilidad, se coloca a dos medios de comunicación social: la imprenta y el teatro, de manera que ese sometimiento al poder no solo afecta a una familia sino a todo un grupo que sigue lo que esta publica o presenta.

Juan de Timoneda - Interpretado por David Mondaca con gran acierto, representa al hombre soñador, idealista, creativo, pero que ha aplazado sus sueños en aras de la comodidad propia y de su familia. Su esposa Isabel - Martha Monzón en buen desempeño, es la mujer simple, prosaica, sin gran formación; pero es al mismo tiempo un espíritu rebelde y valiente.

De esa relación existen dos hijos, el primero de ellos demasiado condescendiente, el que justifica que existan personas capaces de imponer su voluntad, buen desempeño, es la mujer simple, prosaica, sin gran formación; pero es al mismo tiempo un espíritu rebelde y valiente.

El segundo tan soñador como el padre, pero con el valor de la madre, representa, dentro del tono fatalista que parece tener la pieza, la esperanza de cambio y libertad.

Para Salom, quien habla a través de Juan y del Secretario de la Corte, la



David Mondaca - Juan de Timoneda, junto a Georgina Tejeda - Ana, la sobrina que la familia negocia a cambio de una posición en la corte.

historia se repite, pues en todos los tiempos "habrá pecces que se coman a los más pequeños", recibiendo a cambio profunda gratitud. Pero, y es la intención final de la obra, siempre habrá una opción de respuesta, aunque esta sea "quemar las máquinas, derribar la casa, saltar la puerta" o hasta cortar la propia cabeza para impedir que se manipulen sus ideas.

En cuanto a actuaciones, ya se dijo que Mondaca y Monzón están muy bien en la obra. El primero con un manejo del escenario para todos los personajes, saliendo adentro en muchas de las situaciones cómicas que le han encomendado.

Los demás actores cumplen su papel, mejor en la última función que en la primera, como manifestando la madurez debido al contacto con el público. Por supuesto no se puede descuidar el correcto desempeño de Carlos Cordero que no solo dirige sino que interpreta al Secretario de la corte con gran dominio de su personaje que se nota ha sido estudiado desde el mínimo detalle físico.

Conchaymar señalando que obras de este tipo marcan densamente el desafío para futuras puestas en escena, tanto por el contenido como por el compromiso que se nota en los actores para re-presentar realidades convenientemente.

Mabel Franco O.



Ballet Oficial presenta espectáculo "Episodios"

"Episodios" se denomina el espectáculo que presentará el Ballet Oficial desde el domingo en el Centro Municipal, en funciones que se iniciarán a las 19.30.

El elenco depende del Instituto Boliviano de Cultura, la dirección general corresponde a Jaime Méndez Zambrano, tras que la dirección artística es de Marieta González. Según señala la oficina de Relaciones Públicas del elenco está integrado por jóvenes bailarines, pues la intención "superar el nivel técnico y artístico en nuestro medio", dando además un programa variado.

"Episodios" tiene fragmentos de obras como Gato Quijote y Llama de París en la primera parte, mientras la segunda incluye Danza Neoclásica con seis movimientos musicales de Astor Piazzolla.

El público podrá apreciar estas actuaciones hasta el día 23 de octubre.

Arte indígena brasileño en Museo de Etnografía

Una muestra de 55 piezas de arte indígena brasileño será exhibida en el Museo Nacional de Etnografía y Folklore (MUSEF) del 21 al 31 de octubre. Entre las obras se encuentran: cerámicas, textiles, joyas, instrumentos musicales, herramientas, utensilios, etc.

La finalidad de la muestra es permitir a los visitantes acercarse a lo que representa la cultura de las etnias, llenas de belleza y expresividad. Una cultura que se va desvaneciendo poco a poco, por lo que es necesario que se conserve y se valore.

Esta misma exposición estuvo por algún tiempo en Buenos Aires, reacciones positivas respecto a su valor artístico. Se ha informado que será acompañada por la antropóloga argentina Mariana Munari, en el centro de Cultura y Arte del Museo Universitario de la Pontificia Católica de Campinas.

La inauguración está prevista para el lunes 21 a las 19.00 horas, a cargo de Guillermo Núñez del Prado.

Guía TV

Para la guía completa, consulte "GUÍA TV" del domingo		
HORA PRODUCCIÓN	CANAL	
MINISERIES		
21:45 "Shogun"	2	
22:00 "El sello de la muerte"	9	
PELÍCULAS		
14:25 "Matthi"	11	
15:30 "Cine de la tarde"	11	
16:30 "Tarde de cine"	13	
22:45 "Vientos de ternura"	7	
23:00 "La monja"	2	
23:40 "La cámara del terror"	11	
TELENOVELAS		
8:10 "Esa muchacha de ojos café"	2	
8:40 "Natale"	9	
9:10 "Paraiso"	9	
14:25 "Gardelita"	9	
13:15 "Guinevere"	4	
13:40 "Ti ti ti"	2	
14:00 "Pobre diablo"	9	
15:00 "Bisnes indio"	11	
18:15 "Loretta mía"	21	
19:00 "Alcanzar una estrella"	6	
DEPORTES		
12:00 "Deporte 7"	7	
12:30 "Más deporte"	9	
12:30 "Deporte 2"	11	
12:45 "Veo deporte"	4	
13:00 "Deporte total"	11	
13:30 "ATB deporte"	6	
14:25 "Deporte 2"	7	
14:25 "Deporte en el Tres"	13	
14:45 "Más deporte"	9	
20:00 "Deporte total"	11	
21:45 "Veo deporte"	4	
NOTICIEROS		
8:40 "Noticias 8"	9	
9:00 "Noticias 9"	9	
9:30 "Noticias 10"	11	
10:00 "Noticias 11"	11	
10:30 "Noticias 12"	11	
11:00 "Noticias 13"	11	
11:30 "Noticias 14"	11	
12:00 "Noticias 15"	11	
12:30 "Noticias 16"	11	
13:00 "Noticias 17"	11	
13:30 "Noticias 18"	11	
14:00 "Noticias 19"	11	
14:30 "Noticias 20"	11	
15:00 "Noticias 21"	11	

Cines	
MONTE CAMERO Tel. 323333	Noche Hs. 21.30 LA JOLIA PULPA (mayores 21 años) instante.
Matinee Hs. 15.30 Tarda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30	MADRID Tel. 357174
16 DE JULIO Tel. 377099	
Matinee Hs. 15.30 Tarda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30	IMPERIO Tel. 340481
17 DE AGOSTO Tel. 362556	
Matinee Hs. 15.30 Tarda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30	CENTER Tel. 324273
18 DE AGOSTO Tel. 362556	
Matinee Hs. 15.30 Tarda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30	ROXY Tel. 352447
19 DE AGOSTO Tel. 362556	
Matinee Hs. 15.30 Tarda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30	PLAZA Tel. 352447
20 DE AGOSTO Tel. 362556	
Matinee Hs. 15.30 Tarda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30	MUSEO Tel. 352447
21 DE AGOSTO Tel. 362556	
Matinee Hs. 15.30 Tarda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30	EN TENNESY Y LA...

HOMENAJE A LA FUNDACION DE LA PAZ
TEATRO MUNICIPAL

...elegant
...leone
...europeo.

**Fórmula Uno
Porsche
se retira**

Environ Monit Assess (2008) 142:115–124



Inspeccionan máquinas y motos

En la víspera se procedió a la inspección de los 4 x 4 y las motocicletas que desde hoy intervendrán en la prueba de integración al norte pazeño. Iván Sarmiento, Armin Franzuli, Roberto Urdier, los cruceros Arguedas, Carreño y Paravicini.

Interpromociones "Topsport"

La Salle, San Ignacio y Villamil ganaron ayer

El equipo de fútbol de la promoción del Ejército La Salle derrotó ayer a Unidad Educativa del Colegio por tres goles contra uno. San Ignacio a Don Bosco, por cuatro a tres y Antonio Díaz Villamil a Franz Tamayo, por tres a dos, al completarse ayer la primera vuelta del torneo "Topsport" que organiza la Asociación de Fútbol de La Paz.

Los estudiantes vivieron otro día de fiesta en las instalaciones del estadio Hernando Siles, en tanto que algunos entrenadores comenzaron a orientar su mirada hacia los protagonistas, con el propósito de vincularlos a equipos profesionales y semiprofesionales.

San Ignacio	4
Don Bosco	3

Fue el primer encuentro jugado a todo ritmo y con producción de siete goles. San Ignacio definió el encuentro en los primeros minutos del periodo complementario merced al juego profundo de sus delanteros.

Alineaciones
San Ignacio: Carlos Ardaya, Jorge Escobar, Manuel Moreno, Javier Riveros, Diego Blanco, Marco Echeverría, Roberto Cassa, Rodrigo Uriarte, Herbert Aponte, Oscar Miranda y Johan Meneses. Alternaron: José Schuab y Juan Quiroga.

Don Bosco: Winsor Baldeón, Ramiro Mejía, Miguel Alendire, Miguel Salazar, Juan Mancilla, Mauricio Rivero, Edwin Gutiérrez, Juan Jemio, Boris Alendire, Gróver Delgado y Ruly García. Alternó: Edson Penaranda.

Goles, para el ganador: Johan Meneses 20' pt. y 28' st. Marco Echeverría 12' st. (penal) y Herbert Aponte 19' st. Para el perdedor: Gróver Delgado 23' pt. Edson Penaranda 7' st. y Edwin Gutiérrez 26' st.

Fueron expulsados: Rodrigo Uriarte y el DT, Carlos Solís, de Ignacio.

Árbitro: Alberto Laine.

La Salle	3
U. del Ejército	1

El triunfo de La Salle se facilitó por un dominio amplio en comparación con su adversario y se adueñó de las acciones para asegurar un triunfo, que en ningún momento se puso en peligro.

Alineaciones
La Salle: Héctor Caballero, Oscar Vide, Marco Bonifaz, Saul Arauco, Miguel Durán, Luis Molinero, Andrés Ramírez, Richard Molinero, Jorge Castellón, Edwin López y Julio Romero. Alternaron: Christian Franco, José Espinosa y Rubén López.

Unidad Educativa del Ejército: Juan Cortez, Luis Fernández, Wilmar Unzueta, Alfredo Zegarra, Juan Andrade, Carlos Calderón, René Ribera, Gonzalo Jofré, José Fernández, Helmut Gómez y Carlos Orpiza. Alternaron: José Alemán, Angélica Estívaré y Sergio Arana.

Goles, para el ganador: Jorge Castellón 4' pt. José Espinosa 17' st. y Richard Molinero 21' st. Para el perdedor: René Ribera 28' st.

Árbitro: Hugo Salazar

A. D. Villamil	3
Franz Tamayo	2

Fue un partido intenso, nerviosamente disputado que erró la jornada en Miraflores. Hubo lucha agitada, con mayor dominio de Villamil, que buscó desde el comienzo los dos puntos.

Alineaciones
Antonio Díaz Villamil: Iván Prieto, Vicente Montecinos, Luis Carrillo, Wilmer Rodríguez, Boris Velasco, Juan Carlos Cuevas, Juan Cepeda, Rudy



Representantes de las promociones de los colegios Antonio Díaz Villamil, San Ignacio y Don Bosco, que actuaron ayer en el estadio Hernando Siles, por el torneo "Topsport".

Contreras, Santo Luna, René Samó y Richard Quiroga. Alternaron: José Luis Saavedra y Wilson Poma.

Franz Tamayo: Sergio Altaga, Víctor Hugo Quiroga, Adalberto Palacios, Leo Rivas, Gustavo Flores, Fernando Abiagu, Gabriel Saavedra, Luis Poma, Sergio Martínez y Teodoro Mamani. Alternaron: Ricardo Mamani, Edwin Gutiérrez y Rogelio Quirós.

Goles, para el vencedor: Santo Luna 31' pt. Richard Quiroga 34' pt. y Leo Rivas 5' st. (autogol). Para el perdedor: Teodoro Mamani 15' pt. y Gustavo Flores 32' st.

Árbitro: Orlando Muñoz.

Rally La Paz - Apolo

Doce pilotos rumbo al Guanay

Participan 14 motociclistas

Un total de doce pilotos en 4 x 4 y 14 motociclistas largarán hoy de la trancía de Khalajahuira, Churupagullo rumbo a Coroico (neutralización) - Guanay, sobre 285 kilómetros de recorrido.

El rally La Paz - Apolo será toda una realidad gracias al apoyo financiero de CORDEPAZ y de la Prefectura del Departamento de La Paz.

El control de la competencia estará a cargo de la Federación Boliviana de Automovilismo, La Asociación de Automovilismo de La Paz a la cabeza de Armando Paravicini jugó carta importante en la organización y financiación de la prueba.

4 x 4
La atracción de esta categoría sin duda se vio incrementada, luego del rotundo éxito que alcanzaron en las pruebas Tarija - Colija y Gran Premio del Oriente.

Armando Paravicini está a punto de lograr el título nacional y sólo necesita llegar segundo o tercero en la etapa de hoy.

LA PRIMERA ETAPA

A las 8.00 (a.m.) ha sido fijada la largada de la primera etapa a la altura de la trancía de Khalajahuira, con un intervalo de tres minutos entre coche y coche.

Se estima que el primer coche 4 x 4, estará llegando a Coroico, en una 1h 50 a 2 horas. Luego de una neutralización de una hora, continuará la misma rumbo al Guanay. El primer coche llegará a Guanay a las 14.00.

GRAN ESFUERZO

Sin duda que la presidencia de CORDEPAZ, a cargo del Lic. Jorge Monje Zapata realizó gran tarea entre la zona del Guanay y Apolo. Movilizó casi toda la maquinaria para hacer posible la competencia. Los 4 x 4, tendrán que pasar varios ríos antes de llegar a Apolo.

La integración al norte de esta manera será una realidad.

TRANSICION

La organización radial Cabalgata Deportiva transitará desde las 7.30 las incidencias de esta competencia. Movilizará cuatro unidades móviles para cubrir los 511 kilómetros durante estos dos días.



Orden de largada

1. Armando Paravicini
2. M. Antonio Arguedas
3. José Carreño
4. Iván Sarmiento
5. Fernando Paravicini
6. Omar Eld
7. Sergio Kosky
8. Armin Franzuli
9. Víctor de los Hornos
10. Pablo Carrión
11. Sergio del Castillo
12. Alvaro Franco

MOTOS

13. Hugo Palacios
14. Antonio Maldonado
15. Juan Carlos Mina
16. Miguel González
17. Jaime Riveros
18. Edward Pozo
19. Joaquín Palacios
20. Javier Maldonado
21. René Flores
22. Christopher Tambo
23. Vico Espinosa
24. Jaime Gisbert
25. Hugo Gamarrá

Bowling

Acribol rumbo al torneo de Viña del Mar

Bolivianos prometen hacer buen papel

Viajan mañana a Viña del Mar, Chile los integrantes del club Acribol que intervendrán desde el domingo en el Sudamericano de Clubes.

El bowling en los últimos tiempos

NOTABLE VALOR

Otra de las figuras del club Acribol es Armando Chulán, campeón del campeonato Apertura, campeón del campeonato Nacional de 4 games (juegos) con 840 palos derribados, igualmente fue ganador del certamen parejas mixtas.

UN POCO DE HISTORIA

El Club Acribol fue fundado en 1987, teniendo en sus filas a grandes jugadores, siendo esta su primera intervención. La Asociación de Bowling de Viña del Mar cursó la respectiva invitación.

Gestor de este viaje fue el dinámico e inquieto empresario Salomón Chulán que colabora para este viaje.

FALTA DE APOYO DEL GOBIERNO

Los integrantes del club Acribol piden que tanto el gobierno, como la Secretaría Gene-

ral del Deporte apoye deporte que durante tardadas décadas ha estado en el olvido.

El bowling no es elite, al contrario es el deporte más popular.



Armando Chulán

pos ha cumplido notable actuación y la estrella de dichos eventos ha sido Mario Barbaño, quien tiene en su haber varios títulos sudamericanos.

EL EQUIPO
El equipo de Acribol, está integrado por Armando Chulán, Mario Barbaño, Hermann Heur, Fernando Ledezma.

Las modalidades de dicho certamen, son cuartas, parejas y individual. En este plantel militan grandes jugadores de vasta experiencia y calidad. Uno de ellos, Mario Barbaño, campeón individual en el Sudamericano de 1987 realizado en el Brasil, donde logró medalla de oro. Fue campeón nacional los años 1977 - 1982 1984 1985 1986 - 1987 y 1988.



Fernando Ledezma

El club ha logrado notable actuación para el país. Esperamos, la próxima vez, señalaron los jugadores, que el club pueda salir a competir en los próximos torneos.

MATERIAL OBLIGADO

Los jugadores que se inscribieron para el torneo han recibido los materiales obligados para competir en los campos deportivos, como el económico para que puedan salir a competir en los próximos torneos.

El bowling es un deporte que se ha desarrollado en Chile, pero los jugadores bolivianos que participan en los torneos, se esfuerzan por mejorar sus actuaciones.

Se esfuerzan por salvar el nacional juvenil Sub-19

La Liga Interjurisdiccional de Fútbol realiza los máximos esfuerzos ante la Asociación de Fútbol de La Paz para salvar el campeonato nacional Sub-19, que debe disputarse el 7 de noviembre, en Caranavi.

Tras escucharse los informes en la última reunión de consejo central de la AFLP, electa el pasado día 10, los dirigentes realizaron durante los últimos días prolongadas reuniones, cuyos resultados se conocerán en las siguientes horas.

Se planteó la necesidad de pedir ayuda de un mes para la realización del torneo, que se sustruya a la Federación Boliviana de Fútbol, para realizar los primeros juegos. Los dirigentes de la AFLP, decidieron acudir a los árbitros, pero los dirigentes de la AFLP, que todo estará en orden para que se realice el torneo.